



2017/0063(COD)

6.11.2017

AMENDEMENTEN

53 - 267

Ontwerpverslag
Andreas Schwab

Toekenning van bevoegdheden aan de mededingingsautoriteiten van de lidstaten voor een doeltreffendere handhaving en waarborging van de goede werking van de interne markt

Voorstel voor een richtlijn
(COM(2017)0142 – C8-0119/2017 – 2017/0063(COD))

AM_Com_LegReport

Amendement 53
Tibor Szanyi

Ontwerpwetgevingsresolutie
Visum 5 bis (nieuw)

Ontwerpwetgevingsresolutie

Amendement

– ***gezien het verslag van de Commissie economische en monetaire zaken van het Europees Parlement (A8-0001/2017) over het jaarverslag over het mededingingsbeleid van de EU en met name de paragrafen 151-159 van dit verslag,***

Or. en

Amendement 54
Pirkko Ruohonen-Lerner

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

(1) De artikelen 101 en 102 van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie (VWEU) zijn voorschriften van openbare orde en moeten in de gehele Unie op doelmatige wijze worden toegepast om ervoor te zorgen dat de mededinging op de interne markt niet wordt vervalst. Doeltreffende handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU is noodzakelijk om in Europa opener en concurrerender markten te waarborgen, waar ondernemingen meer kunnen concurreren op basis van hun merites en zonder door ondernemingen gecreëerde belemmeringen voor markttoegang, zodat zij welvaart kunnen genereren en banen kunnen creëren. **Dit** beschermt consumenten tegen bedrijfspraktijken waarmee de prijzen van goederen en diensten kunstmatig hoog worden

Amendement

(1) De artikelen 101 en 102 van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie (VWEU) zijn voorschriften van openbare orde en moeten in de gehele Unie op doelmatige wijze worden toegepast om ervoor te zorgen dat de mededinging op de interne markt niet wordt vervalst. Doeltreffende handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU is noodzakelijk om in Europa opener en concurrerender markten te waarborgen, waar ondernemingen meer kunnen concurreren op basis van hun merites en zonder door ondernemingen gecreëerde belemmeringen voor markttoegang, zodat zij welvaart kunnen genereren en banen kunnen creëren. ***Mededinging is een belangrijke aanjager van innovatie. De kleine, gesegmenteerde markten in Europa hebben doorgaans meer last van***

gehouden en verruimt hun keuze aan innovatieve goederen en diensten.

een gebrek aan mededinging.

Mededinging beschermt consumenten tegen bedrijfspraktijken waarmee de prijzen van goederen en diensten kunstmatig hoog worden gehouden en verruimt hun keuze aan innovatieve goederen en diensten.

Or. fi

Amendement 55

Markus Ferber

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

(1) De artikelen 101 en 102 van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie (VWEU) zijn voorschriften van openbare orde en moeten in de gehele Unie op doelmatige wijze worden toegepast om ervoor te zorgen dat de mededinging op de interne markt niet wordt vervalst. Doeltreffende handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU is noodzakelijk om in Europa opener en concurrerender markten te waarborgen, waar ondernemingen meer kunnen concurreren op basis van hun merites en zonder door ondernemingen gecreëerde belemmeringen voor markttoegang, zodat zij welvaart kunnen genereren en banen kunnen creëren. Dit beschermt consumenten tegen bedrijfspraktijken waarmee de prijzen van goederen en diensten kunstmatig hoog worden gehouden en verruimt hun keuze aan innovatieve goederen en diensten.

Amendement

(1) De artikelen 101 en 102 van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie (VWEU) zijn voorschriften van openbare orde en moeten in de gehele Unie op doelmatige wijze worden toegepast om ervoor te zorgen dat de mededinging op de interne markt niet wordt vervalst. Doeltreffende handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU is noodzakelijk om in Europa opener en concurrerender markten te waarborgen, waar ondernemingen meer kunnen concurreren op basis van hun merites en zonder door ondernemingen gecreëerde belemmeringen voor markttoegang, zodat zij welvaart kunnen genereren en banen kunnen creëren. Dit beschermt consumenten ***en op de interne markt actieve ondernemingen*** tegen bedrijfspraktijken waarmee de prijzen van goederen en diensten kunstmatig hoog worden gehouden en verruimt hun keuze aan innovatieve goederen en diensten.

Or. de

Amendement 56

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

(1) De artikelen 101 en 102 van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie (VWEU) zijn voorschriften van openbare orde en moeten in de gehele Unie op doelmatige wijze worden toegepast om ervoor te zorgen dat de mededinging op de interne markt niet wordt vervalst. Doeltreffende handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU is noodzakelijk om in Europa **opener** en concurrerender markten te waarborgen, waar ondernemingen meer kunnen concurreren op basis van hun merites en zonder door ondernemingen gecreëerde belemmeringen voor markttoegang, zodat zij welvaart kunnen genereren en banen kunnen creëren. Dit beschermt consumenten tegen bedrijfspraktijken waarmee de prijzen van goederen en diensten kunstmatig hoog worden gehouden en verruimt hun keuze aan innovatieve goederen en diensten.

Amendement

(1) De artikelen 101 en 102 van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie (VWEU) zijn voorschriften van openbare orde en moeten in de gehele Unie op doelmatige wijze worden toegepast om ervoor te zorgen dat de mededinging op de interne markt niet wordt vervalst. Doeltreffende handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU is noodzakelijk om in Europa **billijker** en concurrerender markten te waarborgen, waar ondernemingen meer kunnen concurreren op basis van hun merites en zonder door ondernemingen gecreëerde belemmeringen voor markttoegang, zodat zij welvaart kunnen genereren en banen kunnen creëren. Dit beschermt consumenten tegen bedrijfspraktijken waarmee de prijzen van goederen en diensten kunstmatig hoog worden gehouden en verruimt hun keuze aan innovatieve goederen en diensten.

Or. en

Amendement 57

Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 2 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(2 bis) De lidstaten zorgen ervoor dat de nationale mededingingsautoriteiten openbaar beschikbare periodieke activiteitenverslagen indienen bij een

*regeringsorgaan of parlementair orgaan.
De lidstaten zorgen ervoor dat deze
verslagen informatie bevatten over de
benoemingen en ontslagen van de leden
van het besluitvormingsorgaan, het
bedrag van de middelen die zijn
toegewezen in het desbetreffende jaar en
eventuele veranderingen in dit bedrag ten
opzichte van de vorige jaren.*

Or. en

Motivering

Regeringsorganen of parlementaire organen moeten periodieke activiteitenverslagen van de nationale mededingingsautoriteiten ontvangen en deze verslagen moeten openbaar beschikbaar zijn. Deze verslagen moeten met name informatie bevatten over de benoemingen en ontslagen van de leden van het besluitvormingsorgaan en over veranderingen in het bedrag van de middelen. Zo kan doeltreffend worden gecontroleerd of de waarborgen in deze richtlijn worden nageleefd.

Amendement 58 **Othmar Karas**

Voorstel voor een richtlijn **Overweging 2 bis (nieuw)**

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

*(2 bis) Om de invoering van onnodige
nieuwe procedurele voorschriften in de
lidstaten te voorkomen, mag de beproefde
verdeling van besluitvormings- en
onderzoeksbevoegdheden tussen
verschillende NMA's binnen een lidstaat
niet in gevaar worden gebracht door deze
richtlijn.*

Or. de

Amendement 59 **Barbara Kappel**

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

(4) De toekenning van de bevoegdheid aan NMA's om **alle** informatie in verband met de onderzochte onderneming in digitale vorm te verkrijgen, ongeacht het medium waarop die is opgeslagen, moet ook gevolgen hebben voor de reikwijdte van de bevoegdheden van de NMA's wanneer zij ook op grond van bepalingen van nationaal mededingingsrecht die parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU worden toegepast, in de vroege fase van de procedure de nodige onderzoeksmaatregelen treffen. Het toekennen aan NMA's van inspectiebevoegdheden met een andere reikwijdte naargelang zij uiteindelijk enkel bepalingen van nationaal mededingingsrecht of ook parallel de artikelen 101 en 102 VWEU toepassen, zou de doeltreffendheid van de handhaving van het mededingingsrecht op de interne markt belemmeren. Daarom moet het toepassingsgebied van de richtlijn zowel de autonome toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als de parallelle toepassing van het nationale mededingingsrecht op dezelfde zaak omvatten. Een uitzondering wordt gemaakt voor de bescherming van clementieverklaring en verklaringen met het oog op een schikking, die ook geldt voor nationaal mededingingsrecht dat autonoom wordt toegepast.

Amendement

(4) De toekenning van de bevoegdheid aan NMA's om informatie in verband met de onderzochte onderneming in digitale vorm te verkrijgen, ongeacht het medium waarop die is opgeslagen, moet ook gevolgen hebben voor de reikwijdte van de bevoegdheden van de NMA's wanneer zij ook op grond van bepalingen van nationaal mededingingsrecht die parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU worden toegepast, in de vroege fase van de procedure de nodige onderzoeksmaatregelen treffen. Het toekennen aan NMA's van inspectiebevoegdheden met een andere reikwijdte naargelang zij uiteindelijk enkel bepalingen van nationaal mededingingsrecht of ook parallel de artikelen 101 en 102 VWEU toepassen, zou de doeltreffendheid van de handhaving van het mededingingsrecht op de interne markt belemmeren. Daarom moet het toepassingsgebied van de richtlijn zowel de autonome toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als de parallelle toepassing van het nationale mededingingsrecht op dezelfde zaak omvatten. Een uitzondering wordt gemaakt voor de bescherming van clementieverklaring en verklaringen met het oog op een schikking, die ook geldt voor nationaal mededingingsrecht dat autonoom wordt toegepast.

Or. en

Amendement 60

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 5

(5) Door het nationale recht ontbreekt het vele NMA's aan de noodzakelijke waarborgen voor hun onafhankelijkheid, alsmede de bevoegdheden voor de handhaving en voor de oplegging van geldboeten om deze regels doeltreffend te kunnen handhaven. Dit ondermijnt hun vermogen om de artikelen 101 en 102 VWEU, en in voorkomend geval de bepalingen van nationaal mededingingsrecht parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU, doeltreffend toe te passen. Zo beschikken vele NMA's naar nationaal recht niet over doeltreffende instrumenten om bewijsmateriaal te vergaren over inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU, of om ondernemingen die overtredingen begaan geldboeten op te leggen, of hebben zij niet de nodige middelen om de artikelen 101 en 102 VWEU doeltreffend toe te passen. Dit kan hen beletten op te treden of kan ertoe leiden dat hun handhavingsoptreden beperkt blijft. Wanneer de NMA's in vele gevallen over onvoldoende operationele instrumenten en waarborgen beschikken om de artikelen 101 en 102 VWEU doeltreffend toe te passen, betekent dit dat de procedures van ondernemingen die gebruikmaken van concurrentieverstorende praktijken, tot zeer verschillende resultaten kunnen leiden naargelang van de lidstaten waar zij actief zijn: het kan gebeuren dat ondernemingen helemaal niet geconfronteerd worden met handhaving op grond van de artikelen 101 of 102 VWEU, of met handhaving die ondoeltreffend is. Zo kunnen ondernemingen in sommige lidstaten eenvoudig via een herstructurering aan hun aansprakelijkheid voor geldboeten ontsnappen. Ongelijke handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU en van nationaal mededingingsrecht dat parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU wordt

(5) Door het nationale recht ontbreekt het vele NMA's aan de noodzakelijke waarborgen voor hun onafhankelijkheid, alsmede de bevoegdheden voor de handhaving en voor de oplegging van geldboeten om deze regels doeltreffend te kunnen handhaven. Dit ondermijnt hun vermogen om de artikelen 101 en 102 VWEU, en in voorkomend geval de bepalingen van nationaal mededingingsrecht parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU, doeltreffend toe te passen. Zo beschikken vele NMA's naar nationaal recht niet over doeltreffende instrumenten om bewijsmateriaal te vergaren over inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU, of om ondernemingen die overtredingen begaan geldboeten op te leggen, of hebben zij niet de nodige **personele en financiële middelen en de budgettaire autonomie** om de artikelen 101 en 102 VWEU doeltreffend toe te passen. **In de afgelopen jaren hebben verscheidene NMA's hun begroting zien dalen en hun personeelsbestand zien inkrimpen, waardoor de goede werking van de NMA's en de uitvoering van hun opdrachten in het gedrang komen.** Dit kan hen beletten op te treden of kan ertoe leiden dat hun handhavingsoptreden beperkt blijft. Wanneer de NMA's in vele gevallen over onvoldoende operationele instrumenten en waarborgen beschikken om de artikelen 101 en 102 VWEU doeltreffend toe te passen, betekent dit dat de procedures van ondernemingen die gebruikmaken van concurrentieverstorende praktijken, tot zeer verschillende resultaten kunnen leiden naargelang van de lidstaten waar zij actief zijn: het kan gebeuren dat ondernemingen helemaal niet geconfronteerd worden met handhaving op grond van de artikelen 101 of 102 VWEU, of met handhaving die ondoeltreffend is.

toegepast, leidt tot gemiste kansen om in de hele **Europese** Unie belemmeringen voor markttoegang weg te nemen en **opener** en concurrerder markten te creëren, waar ondernemingen op basis van hun merites kunnen concurreren. Ondernemingen en consumenten ondervinden met name nadeel in de lidstaten waar de NMA's minder goed voor doeltreffende handhaving zijn uitgerust. Ondernemingen kunnen niet concurreren op basis van hun merites wanneer er vrijhavens voor concurrentieverstorende praktijken bestaan, bijvoorbeeld omdat er van de concurrentieverstorende praktijken geen bewijs kan worden vergaard of omdat de ondernemingen kunnen ontsnappen aan de aansprakelijkheid voor geldboeten. Daardoor worden zij ontmoedigd om dergelijke markten te betreden en hun recht uit te oefenen zich daar te vestigen en goederen of diensten te leveren. Consumenten in lidstaten waar er minder handhaving is, missen de voordelen van doeltreffende handhaving van de mededingingsregels. Ongelijke handhaving **over** heel **Europa** van de artikelen 101 en 102 VWEU en van bepalingen van nationaal mededingingsrecht die parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU worden toegepast, verstoort dus de mededinging op de interne markt en ondermijnt de goede werking ervan.

Zo kunnen ondernemingen in sommige lidstaten eenvoudig via een herstructurering aan hun aansprakelijkheid voor geldboeten ontsnappen. Ongelijke handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU en van nationaal mededingingsrecht dat parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU wordt toegepast, leidt tot gemiste kansen om in de hele Unie belemmeringen voor markttoegang weg te nemen en **billijker** en concurrerder markten te creëren, waar ondernemingen op basis van hun merites kunnen concurreren. Ondernemingen en consumenten ondervinden met name nadeel in de lidstaten waar de NMA's minder goed voor doeltreffende handhaving zijn uitgerust. Ondernemingen kunnen niet concurreren op basis van hun merites wanneer er vrijhavens voor concurrentieverstorende praktijken bestaan, bijvoorbeeld omdat er van de concurrentieverstorende praktijken geen bewijs kan worden vergaard of omdat de ondernemingen kunnen ontsnappen aan de aansprakelijkheid voor geldboeten. Daardoor worden zij ontmoedigd om dergelijke markten te betreden en hun recht uit te oefenen zich daar te vestigen en goederen of diensten te leveren. Consumenten in lidstaten waar er minder handhaving is, missen de voordelen van doeltreffende handhaving van de mededingingsregels. Ongelijke handhaving **in** heel **de Unie** van de artikelen 101 en 102 VWEU en van bepalingen van nationaal mededingingsrecht die parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU worden toegepast, verstoort dus de mededinging op de interne markt en ondermijnt de goede werking ervan.

Or. en

Amendement 61
Barbara Kappel

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 5

Door de Commissie voorgestelde tekst

(5) Door het nationale recht **ontbreekt** het **vele** NMA's aan de noodzakelijke waarborgen voor hun onafhankelijkheid, alsmede de bevoegdheden voor de handhaving en voor de oplegging van geldboeten om deze regels doeltreffend te kunnen handhaven. Dit ondermijnt hun vermogen om de artikelen 101 en 102 VWEU, en in voorkomend geval de bepalingen van nationaal mededingingsrecht parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU, doeltreffend toe te passen. Zo beschikken vele NMA's naar nationaal recht niet over doeltreffende instrumenten om bewijsmateriaal te vergaren over inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU, of om ondernemingen die overtredingen begaan geldboeten op te leggen, of hebben zij niet de nodige middelen om de artikelen 101 en 102 VWEU doeltreffend toe te passen. Dit kan hen beletten op te treden of kan ertoe leiden dat hun handhavingsoptreden beperkt blijft. Wanneer de NMA's in vele gevallen over onvoldoende operationele instrumenten en waarborgen beschikken om de artikelen 101 en 102 VWEU doeltreffend toe te passen, betekent dit dat de procedures van ondernemingen die gebruikmaken van concurrentieverstorende praktijken, tot zeer verschillende resultaten kunnen leiden naargelang van de lidstaten waar zij actief zijn: het kan gebeuren dat ondernemingen helemaal niet geconfronteerd worden met handhaving op grond van de artikelen 101 of 102 VWEU, of met handhaving die ondoeltreffend is. Zo kunnen ondernemingen in sommige lidstaten eenvoudig via een herstructurering aan hun aansprakelijkheid voor geldboeten ontsnappen. Ongelijke handhaving van de artikelen 101 en 102

Amendement

(5) Door **bepaalde tekortkomingen in** het nationale recht **kan** het NMA's **ontbreken** aan de noodzakelijke waarborgen voor hun onafhankelijkheid, alsmede de bevoegdheden voor de handhaving en voor de oplegging van geldboeten om deze regels doeltreffend te kunnen handhaven. Dit ondermijnt hun vermogen om de artikelen 101 en 102 VWEU, en in voorkomend geval de bepalingen van nationaal mededingingsrecht parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU, doeltreffend toe te passen. Zo beschikken vele NMA's naar nationaal recht niet over doeltreffende instrumenten om bewijsmateriaal te vergaren over inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU, of om ondernemingen die overtredingen begaan geldboeten op te leggen, of hebben zij niet de nodige middelen om de artikelen 101 en 102 VWEU doeltreffend toe te passen. Dit kan hen beletten op te treden of kan ertoe leiden dat hun handhavingsoptreden beperkt blijft. Wanneer de NMA's in vele gevallen over onvoldoende operationele instrumenten en waarborgen beschikken om de artikelen 101 en 102 VWEU doeltreffend toe te passen, betekent dit dat de procedures van ondernemingen die gebruikmaken van concurrentieverstorende praktijken, tot zeer verschillende resultaten kunnen leiden naargelang van de lidstaten waar zij actief zijn: het kan gebeuren dat ondernemingen helemaal niet geconfronteerd worden met handhaving op grond van de artikelen 101 of 102 VWEU, of met handhaving die ondoeltreffend is. Zo kunnen ondernemingen in sommige lidstaten eenvoudig via een herstructurering aan hun aansprakelijkheid voor geldboeten ontsnappen. Ongelijke

VWEU en van nationaal mededingingsrecht dat parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU wordt toegepast, leidt tot gemiste kansen om in de hele Europese Unie belemmeringen voor markttoegang weg te nemen en opener en concurrerender markten te creëren, waar ondernemingen op basis van hun merites kunnen concurreren. Ondernemingen en consumenten ondervinden met name nadeel in de lidstaten waar de NMA's minder goed voor doeltreffende handhaving zijn uitgerust. Ondernemingen kunnen niet concurreren op basis van hun merites wanneer er vrijhavens voor concurrentieverstorende praktijken bestaan, bijvoorbeeld omdat er van de concurrentieverstorende praktijken geen bewijs kan worden vergaard of omdat de ondernemingen kunnen ontsnappen aan de aansprakelijkheid voor geldboeten. Daardoor worden zij ontmoedigd om dergelijke markten te betreden en hun recht uit te oefenen zich daar zich te vestigen en goederen of diensten te leveren. Consumenten in lidstaten waar er minder handhaving is, missen de voordelen van doeltreffende handhaving van de mededingingsregels. Ongelijke handhaving over heel Europa van de artikelen 101 en 102 VWEU en van bepalingen van nationaal mededingingsrecht die parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU worden toegepast, verstoort dus de mededinging op de interne markt en ondermijnt de goede werking ervan.

handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU en van nationaal mededingingsrecht dat parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU wordt toegepast, leidt tot gemiste kansen om in de hele Europese Unie belemmeringen voor markttoegang weg te nemen en opener en concurrerender markten te creëren, waar ondernemingen op basis van hun merites kunnen concurreren. Ondernemingen en consumenten ondervinden met name nadeel in de lidstaten waar de NMA's minder goed voor doeltreffende handhaving zijn uitgerust. Ondernemingen kunnen niet concurreren op basis van hun merites wanneer er vrijhavens voor concurrentieverstorende praktijken bestaan, bijvoorbeeld omdat er van de concurrentieverstorende praktijken geen bewijs kan worden vergaard of omdat de ondernemingen kunnen ontsnappen aan de aansprakelijkheid voor geldboeten. Daardoor worden zij ontmoedigd om dergelijke markten te betreden en hun recht uit te oefenen zich daar zich te vestigen en goederen of diensten te leveren. Consumenten in lidstaten waar er minder handhaving is, missen de voordelen van doeltreffende handhaving van de mededingingsregels. Ongelijke handhaving over heel Europa van de artikelen 101 en 102 VWEU en van bepalingen van nationaal mededingingsrecht die parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU worden toegepast, verstoort dus de mededinging op de interne markt en ondermijnt de goede werking ervan.

Or. en

Amendement 62

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 6

(6) De lacunes en beperkingen bij de instrumenten en waarborgen van de NMA's ondermijnen tevens het systeem van parallelle bevoegdheden voor de handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU, dat ontworpen is om als een coherent geheel te functioneren op basis van een nauwe samenwerking met het European Competition Network. Voor de werking van het systeem moeten autoriteiten op elkaar kunnen rekenen om voor elkaars rekening onderzoeksmaatregelen uit te voeren. Maar dit functioneert niet goed wanneer er nog steeds NMA's zijn die geen passende onderzoeksinstrumenten hebben. Op andere cruciale vlakken zijn de NMA's evenmin in staat wederzijdse bijstand te verlenen. Zo kunnen ondernemingen met grensoverschrijdende activiteiten in de meeste lidstaten aan geldboeten ontsnappen doordat zij juridisch niet aanwezig zijn op het grondgebied van een aantal lidstaten waar zij actief zijn. Daardoor verminderen de stimulansen om de artikelen 101 en 102 VWEU na te leven. De ondoeltreffende handhaving die daarvan het gevolg is, verstoort de mededinging voor ondernemingen die de regels naleven en ondermijnt het vertrouwen van de consument in de interne markt, met name in de digitale omgeving.

(6) De lacunes en beperkingen bij de instrumenten en waarborgen van de NMA's ondermijnen tevens het systeem van parallelle bevoegdheden voor de handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU, dat ontworpen is om als een coherent geheel te functioneren op basis van een nauwe samenwerking met het European Competition Network. Voor de werking van het systeem moeten autoriteiten op elkaar kunnen rekenen om voor elkaars rekening onderzoeksmaatregelen uit te voeren ***teneinde de samenwerking en wederzijdse bijstand tussen de lidstaten te bevorderen.*** Maar dit functioneert niet goed wanneer er nog steeds NMA's zijn die geen passende onderzoeksinstrumenten hebben. Op andere cruciale vlakken zijn de NMA's evenmin in staat wederzijdse bijstand te verlenen. Zo kunnen ondernemingen met grensoverschrijdende activiteiten in de meeste lidstaten aan geldboeten ontsnappen doordat zij juridisch niet aanwezig zijn op het grondgebied van een aantal lidstaten waar zij actief zijn. Daardoor verminderen de stimulansen om de artikelen 101 en 102 VWEU na te leven. De ondoeltreffende handhaving die daarvan het gevolg is, verstoort de mededinging voor ondernemingen die de regels naleven en ondermijnt het vertrouwen van de consument in de interne markt, met name in de digitale omgeving.

Or. en

Amendement 63
Barbara Kappel

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 6

(6) **De** lacunes en beperkingen bij de instrumenten en waarborgen van de NMA's ondermijnen tevens het systeem van parallelle bevoegdheden voor de handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU, dat ontworpen is om als een coherent geheel te functioneren op basis van een nauwe samenwerking met het European Competition Network. Voor de werking van het systeem moeten autoriteiten op elkaar kunnen rekenen om voor elkaars rekening onderzoeksmaatregelen uit te voeren. Maar dit functioneert niet goed wanneer er nog steeds NMA's zijn die geen passende onderzoeksinstrumenten hebben. Op andere cruciale vlakken zijn de NMA's evenmin in staat wederzijdse bijstand te verlenen. Zo kunnen ondernemingen met grensoverschrijdende activiteiten in de meeste lidstaten aan geldboeten ontsnappen doordat zij juridisch niet aanwezig zijn op het grondgebied van een aantal lidstaten waar zij actief zijn. Daardoor verminderen de stimulansen om de artikelen 101 en 102 VWEU na te leven. De ondoeltreffende handhaving die daarvan het gevolg is, verstoort de mededinging voor ondernemingen die de regels naleven en ondermijnt het vertrouwen van de consument in de interne markt, met name in de digitale omgeving.

(6) **Bepaalde** lacunes en beperkingen bij de instrumenten en waarborgen van de NMA's ondermijnen **mogelijk** tevens het systeem van parallelle bevoegdheden voor de handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU, dat ontworpen is om als een coherent geheel te functioneren op basis van een nauwe samenwerking met het European Competition Network. Voor de werking van het systeem moeten autoriteiten op elkaar kunnen rekenen om voor elkaars rekening onderzoeksmaatregelen uit te voeren. Maar dit functioneert niet goed wanneer er nog steeds NMA's zijn die geen passende onderzoeksinstrumenten hebben. Op andere cruciale vlakken zijn de NMA's evenmin in staat wederzijdse bijstand te verlenen. Zo kunnen ondernemingen met grensoverschrijdende activiteiten in de meeste lidstaten aan geldboeten ontsnappen doordat zij juridisch niet aanwezig zijn op het grondgebied van een aantal lidstaten waar zij actief zijn. Daardoor verminderen de stimulansen om de artikelen 101 en 102 VWEU na te leven. De ondoeltreffende handhaving die daarvan het gevolg is, verstoort de mededinging voor ondernemingen die de regels naleven en ondermijnt het vertrouwen van de consument in de interne markt, met name in de digitale omgeving.

Or. en

Amendement 64

Pervenche Berès, Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 7

(7) Om te zorgen voor een echte

(7) Om te zorgen voor een echte

gemeenschappelijke zone voor de handhaving van de mededinging in Europa, die voor ondernemingen die op de interne markt actief zijn een gelijk speelveld creëert en voor consumenten de ongelijkheid vermindert, moet er worden voorzien in minimale waarborgen inzake onafhankelijkheid **en** middelen, en in kernbevoegdheden voor de handhaving en voor de oplegging van geldboeten wanneer de artikelen 101 en 102 VWEU en bepalingen van nationaal mededingingsrecht parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU worden toegepast, zodat de NMA's zo doeltreffend mogelijk kunnen zijn.

gemeenschappelijke zone voor de handhaving van de mededinging in Europa, die voor ondernemingen die op de interne markt actief zijn een gelijk speelveld creëert en voor consumenten de ongelijkheid vermindert, moet er worden voorzien in minimale waarborgen inzake onafhankelijkheid, **in voldoende financiële, personele en technische** middelen, en in kernbevoegdheden voor de handhaving en voor de oplegging van geldboeten wanneer de artikelen 101 en 102 VWEU en bepalingen van nationaal mededingingsrecht parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU worden toegepast, zodat de NMA's zo doeltreffend mogelijk kunnen zijn.

Or. en

Amendement 65

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn Overweging 10

Door de Commissie voorgestelde tekst

(10) Omgekeerd zijn nadere bepalingen vereist wat betreft de voorwaarden voor de toekenning van clementie voor geheime kartels. Ondernemingen zullen enkel open kaart spelen wat betreft kartels waaraan zij hebben deelgenomen wanneer zij voldoende rechtszekerheid hebben over de vraag of zij immuniteit tegen geldboeten zullen genieten. De opvallende verschillen tussen de clementieregelingen die in de lidstaten van toepassing zijn, leiden tot rechtsonzekerheid bij mogelijke clementieverzoekers, waardoor zij mogelijk minder gestimuleerd worden om clementie aan te vragen. Indien lidstaten voor clementie in de zin van deze richtlijn regels kunnen implementeren of toepassen

Amendement

(10) Omgekeerd zijn nadere bepalingen vereist wat betreft de voorwaarden voor de toekenning van clementie voor geheime kartels. Ondernemingen zullen enkel open kaart spelen wat betreft kartels waaraan zij hebben deelgenomen wanneer zij voldoende rechtszekerheid hebben over de vraag of zij immuniteit tegen geldboeten zullen genieten. De opvallende verschillen tussen de clementieregelingen die in de lidstaten van toepassing zijn, leiden tot rechtsonzekerheid bij mogelijke clementieverzoekers, waardoor zij mogelijk minder gestimuleerd worden om clementie aan te vragen. **Opvallende verschillen kunnen er tevens toe leiden dat verscheidene leden van een geheim**

die **minder streng of juist strenger** zijn, dan **gaat** dat **niet alleen in tegen** de doelstelling om stimulansen voor verzoekers te behouden met het oog op een zo doeltreffende mogelijke handhaving van de mededinging in de Unie, **maar** dat **zou** tevens **het risico inhouden dat het gelijke** speelveld voor ondernemingen die actief zijn op de interne markt **in het gedrang komt**. Dit belet lidstaten niet clementieregelingen toe te passen die niet **allen** van toepassing zijn op geheime kartels, maar ook op andere inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU en gelijkwaardige nationale bepalingen.

kartel trachten voordeel te halen uit clementieregelingen in verschillende lidstaten. Indien lidstaten voor clementie in de zin van deze richtlijn regels kunnen implementeren of toepassen die **duidelijker en geharmoniseerd** zijn, dan **draagt** dat **bij aan de verwezenlijking van** de doelstelling om stimulansen voor verzoekers te behouden met het oog op een zo doeltreffende mogelijke handhaving van de mededinging in de Unie, **en zou** dat tevens **een gelijk** speelveld **waarborgen** voor ondernemingen die actief zijn op de interne markt. Dit belet lidstaten niet clementieregelingen toe te passen die niet **alle** van toepassing zijn op geheime kartels, maar ook op andere inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU en gelijkwaardige nationale bepalingen.

Or. en

Amendement 66 **Barbara Kappel**

Voorstel voor een richtlijn **Overweging 10**

Door de Commissie voorgestelde tekst

(10) Omgekeerd zijn **nadere** bepalingen vereist wat betreft de voorwaarden voor de toekenning van clementie voor geheime kartels. Ondernemingen zullen enkel open kaart spelen wat betreft kartels waaraan zij hebben deelgenomen wanneer zij voldoende rechtszekerheid hebben over de vraag of zij immuniteit tegen geldboeten zullen genieten. De opvallende verschillen tussen de clementieregelingen die in de lidstaten van toepassing zijn, leiden tot rechtsonzekerheid bij mogelijke clementieverzoekers, waardoor zij mogelijk minder gestimuleerd worden om clementie aan te vragen. Indien lidstaten voor clementie in de zin van deze richtlijn

Amendement

(10) Omgekeerd zijn **duidelijke en uitgebreide** bepalingen vereist wat betreft de voorwaarden voor de toekenning van clementie voor geheime kartels. Ondernemingen zullen enkel open kaart spelen wat betreft kartels waaraan zij hebben deelgenomen wanneer zij voldoende rechtszekerheid hebben over de vraag of zij immuniteit tegen geldboeten zullen genieten. De opvallende verschillen tussen de clementieregelingen die in de lidstaten van toepassing zijn, leiden tot rechtsonzekerheid bij mogelijke clementieverzoekers, waardoor zij mogelijk minder gestimuleerd worden om clementie aan te vragen. Indien lidstaten

regels kunnen implementeren of toepassen die minder streng of juist strenger zijn, dan gaat dat niet alleen in tegen de doelstelling om stimulansen voor verzoekers te behouden met het oog op een zo doeltreffende mogelijke handhaving van de mededinging in de Unie, maar dat zou tevens het risico inhouden dat het gelijke speelveld voor ondernemingen die actief zijn op de interne markt in het gedrang komt. Dit belet lidstaten niet clementieregelingen toe te passen die niet **allen** van toepassing zijn op geheime kartels, maar ook op andere inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU en gelijkwaardige nationale bepalingen.

voor clementie in de zin van deze richtlijn regels kunnen implementeren of toepassen die minder streng of juist strenger zijn, dan gaat dat niet alleen in tegen de doelstelling om stimulansen voor verzoekers te behouden met het oog op een zo doeltreffende mogelijke handhaving van de mededinging in de Unie, maar dat zou tevens het risico inhouden dat het gelijke speelveld voor ondernemingen die actief zijn op de interne markt in het gedrang komt. Dit belet lidstaten niet clementieregelingen toe te passen die niet **alle** van toepassing zijn op geheime kartels, maar ook op andere inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU en gelijkwaardige nationale bepalingen.

Or. en

Amendement 67
Fulvio Martusciello, Lara Comi

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 12 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(12 bis) De bescherming van de vertrouwelijkheid van communicatie tussen advocaten – zowel externe advocaten als interne juristen – en cliënten is een essentieel gevolg van de volledige uitoefening van de rechten van verdediging, zoals vastgesteld in de rechtspraak van het Hof van Justitie van de Europese Unie. Daarom moeten NMA's in elk geval de vertrouwelijkheid van schriftelijke communicatie tussen advocaten en cliënten eerbiedigen, mits die communicatie is opgesteld met het oog op en in het belang van de rechten van verdediging van de cliënt in mededingingsprocedures en van onafhankelijke advocaten afkomstig is. Een dergelijke vertrouwelijkheidsplicht

mag een cliënt er niet van weerhouden schriftelijke communicatie tussen advocaat en cliënt te openbaren, indien de cliënt meent dat dit in zijn belang is.

Or. en

Amendement 68
Othmar Karas

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 12 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(12 bis) Aangezien volgens de rechtspraak van het Hof van Justitie van de Europese Unie de bescherming van de vertrouwelijkheid van communicatie tussen advocaat en cliënt een essentieel gevolg is van de volledige uitoefening van de rechten van verdediging, moeten de lidstaten waarborgen dat de NMA's ten minste de vertrouwelijkheid van schriftelijke communicatie tussen cliënten en advocaten eerbiedigen, mits die communicatie is opgesteld met het oog op en in het belang van de rechten van verdediging van de cliënt in procedures voor de handhaving van artikelen 101 en 102 VWEU, en mits de communicatie van onafhankelijke advocaten afkomstig is.

Or. de

Motivering

De bescherming van de vertrouwelijkheid van communicatie tussen advocaat en cliënt is volgens de rechtspraak van het HvJ-EU een essentieel gevolg van de volledige uitoefening van de rechten van verdediging. Daarom moeten NMA's in elk geval de vertrouwelijkheid van schriftelijke communicatie tussen een cliënt en zijn advocaat eerbiedigen, mits die communicatie is opgesteld met het oog op en in het belang van de rechten van verdediging van de cliënt in mededingingsprocedures en van onafhankelijke advocaten afkomstig is.

Amendement 69
Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 14

Door de Commissie voorgestelde tekst

(14) De onafhankelijkheid van NMA's moet worden versterkt om ervoor te zorgen dat de artikelen 101 en 102 VWEU doeltreffend en uniform worden toegepast. Hiertoe moeten uitdrukkelijke bepalingen worden opgenomen in de nationale wetgeving om ervoor te zorgen dat NMA's, bij de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU, beschermd zijn tegen externe interventie of politieke druk die hun onafhankelijke oordeel over de hun voorgelegde vraagstukken in gevaar zouden kunnen brengen. Daarom moeten vooraf regels worden vastgesteld met betrekking tot de redenen voor ontslag van de leden van het besluitvormingsorgaan van de NMA's om ervoor te zorgen dat er volstrekt geen twijfels kunnen zijn over de onpartijdigheid en de ongevoeligheid voor externe factoren van dat orgaan.

Amendement

(14) De onafhankelijkheid van NMA's moet worden versterkt om ervoor te zorgen dat de artikelen 101 en 102 VWEU doeltreffend en uniform worden toegepast. Hiertoe moeten uitdrukkelijke bepalingen worden opgenomen in de nationale wetgeving om ervoor te zorgen dat NMA's, bij de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU, beschermd zijn tegen externe interventie of politieke druk die hun onafhankelijke oordeel over de hun voorgelegde vraagstukken in gevaar zouden kunnen brengen. Daarom moeten vooraf regels worden vastgesteld met betrekking tot de redenen voor ontslag van de leden van het besluitvormingsorgaan van de NMA's om ervoor te zorgen dat er volstrekt geen twijfels kunnen zijn over de onpartijdigheid en de ongevoeligheid voor externe factoren van dat orgaan. ***Ter ondersteuning van hun onpartijdigheid mogen de geldboeten die zij opleggen bovendien niet worden gebruikt om zichzelf rechtstreeks te financieren.***

Or. en

Motivering

Het is weliswaar belangrijk om de huidige obstakels op te heffen die verhinderen dat veel nationale mededingingsautoriteiten doeltreffende geldboeten kunnen opleggen, maar het is ook belangrijk om te waarborgen dat zij de boeten niet gebruiken om zichzelf te financieren teneinde hun onpartijdigheid te waarborgen.

Amendement 70
Michel Reimon
namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 14

Door de Commissie voorgestelde tekst

(14) De onafhankelijkheid van NMA's moet worden versterkt om ervoor te zorgen dat de artikelen 101 en 102 VWEU doeltreffend en uniform worden toegepast. Hiertoe moeten uitdrukkelijke bepalingen worden opgenomen in de nationale wetgeving om ervoor te zorgen dat NMA's, bij de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU, beschermd zijn tegen externe interventie of politieke druk die hun onafhankelijke oordeel over de hun voorgelegde vraagstukken in gevaar zouden kunnen brengen. Daarom moeten vooraf regels worden vastgesteld met betrekking tot de redenen voor ontslag van de leden van het besluitvormingsorgaan van de NMA's om ervoor te zorgen dat er volstrekt geen twijfels kunnen zijn over de onpartijdigheid en de ongevoeligheid voor externe factoren van dat orgaan.

Amendement

(14) De onafhankelijkheid van NMA's moet worden versterkt om ervoor te zorgen dat de artikelen 101 en 102 VWEU doeltreffend en uniform worden toegepast. Hiertoe moeten uitdrukkelijke bepalingen worden opgenomen in de nationale wetgeving om ervoor te zorgen dat NMA's, bij de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU, beschermd zijn tegen externe interventie of politieke druk die hun onafhankelijke oordeel over de hun voorgelegde vraagstukken in gevaar zouden kunnen brengen. Daarom moeten vooraf regels worden vastgesteld met betrekking tot de redenen voor ontslag van de leden van het besluitvormingsorgaan van de NMA's om ervoor te zorgen dat er volstrekt geen twijfels kunnen zijn over de onpartijdigheid en de ongevoeligheid voor externe factoren van dat orgaan.

Bovendien moet de budgettaire onafhankelijkheid van de NMA's in het nationale recht worden gewaarborgd.

Or. en

Amendement 71

Joachim Starbatty

namens de ECR-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 14 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(14 bis) Staatsondernemingen zijn onderworpen aan de mededingingsregels van de Verdragen voor zover zij economische activiteiten uitoefenen. De lidstaten moeten ervan afzien maatregelen te nemen die afbreuk kunnen doen aan de

onafhankelijke beoordeling van aan de NMA's voorgelegde aangelegenheden wanneer die betrekking hebben op dergelijke ondernemingen.

Or. en

Amendement 72

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 15

Door de Commissie voorgestelde tekst

(15) Om de onafhankelijkheid van de NMA's te waarborgen, moeten het personeel ervan en de leden van het besluitvormingsorgaan integer optreden en zich onthouden van elk optreden dat niet verenigbaar is met de uitoefening van hun taken. Om te voorkomen dat de onafhankelijke beoordeling door personeel of leden van het besluitvormingsorgaan in het gedrang komt, moeten zij zich tijdens hun dienst en tijdens hun ambtstermijn, en gedurende een redelijke termijn daarna, onthouden van onverenigbare al dan niet bezoldigde activiteiten. Dit betekent dat zij tijdens hun dienst en tijdens hun ambtstermijn geen belangen hebben in ondernemingen of organisaties die te maken hebben met een NMA, waardoor hun onafhankelijkheid in het gedrang kan komen. Het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan moeten aangifte doen van belangen of activa die bij de uitoefening van hun taken aanleiding zouden kunnen geven tot een belangenconflict. Zij moeten het besluitvormingsorgaan, de andere leden daarvan of, in het geval van NMA's waar de besluitvormingsbevoegdheid bij één persoon berust, het tot aanstelling bevoegde gezag ervan in kennis stellen

Amendement

(15) Om de onafhankelijkheid van de NMA's te waarborgen, moeten het personeel ervan en de leden van het besluitvormingsorgaan integer optreden en zich onthouden van elk optreden dat niet verenigbaar is met de uitoefening van hun taken. Om te voorkomen dat de onafhankelijke beoordeling door personeel of leden van het besluitvormingsorgaan in het gedrang komt, moeten zij zich tijdens hun dienst en tijdens hun ambtstermijn, en gedurende een redelijke termijn daarna, onthouden van onverenigbare al dan niet bezoldigde activiteiten. ***Zij moeten tevens aangifte doen van alle mogelijke onverenigbare beroepsactiviteiten van hun naaste familieleden.*** Dit betekent dat zij tijdens hun dienst en tijdens hun ambtstermijn geen belangen hebben in ondernemingen of organisaties die te maken hebben met een NMA, waardoor hun onafhankelijkheid in het gedrang kan komen. Het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan moeten aangifte doen van belangen of activa die bij de uitoefening van hun taken aanleiding zouden kunnen geven tot een belangenconflict, ***alsmede van eventuele belangen of activa van hun naaste familieleden.*** Zij moeten het

wanneer zij bij de uitvoering van hun taken moeten beslissen over aangelegenheden waarin zij belang hebben en die hun onpartijdigheid in het gedrang zouden kunnen brengen.

besluitvormingsorgaan, de andere leden daarvan of, in het geval van NMA's waar de besluitvormingsbevoegdheid bij één persoon berust, het tot aanstelling bevoegde gezag ervan in kennis stellen wanneer zij bij de uitvoering van hun taken moeten beslissen over aangelegenheden waarin zij **of hun naaste familieleden** belang hebben en die hun onpartijdigheid in het gedrang zouden kunnen brengen. **Bovendien moeten de lidstaten voor leden van het besluitvormingsorgaan voorzien in een afkoelingsperiode nadat zij de NMA verlaten.**

Or. en

Amendement 73
Petr Ježek, Dita Charanzová

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 15

Door de Commissie voorgestelde tekst

(15) Om de onafhankelijkheid van de NMA's te waarborgen, moeten het personeel ervan en de leden van het besluitvormingsorgaan integer optreden en zich onthouden van elk optreden dat niet verenigbaar is met de uitoefening van hun taken. **Om te voorkomen dat de onafhankelijke beoordeling door personeel of leden van het besluitvormingsorgaan in het gedrang komt, moeten** zij zich tijdens hun dienst en tijdens hun ambtstermijn, en gedurende een redelijke termijn daarna, onthouden van onverenigbare al dan niet bezoldigde activiteiten. Dit betekent dat zij tijdens hun dienst en tijdens hun ambtstermijn geen belangen hebben in ondernemingen of organisaties die **te maken hebben met een NMA**, waardoor hun onafhankelijkheid in het gedrang kan komen. Het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan

Amendement

(15) Om de onafhankelijkheid van de NMA's te waarborgen, moeten het personeel ervan en de leden van het besluitvormingsorgaan integer optreden en zich onthouden van elk optreden dat niet verenigbaar is met de uitoefening van hun taken. **Dit houdt in dat** zij zich tijdens hun dienst en tijdens hun ambtstermijn, en gedurende een redelijke termijn daarna, onthouden van onverenigbare al dan niet bezoldigde activiteiten **die in een specifiek zaak aanleiding kunnen geven tot een belangenconflict**. Dit betekent **tevens** dat zij **bij de uitoefening van hun functies** tijdens hun dienst en tijdens hun ambtstermijn geen belangen hebben in ondernemingen of organisaties die **het voorwerp zijn van procedures voor de handhaving van artikel 101 of 102 VWEU waaraan zij deelnemen**, waardoor hun onafhankelijkheid **bij de behandeling van**

moeten aangifte doen van belangen of activa die bij de uitoefening van hun taken aanleiding zouden kunnen geven tot een belangenconflict. Zij moeten **het besluitvormingsorgaan, de andere leden daarvan of, in het geval van NMA's waar de besluitvormingsbevoegdheid bij één persoon berust, het tot aanstelling bevoegde gezag ervan in kennis stellen wanneer zij bij de uitvoering van hun taken moeten beslissen** over aangelegenheden waarin zij belang hebben en die hun onpartijdigheid in het gedrang zouden kunnen brengen.

de betrokken zaak in het gedrang kan komen. Het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan moeten aangifte doen van belangen of activa die bij de uitoefening van hun taken aanleiding zouden kunnen geven tot een belangenconflict. Zij moeten **afzien van elke betrokkenheid bij de besluitvormingsprocedure** over aangelegenheden waarin zij belang hebben en die hun onpartijdigheid in het gedrang zouden kunnen brengen.

Or. en

Amendement 74
Jonás Fernández

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 15 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(15 bis) Elke NMA moet een gedragscode publiceren die de toepassing van striktere nationale regels onverlet laat en die ten minste regels bevat om belangenconflicten te vermijden, met inbegrip van bepalingen inzake afkoelingsperioden en het accepteren van uitnodigingen, alsmede regels inzake activiteiten die op persoonlijke titel worden verricht.

Or. en

Amendement 75
Pervenche Berès, Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 17

Door de Commissie voorgestelde tekst

(17) Voor een doeltreffend gebruik van hun middelen en om zich te kunnen concentreren op het voorkomen en beëindigen van concurrentieverstorend gedrag dat de mededinging op de interne markt vervalst, moeten NMA's hun procedures voor de handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU voorrang kunnen geven. Hiertoe moeten zij klachten kunnen afwijzen wanneer deze geen prioriteit vormen. Dit mag geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de NMA's om klachten te verwerpen om andere redenen, wegens onbevoegdheid, of omdat zij geen gronden hebben om op te treden. De bevoegdheid van NMA's om voorrang te verlenen aan hun handhavingsprocedures doet geen afbreuk aan het recht van de overheid van een lidstaat om algemene beleidslijnen of prioritaire richtsnoeren voor NMA's uit te vaardigen die geen verband houden met specifieke procedures voor de handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU.

Amendement

(17) Voor een doeltreffend gebruik van hun middelen en om zich te kunnen concentreren op het voorkomen en beëindigen van concurrentieverstorend gedrag dat de mededinging op de interne markt vervalst, moeten NMA's hun procedures voor de handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU voorrang kunnen geven. Hiertoe moeten zij klachten kunnen afwijzen wanneer deze geen prioriteit vormen. Dit mag geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de NMA's om klachten te verwerpen om andere redenen, wegens onbevoegdheid, of omdat zij geen gronden hebben om op te treden. ***In geval van afwijzing moet de NMA de klager daar tijdig van in kennis stellen met opgave van een motivering.*** De bevoegdheid van NMA's om voorrang te verlenen aan hun handhavingsprocedures doet geen afbreuk aan het recht van de overheid van een lidstaat om algemene beleidslijnen of prioritaire richtsnoeren voor NMA's uit te vaardigen die geen verband houden met specifieke procedures voor de handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU.

Or. en

Amendement 76

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 17

Door de Commissie voorgestelde tekst

(17) Voor een doeltreffend gebruik van hun middelen en om zich te kunnen concentreren op het voorkomen en beëindigen van concurrentieverstorend gedrag dat de mededinging op de interne

Amendement

(17) Voor een doeltreffend gebruik van hun middelen en om zich te kunnen concentreren op het voorkomen en beëindigen van concurrentieverstorend gedrag dat de mededinging op de interne

markt vervalst, moeten NMA's hun procedures voor de handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU voorrang kunnen geven. Hiertoe moeten zij klachten kunnen afwijzen wanneer deze geen prioriteit vormen. Dit mag geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de NMA's om klachten te verwerpen om andere redenen, wegens onbevoegdheid, of omdat zij geen gronden hebben om op te treden. De bevoegdheid van NMA's om voorrang te verlenen aan hun handhavingsprocedures doet geen afbreuk aan het recht van de overheid van een lidstaat om algemene beleidslijnen of prioritaire richtsnoeren voor NMA's uit te vaardigen die geen verband houden met specifieke procedures voor de handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU.

markt vervalst, moeten NMA's hun procedures **en hun begrotingsuitgaven** voor de handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU voorrang kunnen geven. Hiertoe moeten zij klachten kunnen afwijzen wanneer deze geen prioriteit vormen. Dit mag geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de NMA's om klachten te verwerpen om andere redenen, wegens onbevoegdheid, of omdat zij geen gronden hebben om op te treden. De bevoegdheid van NMA's om voorrang te verlenen aan hun handhavingsprocedures doet geen afbreuk aan het recht van de overheid van een lidstaat om algemene beleidslijnen of prioritaire richtsnoeren voor NMA's uit te vaardigen die geen verband houden met specifieke procedures voor de handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU.

Or. en

Amendement 77
Jonás Fernández

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 17 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(17 bis) Klachten die de NMA afwijst omdat zij geen prioriteit vormen, moeten door de NMA in een goed georganiseerde gegevensbank worden bewaard met het oog op een gemakkelijke raadpleging en eventuele toekomstige maatregelen.

Or. en

Amendement 78
Pirkko Ruohonen-Lerner

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 18

Door de Commissie voorgestelde tekst

(18) NMA's moeten kunnen beschikken over de noodzakelijke middelen, d.w.z. personeel, deskundigheid, financiële middelen en technische uitrusting om bij de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU hun taken doeltreffend te kunnen uitvoeren. Wanneer hun taken en bevoegdheden naar nationaal recht uitgebreid worden, moeten de middelen om deze uit te voeren nog steeds toereikend zijn.

Amendement

(18) NMA's moeten kunnen beschikken over de noodzakelijke middelen, d.w.z. personeel, deskundigheid, financiële middelen en technische uitrusting om bij de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU hun taken doeltreffend te kunnen uitvoeren. Wanneer hun taken en bevoegdheden naar nationaal recht uitgebreid worden, moeten de middelen om deze uit te voeren nog steeds toereikend zijn. ***Mededingingsautoriteiten moeten met name de capaciteit en kennis ter beschikking krijgen voor de handhaving van de mededinging voor goederen in de digitale economie waarvan de waarde afhankelijk is van netwerkexternaliteiten. In de digitale economie komen goederen met netwerkexternaliteiten, zoals betaalkaarten, vaker voor dan vroeger. Als zij succesvol zijn, worden zij natuurlijke monopolies, aangezien het aantal klanten de waarde van het product voor andere klanten doet stijgen. Het vermogen van de mededingingsautoriteiten om op te treden alsmede hun kennis en samenwerking op het gebied van prijsregulering of de regulering van inkomensverdeling moeten ten aanzien van goederen met netwerkexternaliteiten op Europees niveau worden ontwikkeld, teneinde te waarborgen dat kosten correct worden toegerekend en dat een gezonde mededinging, innovatie, de digitale economie en technologische ontwikkelingen niet worden afgeremd of de belangen van consumenten niet worden geschaad.***

Or. fi

Amendement 79

Joachim Starbatty

namens de ECR-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 18

Door de Commissie voorgestelde tekst

(18) NMA's moeten kunnen beschikken over de noodzakelijke middelen, d.w.z. personeel, deskundigheid, financiële middelen en technische uitrusting om bij de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU hun taken doeltreffend te kunnen uitvoeren. Wanneer hun taken en bevoegdheden naar nationaal recht uitgebreid worden, moeten de middelen om deze uit te voeren nog steeds toereikend zijn.

Amendement

(18) NMA's moeten kunnen beschikken over de noodzakelijke middelen, d.w.z. personeel, deskundigheid, financiële middelen en technische uitrusting om bij de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU hun taken doeltreffend te kunnen uitvoeren. Wanneer hun taken en bevoegdheden naar nationaal recht uitgebreid worden, moeten de middelen om deze uit te voeren nog steeds toereikend zijn. ***NMA's zullen onafhankelijker worden als zij de hun toegewezen begrotingsmiddelen autonoom kunnen uitvoeren. De autonomie bij de uitvoering van de toegewezen begrotingsmiddelen moet worden uitgeoefend in het kader van de nationale begrotingsregels en -procedures.***

Or. en

Amendement 80

Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 18

Door de Commissie voorgestelde tekst

(18) NMA's moeten kunnen beschikken over de noodzakelijke middelen, d.w.z. personeel, deskundigheid, financiële middelen en technische uitrusting om bij de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU hun taken doeltreffend te kunnen uitvoeren. Wanneer hun taken en bevoegdheden naar nationaal recht

Amendement

(18) NMA's moeten kunnen beschikken over de noodzakelijke middelen, d.w.z. personeel, deskundigheid, financiële middelen en technische uitrusting om bij de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU hun taken doeltreffend te kunnen uitvoeren. Wanneer hun taken en bevoegdheden naar nationaal recht

uitgebreid worden, moeten de middelen om deze uit te voeren nog steeds toereikend zijn.

uitgebreid worden, moeten de middelen om deze uit te voeren nog steeds toereikend zijn. ***De onafhankelijkheid van de NMA's moet worden vergroot door middel van een duidelijke budgettaire autonomie bij de uitvoering van de hun toegewezen begrotingsmiddelen. Deze autonomie moet worden uitgeoefend in het kader van de nationale begrotingsregels en - procedures.***

Or. en

Amendement 81 **Paloma López Bermejo**

Voorstel voor een richtlijn **Overweging 18**

Door de Commissie voorgestelde tekst

(18) NMA's moeten kunnen beschikken over de noodzakelijke middelen, d.w.z. personeel, deskundigheid, financiële middelen en technische uitrusting om bij de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU hun taken doeltreffend te kunnen uitvoeren. Wanneer hun taken en bevoegdheden naar nationaal recht uitgebreid worden, moeten de middelen om deze uit te voeren nog steeds toereikend zijn.

Amendement

(18) NMA's moeten kunnen beschikken over de noodzakelijke middelen, d.w.z. personeel, deskundigheid, financiële middelen en technische uitrusting om bij de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU hun taken doeltreffend te kunnen uitvoeren. Wanneer hun taken en bevoegdheden naar nationaal recht uitgebreid worden, moeten de middelen om deze uit te voeren nog steeds toereikend zijn ***en moeten zij worden vrijgesteld van de berekeningen in het kader van het stabiliteits- en groeipact.***

Or. en

Amendement 82 **Michel Reimon** namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn **Overweging 18**

Door de Commissie voorgestelde tekst

(18) NMA's moeten kunnen beschikken over **de noodzakelijke** middelen, d.w.z. personeel, deskundigheid, financiële middelen en technische uitrusting om bij de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU hun taken doeltreffend te kunnen uitvoeren. Wanneer hun taken en bevoegdheden naar nationaal recht uitgebreid worden, moeten de middelen om deze uit te voeren nog steeds toereikend zijn.

Amendement

(18) NMA's moeten kunnen beschikken over **voldoende** middelen, d.w.z. personeel, deskundigheid, financiële middelen en technische uitrusting om bij de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU hun taken doeltreffend te kunnen uitvoeren. Wanneer hun taken en bevoegdheden naar nationaal recht uitgebreid worden, moeten de **nodige** middelen om deze uit te voeren nog steeds toereikend zijn.

Or. en

Amendement 83
Pervenche Berès, Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 18

Door de Commissie voorgestelde tekst

(18) NMA's moeten kunnen beschikken over de noodzakelijke middelen, d.w.z. personeel, deskundigheid, financiële middelen en technische uitrusting om bij de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU hun taken doeltreffend te kunnen uitvoeren. Wanneer hun taken en bevoegdheden naar nationaal recht uitgebreid worden, moeten de middelen om deze uit te voeren nog steeds toereikend zijn.

Amendement

(18) NMA's moeten kunnen beschikken over de noodzakelijke middelen, d.w.z. personeel, deskundigheid, financiële middelen en technische **en technologische** uitrusting om bij de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU hun taken doeltreffend te kunnen uitvoeren. Wanneer hun taken en bevoegdheden naar nationaal recht uitgebreid worden, moeten de middelen om deze uit te voeren nog steeds toereikend zijn.

Or. en

Amendement 84
Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 21

Door de Commissie voorgestelde tekst

(21) De onderzoeksbevoegdheden van nationale administratieve mededingingsautoriteiten moeten afdoende zijn om opgewassen te zijn tegen de uitdagen die de digitale omgeving meebrengt. Zij moeten de nationale mededingingsautoriteiten in staat stellen om alle informatie in elektronische vorm te verkrijgen, met inbegrip van forensische gegevens, die verband houden met de onderzochte onderneming of ondernemersvereniging, ongeacht het medium waarop deze zijn opgeslagen, zoals laptops, mobiele telefoons **en** andere mobiele apparatuur.

Amendement

(21) De onderzoeksbevoegdheden van nationale administratieve mededingingsautoriteiten moeten afdoende zijn om opgewassen te zijn tegen de uitdagen die de digitale omgeving meebrengt. Zij moeten de nationale mededingingsautoriteiten in staat stellen om alle informatie in elektronische vorm te verkrijgen, met inbegrip van forensische gegevens, die verband houden met de onderzochte onderneming of ondernemersvereniging, ongeacht het medium waarop deze zijn opgeslagen, zoals laptops, mobiele telefoons, andere mobiele apparatuur **en cloudopslag**.

Or. en

Amendement 85
Alfred Sant

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 25

Door de Commissie voorgestelde tekst

(25) Uit de praktijk blijkt dat zakelijke bescheiden kunnen worden bewaard in de woning van directeuren of andere mensen die voor een onderneming werken, in het bijzonder nu steeds meer gebruik wordt gemaakt van flexibele werkregelingen. Om ervoor te zorgen dat inspecties doeltreffend zijn, moeten de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om alle gebouwen binnen te gaan, met inbegrip van particuliere woningen, wanneer een redelijk vermoeden bestaat dat daar zakelijke bescheiden worden bewaard die relevant kunnen zijn om een **ernstige** inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU te bewijzen. Deze bevoegdheid mag enkel worden uitgeoefend nadat vooraf machtiging door

Amendement

(25) Uit de praktijk blijkt dat zakelijke bescheiden kunnen worden bewaard in de woning van directeuren of andere mensen die voor een onderneming werken, in het bijzonder nu steeds meer gebruik wordt gemaakt van flexibele werkregelingen. Om ervoor te zorgen dat inspecties doeltreffend zijn, moeten de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om alle gebouwen binnen te gaan, met inbegrip van particuliere woningen, wanneer een redelijk vermoeden bestaat dat daar zakelijke bescheiden worden bewaard die relevant kunnen zijn om een inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU te bewijzen. Deze bevoegdheid mag enkel worden uitgeoefend nadat vooraf machtiging door een gerechtelijke

een gerechtelijke instantie is verkregen. Dit belet de lidstaten niet in gevallen van urgentie de taken van een nationale gerechtelijke autoriteit toe te vertrouwen aan een nationale administratieve mededingingsautoriteit die optreedt als gerechtelijke instantie.

instantie is verkregen. Dit belet de lidstaten niet in gevallen van urgentie de taken van een nationale gerechtelijke autoriteit toe te vertrouwen aan een nationale administratieve mededingingsautoriteit die optreedt als gerechtelijke instantie.

Or. en

Amendement 86

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 26

Door de Commissie voorgestelde tekst

(26) NMA's moeten doeltreffende bevoegdheden hebben om de informatie te verlangen die **noodzakelijk** is om bij artikel 101 VWEU verboden overeenkomsten, beslissingen en onderling afgestemde feitelijke gedragingen, of bij artikel 102 VWEU verboden vormen van misbruik op te sporen. Dit dient tevens het recht te omvatten om informatie te verlangen, ongeacht waar die is opgeslagen, mits die informatie voor de adressaat van het verzoek om informatie toegankelijk is. Uit de ervaring is gebleken dat vrijwillig verstrekte informatie van derden, zoals concurrenten, klanten en consumenten op de markt eveneens een waardevolle bron van informatie kunnen zijn voor geïnformeerde en doortastende handhaving, en dit zou door de NMA's moeten worden aangemoedigd.

Amendement

(26) NMA's moeten doeltreffende bevoegdheden hebben om de informatie te verlangen die **relevant** is om bij artikel 101 VWEU verboden overeenkomsten, beslissingen en onderling afgestemde feitelijke gedragingen, of bij artikel 102 VWEU verboden vormen van misbruik op te sporen. Dit dient tevens het recht te omvatten om informatie te verlangen, ongeacht waar die is opgeslagen, mits die informatie voor de adressaat van het verzoek om informatie toegankelijk is. Uit de ervaring is gebleken dat vrijwillig verstrekte informatie van derden, zoals concurrenten, klanten en consumenten op de markt eveneens een waardevolle bron van informatie kunnen zijn voor geïnformeerde en doortastende handhaving, en dit zou door de NMA's moeten worden aangemoedigd.

Or. en

Amendement 87

Markus Ferber

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 27

Door de Commissie voorgestelde tekst

(27) NMA's moeten beschikken over doeltreffende middelen om de mededinging op de markt te herstellen door de oplegging van evenredige structurele maatregelen en maatregelen ter correctie van gedragingen.

Amendement

(27) NMA's moeten beschikken over doeltreffende middelen om de mededinging op de markt te herstellen door de oplegging van evenredige structurele maatregelen en maatregelen ter correctie van gedragingen. ***Om te voorkomen dat de mededinging tijdens lopende procedures op onherstelbare wijze wordt geschaad, moeten de NMA's voorlopige maatregelen kunnen opleggen. De lidstaten zorgen ervoor dat de betrokken ondernemingen de gepastheid van deze voorlopige maatregelen in een spoedprocedure bij de administratieve rechtbanken kunnen laten toetsen.***

Or. de

Amendement 88

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 27

Door de Commissie voorgestelde tekst

(27) NMA's moeten beschikken over doeltreffende middelen om de mededinging op de markt te herstellen door de oplegging van evenredige structurele maatregelen en maatregelen ter correctie van gedragingen.

Amendement

(27) NMA's moeten beschikken over doeltreffende middelen om de mededinging op de markt te herstellen door de oplegging van evenredige structurele maatregelen en maatregelen ter correctie van gedragingen. ***Voorlopige maatregelen zijn een zeer nuttig instrument voor NMA's om vóór afloop van een onderzoek te waarborgen dat de mededingingsregels worden nageleefd en dat de onderzochte inbreuken geen concurrentieverstorende gedragingen van ondernemingen in stand houden. Voorlopige maatregelen moeten***

***worden gehandhaafd zolang geen
definitief besluit in de zaak is vastgesteld.***

Or. en

Amendement 89

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn Overweging 28

Door de Commissie voorgestelde tekst

(28) Wanneer de betrokken ondernemingen of ondernemersverenigingen in de loop van een procedure die tot een verbod van een overeenkomst of van een praktijk zou kunnen leiden, de NMA's toezeggingen doen om aan hun bezwaren tegemoet te komen, moeten deze autoriteiten bij besluit die toezeggingen voor die ondernemingen een bindend en afdwingbaar karakter kunnen verlenen. In dergelijke toezeggingsbesluiten moet worden vastgesteld dat er niet langer gronden voor een optreden van de NMA's bestaan, zonder dat wordt geconcludeerd of er al dan niet sprake was van een inbreuk op artikel 101 VWEU of artikel 102 VWEU. Toezeggingsbesluiten doen geen afbreuk aan de bevoegdheid van de mededingingsautoriteiten en de gerechtelijke instanties van de lidstaten om een dergelijke inbreuk vast te stellen en een beslissing over de zaak te nemen.

Amendement

(28) Wanneer de betrokken ondernemingen of ondernemersverenigingen in de loop van een procedure die tot een verbod van een overeenkomst of van een praktijk zou kunnen leiden, de NMA's toezeggingen doen om aan hun bezwaren tegemoet te komen, moeten deze autoriteiten bij besluit die toezeggingen voor die ondernemingen, ***behalve in gevallen van geheime kartels,*** een bindend en afdwingbaar karakter kunnen verlenen. In dergelijke toezeggingsbesluiten moet worden vastgesteld dat er niet langer gronden voor een optreden van de NMA's bestaan, zonder dat wordt geconcludeerd of er al dan niet sprake was van een inbreuk op artikel 101 VWEU of artikel 102 VWEU. Toezeggingsbesluiten doen geen afbreuk aan de bevoegdheid van de mededingingsautoriteiten en de gerechtelijke instanties van de lidstaten om een dergelijke inbreuk vast te stellen en een beslissing over de zaak te nemen. ***NMA's moeten de doeltreffende middelen hebben om erop toe te zien of ondernemingen de toezeggingen naleven en om sancties op te leggen in geval van niet-naleving.***

Or. en

Amendement 90

Joachim Starbatty

namens de ECR-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 28

Door de Commissie voorgestelde tekst

(28) Wanneer de betrokken ondernemingen of ondernemersverenigingen in de loop van een procedure die tot een verbod van een overeenkomst of van een praktijk zou kunnen leiden, de NMA's toezeggingen doen om aan hun bezwaren tegemoet te komen, moeten deze autoriteiten bij besluit die toezeggingen voor die ondernemingen een bindend en afdwingbaar karakter kunnen verlenen. In **dergelijke** toezeggingsbesluiten moet worden vastgesteld dat er niet langer gronden voor een optreden van de NMA's bestaan, zonder dat wordt geconcludeerd of er al dan niet sprake was van een inbreuk op artikel 101 VWEU of artikel 102 VWEU. Toezeggingsbesluiten doen geen afbreuk aan de bevoegdheid van de mededingingsautoriteiten en de gerechtelijke instanties van de lidstaten om een dergelijke inbreuk vast te stellen en een beslissing over de zaak te nemen.

Amendement

(28) Wanneer de betrokken ondernemingen of ondernemersverenigingen in de loop van een procedure die tot een verbod van een overeenkomst of van een praktijk zou kunnen leiden, de NMA's toezeggingen doen om aan hun bezwaren tegemoet te komen, moeten deze autoriteiten bij besluit die toezeggingen voor die ondernemingen een bindend en afdwingbaar karakter kunnen verlenen. **In principe zijn dergelijke toezeggingsbesluiten niet geschikt in geval van geheime kartels, waarvoor NMA's een geldboete moeten opleggen.** In toezeggingsbesluiten moet worden vastgesteld dat er niet langer gronden voor een optreden van de NMA's bestaan, zonder dat wordt geconcludeerd of er al dan niet sprake was van een inbreuk op artikel 101 VWEU of artikel 102 VWEU. Toezeggingsbesluiten doen geen afbreuk aan de bevoegdheid van de mededingingsautoriteiten en de gerechtelijke instanties van de lidstaten om een dergelijke inbreuk vast te stellen en een beslissing over de zaak te nemen.

Or. en

Motivering

De lidstaten moeten vrij blijven om toezeggingsbesluiten toe te passen om in passende gevallen snel mededingingsbezwaren op te lossen. Het gebruik van deze besluiten kan worden uitgesloten in het geval van geheime kartels, indien de systemen voor de handhaving van het mededingingsrecht in de lidstaten aanvaarden dat dergelijke corrigerende maatregelen zinloos zijn.

Amendement 91
Andreas Schwab

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 28

Door de Commissie voorgestelde tekst

(28) Wanneer de betrokken ondernemingen of ondernemersverenigingen in de loop van een procedure die tot een verbod van een overeenkomst of van een praktijk zou kunnen leiden, de NMA's toezeggingen doen om aan hun bezwaren tegemoet te komen, moeten deze autoriteiten bij besluit die toezeggingen voor die ondernemingen een bindend en afdwingbaar karakter kunnen verlenen. In **dergelijke** toezeggingsbesluiten moet worden vastgesteld dat er niet langer gronden voor een optreden van de NMA's bestaan, zonder dat wordt geconcludeerd of er al dan niet sprake was van een inbreuk op artikel 101 VWEU of artikel 102 VWEU. Toezeggingsbesluiten doen geen afbreuk aan de bevoegdheid van de mededingingsautoriteiten en de gerechtelijke instanties van de lidstaten om een dergelijke inbreuk vast te stellen en een beslissing over de zaak te nemen.

Amendement

(28) Wanneer de betrokken ondernemingen of ondernemersverenigingen in de loop van een procedure die tot een verbod van een overeenkomst of van een praktijk zou kunnen leiden, de NMA's toezeggingen doen om aan hun bezwaren tegemoet te komen, moeten deze autoriteiten bij besluit die toezeggingen voor die ondernemingen een bindend en afdwingbaar karakter kunnen verlenen. **In principe zijn dergelijke toezeggingsbesluiten niet geschikt in geval van geheime kartels, waarvoor NMA's een geldboete moeten opleggen.** In toezeggingsbesluiten moet worden vastgesteld dat er niet langer gronden voor een optreden van de NMA's bestaan, zonder dat wordt geconcludeerd of er al dan niet sprake was van een inbreuk op artikel 101 VWEU of artikel 102 VWEU. Toezeggingsbesluiten doen geen afbreuk aan de bevoegdheid van de mededingingsautoriteiten en de gerechtelijke instanties van de lidstaten om een dergelijke inbreuk vast te stellen en een beslissing over de zaak te nemen.

Or. en

Motivering

Dit amendement vervangt ter verduidelijking amendement 9 (ontwerpverslag).

Amendement 92
Petr Ježek, Dita Charanzová

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 28

Door de Commissie voorgestelde tekst

(28) Wanneer de betrokken ondernemingen of ondernemersverenigingen in de loop van een procedure die tot een verbod van een overeenkomst of van een praktijk zou kunnen leiden, de NMA's toezeggingen doen om aan hun bezwaren tegemoet te komen, moeten deze autoriteiten bij besluit die toezeggingen voor die ondernemingen een bindend en afdwingbaar karakter kunnen verlenen. In **dergelijke** toezeggingsbesluiten moet worden vastgesteld dat er niet langer gronden voor een optreden van de NMA's bestaan, zonder dat wordt geconcludeerd of er al dan niet sprake was van een inbreuk op artikel 101 VWEU of artikel 102 VWEU. Toezeggingsbesluiten doen geen afbreuk aan de bevoegdheid van de mededingingsautoriteiten en de gerechtelijke instanties van de lidstaten om een dergelijke inbreuk vast te stellen en een beslissing over de zaak te nemen.

Amendement

(28) Wanneer de betrokken ondernemingen of ondernemersverenigingen in de loop van een procedure die tot een verbod van een overeenkomst of van een praktijk zou kunnen leiden, de NMA's toezeggingen doen om aan hun bezwaren tegemoet te komen, moeten deze autoriteiten bij besluit die toezeggingen voor die ondernemingen een bindend en afdwingbaar karakter kunnen verlenen. **Dergelijke toezeggingsbesluiten zijn niet geschikt in het geval van geheime kartels, waarvoor NMA's een geldboete moeten opleggen.** In toezeggingsbesluiten moet worden vastgesteld dat er niet langer gronden voor een optreden van de NMA's bestaan, zonder dat wordt geconcludeerd of er al dan niet sprake was van een inbreuk op artikel 101 VWEU of artikel 102 VWEU. Toezeggingsbesluiten doen geen afbreuk aan de bevoegdheid van de mededingingsautoriteiten en de gerechtelijke instanties van de lidstaten om een dergelijke inbreuk vast te stellen en een beslissing over de zaak te nemen.

Or. en

Motivering

Toezeggingsbesluiten kunnen mededingingsbezwaren snel oplossen in geval van misbruik van machtsposities en andere passende gevallen, en de markten en ondernemingen de oplossingen aanreiken die zij nodig hebben. Toezeggingen zijn niet geschikt voor geheime kartels. Hier zijn toezeggingen voor toekomstig gedrag niet passend en moet het gedrag worden bestraft.

Amendement 93
Markus Ferber

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 30

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(30) Om te waarborgen dat ondernemingen en ondernemersverenigingen zich gedragen naar de onderzoeks- en beslissingsbevoegdheden van de NMA's, moeten de nationale administratieve mededingingsautoriteiten doeltreffende geldboeten kunnen opleggen wanneer dat niet gebeurt en dwangsommen om hen daartoe te dwingen, hetzij door dit rechtstreeks en zelfstandig te doen in administratieve procedures, hetzij door de oplegging van geldboeten te vorderen in niet-strafrechtelijke gerechtelijke procedures. Dit doet geen afbreuk aan het nationale recht van de lidstaten dat voorziet in de oplegging van dergelijke geldboeten door gerechtelijke instanties in strafprocedures. Deze richtlijn doet bovendien geen afbreuk aan de nationale voorschriften inzake de bewijsstandaard of aan de plicht van de NMA's de feiten van een zaak vast te stellen, mits dergelijke voorschriften en verplichtingen verenigbaar zijn met algemene beginselen van het recht van de Unie. De geldboeten en dwangsommen moeten worden bepaald **naar evenredigheid met** de totale omzet van de betrokken ondernemingen en ondernemersverenigingen.

(30) Om te waarborgen dat ondernemingen en ondernemersverenigingen zich gedragen naar de onderzoeks- en beslissingsbevoegdheden van de NMA's, moeten de nationale administratieve mededingingsautoriteiten doeltreffende geldboeten kunnen opleggen wanneer dat niet gebeurt en dwangsommen om hen daartoe te dwingen, hetzij door dit rechtstreeks en zelfstandig te doen in administratieve procedures, hetzij door de oplegging van geldboeten te vorderen in niet-strafrechtelijke gerechtelijke procedures. Dit doet geen afbreuk aan het nationale recht van de lidstaten dat voorziet in de oplegging van dergelijke geldboeten door gerechtelijke instanties in strafprocedures. Deze richtlijn doet bovendien geen afbreuk aan de nationale voorschriften inzake de bewijsstandaard of aan de plicht van de NMA's de feiten van een zaak vast te stellen, mits dergelijke voorschriften en verplichtingen verenigbaar zijn met algemene beginselen van het recht van de Unie. De geldboeten en dwangsommen moeten worden bepaald **in verhouding tot** de totale omzet van de betrokken ondernemingen en ondernemersverenigingen.

Or. de

Amendement 94 **Jonás Fernández**

Voorstel voor een richtlijn **Overweging 31 bis (nieuw)**

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(31 bis) Tijdens de periode waarin een vermeende inbreuk wordt onderzocht en voordat de NMA een besluit neemt, moeten ondernemingen voldoende rechtszekerheid krijgen om hun

Amendement 95

Joachim Starbatty

namens de ECR-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 32

Door de Commissie voorgestelde tekst

(32) Om te waarborgen dat de geldboeten die worden opgelegd wegens inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU het economische belang daarvan weerspiegelen, moeten de NMA's rekening houden met de ernst van de inbreuk. De NMA's moeten tevens geldboeten kunnen vaststellen die evenredig zijn met de duur van de inbreuk. Deze factoren moeten worden beoordeeld in overeenstemming met de rechtspraak van het Hof van Justitie van de Europese Unie. Met name wat betreft de beoordeling van de ernst van de inbreuk heeft het Hof van Justitie van de Europese Unie vastgesteld dat rekening moet worden gehouden met de omstandigheden van de zaak en de context waarin de inbreuk heeft plaatsgehad en het afschrikkend effect van de geldboeten. Tot de factoren die deel kunnen uitmaken van deze beoordeling, behoren de omzet voor de goederen en diensten in verband waarmee de inbreuk was gepleegd, en de omvang en de economische macht van de onderneming, aangezien die weerspiegelen welke invloed de onderneming op de markt heeft kunnen uitoefenen. Het bestaan van herhaalde inbreuken door dezelfde dader wijst bovendien op zijn neiging tot het plegen van dergelijke inbreuken, en is daarom een zeer belangrijke indicatie van de ernst van het desbetreffende gedrag en dienovereenkomstig van de noodzaak om

Amendement

(32) Om te waarborgen dat de geldboeten die worden opgelegd wegens inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU het economische belang daarvan weerspiegelen, moeten de NMA's rekening houden met de ernst van de inbreuk. De NMA's moeten tevens geldboeten kunnen vaststellen die evenredig zijn met de duur van de inbreuk. Deze factoren moeten worden beoordeeld in overeenstemming met de rechtspraak van het Hof van Justitie van de Europese Unie. Met name wat betreft de beoordeling van de ernst van de inbreuk heeft het Hof van Justitie van de Europese Unie vastgesteld dat rekening moet worden gehouden met de omstandigheden van de zaak en de context waarin de inbreuk heeft plaatsgehad en het afschrikkend effect van de geldboeten. Tot de factoren die deel kunnen uitmaken van deze beoordeling, behoren de omzet voor de goederen en diensten in verband waarmee de inbreuk was gepleegd, en de omvang en de economische macht van de onderneming – **bijvoorbeeld als het om een kleine of middelgrote onderneming met beperkte marktmacht gaat** –, aangezien die weerspiegelen welke invloed de onderneming op de markt heeft kunnen uitoefenen. Het bestaan van herhaalde inbreuken door dezelfde dader wijst bovendien op zijn neiging tot het plegen van dergelijke inbreuken, en is daarom een

het niveau van de boete te verhogen teneinde een afschrikkend effect te bereiken. Bij het bepalen van de op te leggen geldboete moeten de NMA's rekening houden met de waarde van de verkoop van die goederen en diensten van de onderneming waarmee de inbreuk direct of indirect verband houdt. Op dezelfde manier moeten de NMA's de geldboete kunnen verhogen voor een onderneming of een ondernemersvereniging die doorgaat met een inbreuk of een gelijkaardige inbreuk pleegt nadat de Commissie of een nationale mededingingsautoriteit in een besluit heeft vastgesteld dat die onderneming of ondernemersvereniging artikel 101 of artikel 102 VWEU heeft geschonden.

zeer belangrijke indicatie van de ernst van het desbetreffende gedrag en dienovereenkomstig van de noodzaak om het niveau van de boete te verhogen teneinde een afschrikkend effect te bereiken. Bij het bepalen van de op te leggen geldboete moeten de NMA's rekening houden met de waarde van de verkoop van die goederen en diensten van de onderneming waarmee de inbreuk direct of indirect verband houdt. Op dezelfde manier moeten de NMA's de geldboete kunnen verhogen voor een onderneming of een ondernemersvereniging die doorgaat met een inbreuk of een gelijkaardige inbreuk pleegt nadat de Commissie of een nationale mededingingsautoriteit in een besluit heeft vastgesteld dat die onderneming of ondernemersvereniging artikel 101 of artikel 102 VWEU heeft geschonden. ***Bovendien kunnen NMA's rekening houden met een eventuele schadevergoeding die ten gevolge van een schikkingsovereenkomst is betaald, overeenkomstig artikel 18, lid 3, van Richtlijn 2014/104/EU van het Europees Parlement en de Raad.***

Or. en

Amendement 96

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 32

Door de Commissie voorgestelde tekst

(32) Om te waarborgen dat de geldboeten die worden opgelegd wegens inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU het economische belang daarvan weerspiegelen, moeten de NMA's rekening houden met de ernst van de inbreuk. De NMA's moeten tevens geldboeten kunnen

Amendement

(32) Om te waarborgen dat de geldboeten die worden opgelegd wegens inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU het economische belang daarvan weerspiegelen, moeten de NMA's rekening houden met de ernst van de inbreuk. De NMA's moeten tevens geldboeten kunnen

vaststellen die evenredig zijn met de duur van de inbreuk. Deze factoren moeten worden beoordeeld in overeenstemming met de rechtspraak van het Hof van Justitie van de Europese Unie. Met name wat betreft de beoordeling van de ernst van de inbreuk heeft het Hof van Justitie van de Europese Unie vastgesteld dat rekening moet worden gehouden met de omstandigheden van de zaak en de context waarin de inbreuk heeft plaatsgehad en het afschrikkend effect van de geldboeten. Tot de factoren die deel kunnen uitmaken van deze beoordeling, behoren de omzet voor de goederen en diensten in verband waarmee de inbreuk was gepleegd, en de omvang en de economische macht van de onderneming, aangezien die weerspiegelen welke invloed de onderneming op de markt heeft kunnen uitoefenen. Het bestaan van herhaalde inbreuken door dezelfde dader wijst bovendien op zijn neiging tot het plegen van dergelijke inbreuken, en is daarom een zeer belangrijke indicatie van de ernst van het desbetreffende gedrag en dienovereenkomstig van de noodzaak om het niveau van de boete te verhogen teneinde een afschrikkend effect te bereiken. Bij het bepalen van de op te leggen geldboete moeten de NMA's rekening houden met de waarde van de verkoop van die goederen en diensten van de onderneming waarmee de inbreuk direct of indirect verband houdt. Op dezelfde manier moeten de NMA's de geldboete kunnen verhogen voor een onderneming of een ondernemersvereniging die doorgaat met een inbreuk of een gelijkaardige inbreuk pleegt nadat de Commissie of een nationale mededingingsautoriteit in een besluit heeft vastgesteld dat die onderneming of ondernemersvereniging artikel 101 of artikel 102 VWEU heeft geschonden.

vaststellen die evenredig zijn met de duur van de inbreuk. Deze factoren moeten worden beoordeeld in overeenstemming met de rechtspraak van het Hof van Justitie van de Europese Unie. Met name wat betreft de beoordeling van de ernst van de inbreuk heeft het Hof van Justitie van de Europese Unie vastgesteld dat rekening moet worden gehouden met de omstandigheden van de zaak en de context waarin de inbreuk heeft plaatsgehad en het afschrikkend effect van de geldboeten. Tot de factoren die deel kunnen uitmaken van deze beoordeling, behoren de omzet voor de goederen en diensten in verband waarmee de inbreuk was gepleegd, en de omvang en de economische macht van de onderneming, aangezien die weerspiegelen welke invloed de onderneming op de markt heeft kunnen uitoefenen. Het bestaan van herhaalde inbreuken door dezelfde dader wijst bovendien op zijn neiging tot het plegen van dergelijke inbreuken, en is daarom een zeer belangrijke indicatie van de ernst van het desbetreffende gedrag en dienovereenkomstig van de noodzaak om het niveau van de boete te verhogen teneinde een afschrikkend effect te bereiken. Bij het bepalen van de op te leggen geldboete moeten de NMA's rekening houden met de waarde van de verkoop van die goederen en diensten van de onderneming waarmee de inbreuk direct of indirect verband houdt. Op dezelfde manier moeten de NMA's de geldboete kunnen verhogen voor een onderneming of een ondernemersvereniging die doorgaat met een inbreuk of een gelijkaardige inbreuk pleegt nadat de Commissie of een nationale mededingingsautoriteit in een besluit heeft vastgesteld dat die onderneming of ondernemersvereniging artikel 101 of artikel 102 VWEU heeft geschonden. ***In geen geval kan een schadevergoeding die ten gevolge van een schikkingsovereenkomst door een onderneming is betaald worden afgetrokken van het bedrag van de***

Amendement 97

Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 32

Door de Commissie voorgestelde tekst

(32) Om te waarborgen dat de geldboeten die worden opgelegd wegens inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU het economische belang daarvan weerspiegelen, moeten de NMA's rekening houden met de ernst van de inbreuk. De NMA's moeten tevens geldboeten kunnen vaststellen die evenredig zijn met de duur van de inbreuk. Deze factoren moeten worden beoordeeld in overeenstemming met de rechtspraak van het Hof van Justitie van de Europese Unie. Met name wat betreft de beoordeling van de ernst van de inbreuk heeft het Hof van Justitie van de Europese Unie vastgesteld dat rekening moet worden gehouden met de omstandigheden van de zaak en de context waarin de inbreuk heeft plaatsgehad en het afschrikkend effect van de geldboeten. Tot de factoren die deel kunnen uitmaken van deze beoordeling, behoren de omzet voor de goederen en diensten in verband waarmee de inbreuk was gepleegd, en de omvang en de economische macht van de onderneming, aangezien die weerspiegelen welke invloed de onderneming op de markt heeft kunnen uitoefenen. Het bestaan van herhaalde inbreuken door dezelfde dader wijst bovendien op zijn neiging tot het plegen van dergelijke inbreuken, en is daarom een zeer belangrijke indicatie van de ernst van het desbetreffende gedrag en dienovereenkomstig van de noodzaak om het niveau van de boete te verhogen

Amendement

(32) Om te waarborgen dat de geldboeten die worden opgelegd wegens inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU het economische belang daarvan weerspiegelen, moeten de NMA's rekening houden met de ernst van de inbreuk. De NMA's moeten tevens geldboeten kunnen vaststellen die evenredig zijn met de duur van de inbreuk. Deze factoren moeten worden beoordeeld in overeenstemming met de rechtspraak van het Hof van Justitie van de Europese Unie. Met name wat betreft de beoordeling van de ernst van de inbreuk heeft het Hof van Justitie van de Europese Unie vastgesteld dat rekening moet worden gehouden met de omstandigheden van de zaak en de context waarin de inbreuk heeft plaatsgehad en het afschrikkend effect van de geldboeten. Tot de factoren die deel kunnen uitmaken van deze beoordeling, behoren de omzet voor de goederen en diensten in verband waarmee de inbreuk was gepleegd, en de omvang en de economische macht van de onderneming, aangezien die weerspiegelen welke invloed de onderneming op de markt heeft kunnen uitoefenen, **bijvoorbeeld of het om een kleine en middelgrote onderneming (kmo) met beperkte marktmacht gaat**. Het bestaan van herhaalde inbreuken door dezelfde dader wijst bovendien op zijn neiging tot het plegen van dergelijke inbreuken, en is daarom een zeer belangrijke indicatie van

teneinde een afschrikkend effect te bereiken. Bij het bepalen van de op te leggen geldboete moeten de NMA's rekening houden met de waarde van de verkoop van die goederen en diensten van de onderneming waarmee de inbreuk direct of indirect verband houdt. Op dezelfde manier moeten de NMA's de geldboete kunnen verhogen voor een onderneming of een ondernemersvereniging die doorgaat met een inbreuk of een gelijkaardige inbreuk pleegt nadat de Commissie of een nationale mededingingsautoriteit in een besluit heeft vastgesteld dat die onderneming of ondernemersvereniging artikel 101 of artikel 102 VWEU heeft geschonden.

de ernst van het desbetreffende gedrag en dienovereenkomstig van de noodzaak om het niveau van de boete te verhogen teneinde een afschrikkend effect te bereiken. Bij het bepalen van de op te leggen geldboete moeten de NMA's rekening houden met de waarde van de verkoop van die goederen en diensten van de onderneming waarmee de inbreuk direct of indirect verband houdt. Op dezelfde manier moeten de NMA's de geldboete kunnen verhogen voor een onderneming of een ondernemersvereniging die doorgaat met een inbreuk of een gelijkaardige inbreuk pleegt nadat de Commissie of een nationale mededingingsautoriteit in een besluit heeft vastgesteld dat die onderneming of ondernemersvereniging artikel 101 of artikel 102 VWEU heeft geschonden.

Or. en

Motivering

Cartels run by companies with a limited portfolio of products can still harm consumers and other companies. They should not be punished less for that reason only. National competition authorities should however take account of the limited market power of SMEs when they set their fines. Moreover, the Damages Directive prescribes that national competition authorities have the freedom but not the obligation to take the compensation paid to customers into account. An obligation to take the settlement from the fine reduces fines overall and makes anticompetitive behaviour by companies more profitable. This must be avoided.

Amendement 98

Paloma López Bermejo

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 32

Door de Commissie voorgestelde tekst

(32) Om te waarborgen dat de geldboeten die worden opgelegd wegens inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU het economische belang daarvan weerspiegelen, moeten de NMA's rekening

Amendement

(32) Om te waarborgen dat de geldboeten die worden opgelegd wegens inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU het economische belang daarvan weerspiegelen, moeten de NMA's rekening

houden met de ernst van de inbreuk. De NMA's moeten tevens geldboeten kunnen vaststellen die evenredig zijn met de duur van de inbreuk. Deze factoren moeten worden beoordeeld in overeenstemming met de rechtspraak van het Hof van Justitie van de Europese Unie. Met name wat betreft de beoordeling van de ernst van de inbreuk heeft het Hof van Justitie van de Europese Unie vastgesteld dat rekening moet worden gehouden met de omstandigheden van de zaak en de context waarin de inbreuk heeft plaatsgehad en het afschrikkend effect van de geldboeten. Tot de factoren die deel kunnen uitmaken van deze beoordeling, behoren de omzet voor de goederen en diensten in verband waarmee de inbreuk was gepleegd, en de omvang en de economische macht van de onderneming, aangezien die weerspiegelen welke invloed de onderneming op de markt heeft kunnen uitoefenen. Het bestaan van herhaalde inbreuken door dezelfde dader wijst bovendien op zijn neiging tot het plegen van dergelijke inbreuken, en is daarom een zeer belangrijke indicatie van de ernst van het desbetreffende gedrag en dienovereenkomstig van de noodzaak om het niveau van de boete te verhogen teneinde een afschrikkend effect te bereiken. Bij het bepalen van de op te leggen geldboete moeten de NMA's rekening houden met de waarde van de verkoop van die goederen en diensten van de onderneming waarmee de inbreuk direct of indirect verband houdt. Op dezelfde manier moeten de NMA's de geldboete kunnen verhogen voor een onderneming of een ondernemersvereniging die doorgaat met een inbreuk of een gelijkaardige inbreuk pleegt nadat de Commissie of een nationale mededingingsautoriteit in een besluit heeft vastgesteld dat die onderneming of ondernemersvereniging artikel 101 of artikel 102 VWEU heeft geschonden.

houden met de ernst van de inbreuk. De NMA's moeten tevens geldboeten kunnen vaststellen die evenredig zijn met de duur van de inbreuk. Deze factoren moeten worden beoordeeld in overeenstemming met de rechtspraak van het Hof van Justitie van de Europese Unie. Met name wat betreft de beoordeling van de ernst van de inbreuk heeft het Hof van Justitie van de Europese Unie vastgesteld dat rekening moet worden gehouden met de omstandigheden van de zaak en de context waarin de inbreuk heeft plaatsgehad en het afschrikkend effect van de geldboeten. Tot de factoren die deel kunnen uitmaken van deze beoordeling, behoren de omzet voor de goederen en diensten in verband waarmee de inbreuk was gepleegd, en de omvang en de economische macht van de onderneming, **met name of het om een kleine en middelgrote onderneming (kmo) met beperkte marktmacht gaat**, aangezien die weerspiegelen welke invloed de onderneming op de markt heeft kunnen uitoefenen. Het bestaan van herhaalde inbreuken door dezelfde dader wijst bovendien op zijn neiging tot het plegen van dergelijke inbreuken, en is daarom een zeer belangrijke indicatie van de ernst van het desbetreffende gedrag en dienovereenkomstig van de noodzaak om het niveau van de boete te verhogen teneinde een afschrikkend effect te bereiken. Bij het bepalen van de op te leggen geldboete moeten de NMA's rekening houden met de waarde van de verkoop van die goederen en diensten van de onderneming waarmee de inbreuk direct of indirect verband houdt. Op dezelfde manier moeten de NMA's de geldboete kunnen verhogen voor een onderneming of een ondernemersvereniging die doorgaat met een inbreuk of een gelijkaardige inbreuk pleegt nadat de Commissie of een nationale mededingingsautoriteit in een besluit heeft vastgesteld dat die onderneming of ondernemersvereniging artikel 101 of artikel 102 VWEU heeft

geschonden.

Or. en

Amendement 99

Fulvio Martusciello, Lara Comi

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 33

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(33) Uit de ervaring is gebleken dat ondernemersverenigingen regelmatig een rol spelen bij inbreuken op de mededinging en dat NMA's dergelijke verenigingen doeltreffend moeten kunnen beboeten. Bij procedures tegen ondernemersverenigingen waarbij de inbreuk verband houdt met de activiteiten van de leden ervan, moet bij de beoordeling van de ernst van de inbreuk voor het bepalen van het bedrag van de geldboete rekening worden gehouden met de totale verkoop van die goederen en diensten waarmee de inbreuk direct of indirect verband houdt door de ondernemingen die lid zijn van de vereniging. Om te waarborgen dat de geldboeten die aan ondernemersverenigingen voor door hen begane inbreuken zijn opgelegd, daadwerkelijk worden geïnd, moeten de voorwaarden worden vastgelegd waaronder de NMA's de leden van de vereniging tot betaling van de geldboete kan aanspreken indien de vereniging insolvent is. Daarbij dienen de NMA's rekening te houden met de relatieve grootte van de tot de vereniging behorende ondernemingen en vooral met de situatie van kleine en middelgrote ondernemingen. Betaling van de geldboete door een of meer leden van een vereniging doet geen afbreuk aan het nationale recht dat voorziet in invordering

Schrappen

van het betaalde bedrag bij andere leden van de vereniging.

Or. en

Amendement 100

Markus Ferber

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 34

Door de Commissie voorgestelde tekst

(34) Het afschrikkend effect van geldboeten vertoont in Europa grote verschillen en in sommige lidstaten is het mogelijke maximumbedrag voor de geldboete bijzonder laag. Om te waarborgen dat de NMA's afschrikkende geldboeten kunnen bepalen, moet het maximumbedrag van de geldboeten worden vastgesteld op een niveau dat ten **minste** 10 % van de totale wereldwijde omzet van de betrokken onderneming bedraagt. ***Dit mag de lidstaten niet beletten hogere maximumbedragen voor de geldboete te handhaven of in te voeren.***

Amendement

(34) Het afschrikkend effect van geldboeten vertoont in Europa grote verschillen en in sommige lidstaten is het mogelijke maximumbedrag voor de geldboete bijzonder laag. Om te waarborgen dat de NMA's afschrikkende geldboeten kunnen bepalen, moet het maximumbedrag van de geldboeten worden vastgesteld op een niveau dat ten **hoogste** 10 % van de totale wereldwijde omzet van de betrokken onderneming bedraagt.

Or. de

Amendement 101

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 34

Door de Commissie voorgestelde tekst

(34) Het afschrikkend effect van geldboeten vertoont in Europa grote verschillen en in sommige lidstaten is het mogelijke maximumbedrag voor de geldboete bijzonder laag. Om te

Amendement

(34) Het afschrikkend effect van geldboeten vertoont in Europa grote verschillen en in sommige lidstaten is het mogelijke maximumbedrag voor de geldboete bijzonder laag. Om te

waarborgen dat de NMA's afschrikkende geldboeten kunnen bepalen, moet het **maximumbedrag** van de geldboeten worden vastgesteld op een niveau dat **ten minste** 10 % van de totale wereldwijde omzet van de betrokken onderneming bedraagt. ***Dit mag de lidstaten niet beletten hogere maximumbedragen voor de geldboete te handhaven of in te voeren.***

waarborgen dat de NMA's afschrikkende geldboeten kunnen bepalen, moet het **bedrag** van de geldboeten **ten minste** worden vastgesteld op een niveau dat 10 % van de totale wereldwijde omzet van de betrokken onderneming bedraagt.

Or. en

Amendement 102 **Dariusz Rosati**

Voorstel voor een richtlijn **Overweging 34**

Door de Commissie voorgestelde tekst

(34) Het afschrikkend effect van geldboeten vertoont in Europa grote verschillen en in sommige lidstaten is het mogelijke maximumbedrag voor de geldboete bijzonder laag. Om te waarborgen dat de NMA's afschrikkende geldboeten kunnen bepalen, moet het maximumbedrag van de geldboeten worden vastgesteld op een niveau dat ten minste 10 % van de totale wereldwijde omzet van de betrokken onderneming bedraagt. ***Dit mag de lidstaten niet beletten hogere maximumbedragen voor de geldboete te handhaven of in te voeren.***

Amendement

(34) Het afschrikkend effect van geldboeten vertoont in Europa grote verschillen en in sommige lidstaten is het mogelijke maximumbedrag voor de geldboete bijzonder laag. Om te waarborgen dat de NMA's afschrikkende geldboeten kunnen bepalen, moet het maximumbedrag van de geldboeten worden vastgesteld op een niveau dat ten minste 10 % van de totale wereldwijde omzet van de betrokken onderneming bedraagt.

Or. en

Amendement 103 **Paloma López Bermejo**

Voorstel voor een richtlijn **Overweging 34**

Door de Commissie voorgestelde tekst

(34) Het afschrikkend effect van geldboeten vertoont in Europa grote verschillen en in sommige lidstaten is het mogelijke maximumbedrag voor de geldboete bijzonder laag. Om te waarborgen dat de NMA's afschrikkende geldboeten kunnen bepalen, moet het maximumbedrag van de geldboeten worden vastgesteld op een niveau dat ten minste **10 %** van de totale wereldwijde omzet van de betrokken onderneming bedraagt. Dit mag de lidstaten niet beletten hogere maximumbedragen voor de geldboete te handhaven of in te voeren.

Amendement

(34) Het afschrikkend effect van geldboeten vertoont in Europa grote verschillen en in sommige lidstaten is het mogelijke maximumbedrag voor de geldboete bijzonder laag. Om te waarborgen dat de NMA's afschrikkende geldboeten kunnen bepalen, moet het maximumbedrag van de geldboeten worden vastgesteld op een niveau dat ten minste **12 %** van de totale wereldwijde omzet van de betrokken onderneming bedraagt. Dit mag de lidstaten niet beletten hogere maximumbedragen voor de geldboete te handhaven of in te voeren.

Or. en

Amendement 104

Joachim Starbatty

namens de ECR-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 34

Door de Commissie voorgestelde tekst

(34) Het afschrikkend effect van geldboeten vertoont in Europa grote verschillen en in sommige lidstaten is het mogelijke maximumbedrag voor de geldboete bijzonder laag. Om te waarborgen dat de NMA's afschrikkende geldboeten kunnen bepalen, moet het maximumbedrag van de geldboeten worden vastgesteld op een niveau dat **ten minste** 10 % van de totale wereldwijde omzet van de betrokken onderneming bedraagt. Dit mag de lidstaten niet beletten hogere maximumbedragen voor de geldboete te handhaven of in te voeren.

Amendement

(34) Het afschrikkend effect van geldboeten vertoont in Europa grote verschillen en in sommige lidstaten is het mogelijke maximumbedrag voor de geldboete bijzonder laag. Om te waarborgen dat de NMA's afschrikkende geldboeten kunnen bepalen, moet het maximumbedrag van de geldboeten **ten minste** worden vastgesteld op een niveau dat 10 % van de totale wereldwijde omzet van de betrokken onderneming bedraagt. Dit mag de lidstaten niet beletten hogere maximumbedragen voor de geldboete te handhaven of in te voeren.

Or. en

Amendement 105
Petr Ježek, Dita Charanzová

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 34

Door de Commissie voorgestelde tekst

(34) Het afschrikkend effect van geldboeten vertoont in Europa grote verschillen en in sommige lidstaten is het mogelijke maximumbedrag voor de geldboete bijzonder laag. Om te waarborgen dat de NMA's afschrikkende geldboeten kunnen bepalen, moet het maximumbedrag van de geldboeten worden vastgesteld op **een niveau dat ten minste** 10 % van de totale wereldwijde omzet van de betrokken onderneming **bedraagt**. Dit mag de lidstaten niet beletten hogere maximumbedragen voor de geldboete te handhaven of in te voeren.

Amendement

(34) Het afschrikkend effect van geldboeten vertoont in Europa grote verschillen en in sommige lidstaten is het mogelijke maximumbedrag voor de geldboete bijzonder laag. Om te waarborgen dat de NMA's afschrikkende geldboeten kunnen bepalen, moet het maximumbedrag van de geldboeten **ten minste** worden vastgesteld op 10 % van de totale wereldwijde omzet van de betrokken onderneming. Dit mag de lidstaten niet beletten hogere maximumbedragen voor de geldboete te handhaven of in te voeren.

Or. en

Amendement 106
Alfred Sant

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 36

Door de Commissie voorgestelde tekst

(36) De verschillen tussen de clementieregelingen op het niveau van de lidstaten **brengen** voor ondernemingen die actief zijn op de interne markt **ook** het gelijke speelveld in het gedrang. Het is daarom aangewezen meer rechtszekerheid te bereiken door deze verschillen te verkleinen.

Amendement

(36) De verschillen tussen de clementieregelingen op het niveau van de lidstaten **kunnen in sommige gevallen** voor ondernemingen die actief zijn op de interne markt het gelijke speelveld in het gedrang **brengen**. Het is daarom aangewezen meer rechtszekerheid te bereiken door deze verschillen te verkleinen.

Or. en

Amendement 107
Barbara Kappel

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 36

Door de Commissie voorgestelde tekst

(36) De verschillen tussen de clementieregelingen op het niveau van de lidstaten brengen voor ondernemingen die actief zijn op de interne markt ook het gelijke speelveld in het gedrang. Het is daarom aangewezen meer rechtszekerheid te bereiken door **deze verschillen te verkleinen**.

Amendement

(36) De verschillen tussen de clementieregelingen op het niveau van de lidstaten brengen voor ondernemingen die actief zijn op de interne markt ook het gelijke speelveld in het gedrang. Het is daarom aangewezen meer rechtszekerheid te bereiken door **meer samenwerking tussen NMA's**.

Or. en

Amendement 108
Michel Reimon
namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Overweging 37

Door de Commissie voorgestelde tekst

(37) NMA's moeten ondernemingen immuniteit tegen en vermindering van geldboeten verlenen indien aan bepaalde voorwaarden is voldaan. Ondernemingen worden geacht een nationale mededingingsautoriteit in verband met een geheim kartel bewijsmateriaal verstrekt te hebben waarmee een inbreuk op artikel 101 VWEU kan worden vastgesteld, wanneer die nationale mededingingsautoriteit op het tijdstip van de indiening van dergelijk bewijsmateriaal door de onderneming in verband met datzelfde kartel niet over voldoende bewijsmateriaal beschikte om een inbreuk op artikel 101 VWEU vast te stellen.

Amendement

(37) NMA's moeten ondernemingen immuniteit tegen en vermindering van geldboeten verlenen indien aan bepaalde voorwaarden is voldaan. Ondernemingen worden geacht een nationale mededingingsautoriteit **of de Commissie** in verband met een geheim kartel bewijsmateriaal verstrekt te hebben waarmee een inbreuk op artikel 101 VWEU kan worden vastgesteld, wanneer die nationale mededingingsautoriteit op het tijdstip van de indiening van dergelijk bewijsmateriaal door de onderneming in verband met datzelfde kartel niet over voldoende bewijsmateriaal beschikte om een inbreuk op artikel 101 VWEU vast te stellen.

Amendement 109

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn Overweging 38

Door de Commissie voorgestelde tekst

(38) Verzoekers moeten de mogelijkheid hebben schriftelijk om clementie te verzoeken, of waar nodig op een andere manier die geen aanleiding geeft tot de overlegging van documenten, informatie of andere materialen die de verzoeker bezit, bewaart of controleert. Hiertoe moeten de NMA's beschikken over een systeem dat hen in staat stelt clementieverklaringen te aanvaarden, hetzij mondeling, hetzij op een andere manier, waaronder digitaal.

Amendement

(38) Verzoekers moeten de mogelijkheid hebben schriftelijk om clementie te verzoeken, of waar nodig op een andere manier die geen aanleiding geeft tot de overlegging van documenten, informatie of andere materialen die de verzoeker bezit, bewaart of controleert. Hiertoe moeten de NMA's beschikken over een systeem dat hen in staat stelt clementieverklaringen te aanvaarden, hetzij mondeling, hetzij op een andere manier, waaronder digitaal. ***Opdat ondernemingen gemakkelijker een verzoek voor clementieregelingen kunnen indienen, zorgen de lidstaten ervoor dat clementieverzoeken door nationale mededingingsautoriteiten kunnen worden geaccepteerd in een van de werktalen van de Unie.***

Amendement 110

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn Overweging 39

Door de Commissie voorgestelde tekst

(39) Verzoekers die bij de Europese Commissie om clementie hebben verzocht in verband met een beweerd geheim kartel moeten met betrekking tot hetzelfde kartel

Amendement

(39) Verzoekers die bij de Europese Commissie om clementie hebben verzocht in verband met een beweerd geheim kartel moeten met betrekking tot hetzelfde kartel

een beknopt verzoek kunnen indienen bij de NMA's die zij geschikt achten. NMA's moeten het beknopte verzoek met een minimum aan informatie over het beweerde kartel aanvaarden **zonder** aanvullende informatie **te** verlangen die uitgebreider zou zijn dan **dit** minimum, voordat zij voornemens **zijn** om de zaak in behandeling te nemen. Het is echter aan de verzoekers om de NMA's waarbij zij een beknopt verzoek hebben ingediend ervan in kennis te stellen wanneer de reikwijdte van hun clementieverzoek bij de Commissie verandert. De NMA's moeten de verzoeker een ontvangstbewijs met de datum en het tijdstip van ontvangst verstrekken, en hem meedelen of zij over hetzelfde kartel reeds eerder een al dan niet beknopt clementieverzoek hebben ontvangen. **Zodra** de Commissie heeft beslist de zaak niet geheel of gedeeltelijk in behandeling te nemen, moeten de verzoekers het recht hebben om een volledig clementieverzoek in te dienen bij de NMA's waar zij beknopte verzoeken hebben ingediend.

een beknopt verzoek kunnen indienen bij de NMA's die zij geschikt achten. NMA's moeten het beknopte verzoek met een minimum aan informatie over het beweerde kartel aanvaarden. **NMA's die bereid zijn zaken te onderzoeken waarvoor zij beknopte verzoeken ontvangen, moeten de Europese Commissie contacteren en beide instellingen moeten overeenkomen wie de leiding neemt. Als de NMA die het beknopte verzoek ontvangt haar bereidheid om de zaak te onderzoeken niet kenbaar maakt, mag zij geen** aanvullende informatie verlangen die uitgebreider zou zijn dan **het** minimum, voordat zij voornemens **is** om de zaak in behandeling te nemen. Het is echter aan de verzoekers om de NMA's waarbij zij een beknopt verzoek hebben ingediend ervan in kennis te stellen wanneer de reikwijdte van hun clementieverzoek bij de Commissie verandert. De NMA's moeten de verzoeker een ontvangstbewijs met de datum en het tijdstip van ontvangst verstrekken, en hem meedelen of zij over hetzelfde kartel reeds eerder een al dan niet beknopt clementieverzoek hebben ontvangen. **Indien** de Commissie heeft beslist de zaak niet geheel of gedeeltelijk in behandeling te nemen, moeten de verzoekers het recht hebben om een volledig clementieverzoek in te dienen bij de NMA's waar zij beknopte verzoeken hebben ingediend.

Or. en

Amendement 111

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 40

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(40) Rechtsonzekerheid aangaande de vraag of werknemers van de onderneming beschermd zijn tegen individuele sancties kan potentiële verzoekers beletten om clementie te verzoeken. De huidige en de voormalige werknemers en directeuren van ondernemingen die bij mededingingsautoriteiten om immuniteit verzoeken, moeten daarom beschermd worden tegen sancties van overheidsinstanties voor hun betrokkenheid bij geheime kartels die onder het verzoek vallen. Voor dergelijke bescherming moeten de werknemers en de directeuren actief met de NMA's samenwerken en moet het immuniteitsverzoek dateren van voor de aanvang van de strafrechtelijke procedure.

(40) Rechtsonzekerheid aangaande de vraag of werknemers van de onderneming beschermd zijn tegen individuele sancties kan potentiële verzoekers beletten om clementie te verzoeken. De huidige en de voormalige werknemers en directeuren van ondernemingen die bij mededingingsautoriteiten om immuniteit verzoeken, moeten daarom beschermd worden tegen sancties van overheidsinstanties voor hun betrokkenheid bij geheime kartels die onder het verzoek vallen. Voor dergelijke bescherming moeten de werknemers en de directeuren actief met de NMA's samenwerken en moet het immuniteitsverzoek dateren van voor de aanvang van de strafrechtelijke procedure. ***De lidstaten kunnen onder strikte voorwaarden besluiten om werknemers te beschermen tegen individuele sancties wanneer het immuniteitsverzoek na de aanvang van de strafrechtelijke procedure is ingediend.***

Or. en

Amendement 112

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Overweging 41

Door de Commissie voorgestelde tekst

(41) In een systeem van parallelle bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU is nauwe samenwerking tussen de NMA's vereist. Met name wanneer een NMA overeenkomstig artikel 22, lid 1, van Verordening (EG) nr. 1/2003 van de Raad een inspectie uitvoert namens een andere NMA, moeten de aanwezigheid en de bijstand van de ambtenaren van de verzoekende autoriteit mogelijk gemaakt

Amendement

(41) In een systeem van parallelle bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU is nauwe samenwerking tussen de NMA's ***onderling en tussen de NMA's en de Commissie*** vereist. Met name wanneer een NMA overeenkomstig artikel 22, lid 1, van Verordening (EG) nr. 1/2003 van de Raad een inspectie uitvoert namens een andere NMA, moeten de aanwezigheid en de bijstand van de ambtenaren van de

worden om dergelijke inspecties doeltreffender te maken door meer middelen, kennis en technische deskundigheid ter beschikking te stellen.

verzoekende autoriteit mogelijk gemaakt worden om dergelijke inspecties doeltreffender te maken door meer middelen, kennis en technische deskundigheid ter beschikking te stellen.

Or. en

Amendement 113

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn Overweging 42

Door de Commissie voorgestelde tekst

(42) Op dezelfde manier moeten regelingen worden getroffen waarmee NMA's om wederzijdse bijstand kunnen verzoeken voor de kennisgeving van voorlopige bezwaren en besluiten en voor de handhaving van besluiten tot oplegging van geldboeten of dwangsommen wanneer de betrokken onderneming juridisch niet op hun grondgebied aanwezig is. Dit zou de doeltreffende handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU waarborgen en bijdragen tot de goede werking van de interne markt.

Amendement

(42) Op dezelfde manier moeten regelingen worden getroffen waarmee NMA's om wederzijdse bijstand kunnen verzoeken voor de kennisgeving van voorlopige bezwaren en besluiten en voor de handhaving van besluiten tot oplegging van geldboeten of dwangsommen wanneer de betrokken onderneming juridisch niet op hun grondgebied aanwezig is. Dit zou de doeltreffende handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU waarborgen en bijdragen tot de goede werking van de interne markt. ***Ter bevordering van de wederzijdse bijstand moeten de aangezochte autoriteiten de terugbetaling van de desbetreffende kosten voor de kennisgeving en handhaving van deze besluiten kunnen vorderen.***

Or. en

Amendement 114

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn Overweging 45

(45) Ten gevolge van het risico dat voor de clementieverzoeker zelf bezwarend materiaal wordt bekendgemaakt buiten de context van het onderzoek waarvoor het werd verstrekt, kunnen potentiële clementieverzoekers zich minder gestimuleerd voelen om met mededingingsautoriteiten samen te werken. Bijgevolg mag informatie uit clementieverklaringen, ongeacht de vorm waarin die werden ingediend, die via toegang tot het dossier is verkregen, enkel worden gebruikt in een zeer beperkt aantal gevallen die rechtstreeks verband houden met de zaak waarvoor toegang tot het dossier is verleend, indien dit noodzakelijk is om de rechten van verdediging uit te oefenen in de procedure voor de gerechtelijke instanties van de lidstaten. Dit mag de mededingingsautoriteiten niet beletten hun besluiten overeenkomstig het toepasselijke Unierecht of nationale recht bekend te maken.

Schrappen

Or. en

Amendement 115

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 1 – lid 1

1. Deze richtlijn stelt bepaalde regels vast om ervoor te zorgen dat de onafhankelijkheid van de nationale mededingingsautoriteiten gewaarborgd is en zij beschikken over de middelen en de bevoegdheden voor de handhaving en voor de oplegging van geldboeten, met het oog

1. Deze richtlijn stelt bepaalde regels vast om ervoor te zorgen dat de onafhankelijkheid van de nationale mededingingsautoriteiten gewaarborgd is en zij beschikken over de middelen en de bevoegdheden voor de handhaving en voor de oplegging van geldboeten, met het oog

op de doeltreffende toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU, zodat de mededinging op de interne markt niet verstoord wordt en consumenten en ondernemingen geen nadelen ondervinden van nationale wetgeving en maatregelen die de nationale mededingingsautoriteiten beletten de mededingingsregels doeltreffend te handhaven. Het toepassingsgebied van de richtlijn omvat de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU en van bepalingen van nationaal mededingingsrecht die parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU op dezelfde zaak worden toegepast, met uitzondering van artikel 29, lid 2, dat ook van toepassing is op exclusief toegepast nationaal mededingingsrecht.

op de doeltreffende toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU, zodat de mededinging op de interne markt niet verstoord wordt en consumenten en ondernemingen, **met name kleine en middelgrote ondernemingen**, geen nadelen ondervinden van nationale wetgeving en maatregelen die de nationale mededingingsautoriteiten beletten de mededingingsregels doeltreffend te handhaven. Het toepassingsgebied van de richtlijn omvat de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU en van bepalingen van nationaal mededingingsrecht die parallel met de artikelen 101 en 102 VWEU op dezelfde zaak worden toegepast, met uitzondering van artikel 29, lid 2, dat ook van toepassing is op exclusief toegepast nationaal mededingingsrecht.

Or. en

Amendement 116
Andreas Schwab

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 2 – alinea 1 – punt 10 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

**(10 bis) "onafhankelijke advocaat":
een externe advocaat die aan de cliënt
gebonden is door een arbeidsbetrekking;**

Or. en

Amendement 117
Thierry Cornillet

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 3 – alinea 1

De uitoefening door nationale mededingingsautoriteiten van de bevoegdheden waarnaar in deze richtlijn wordt verwezen, is gekoppeld aan passende waarborgen, waaronder de eerbiediging van het recht van de verdediging van ondernemingen en het recht op een doeltreffende voorziening in rechte, in overeenstemming met de algemene beginselen van het Unierecht en het Handvest van de grondrechten van de Europese Unie.

De uitoefening door nationale mededingingsautoriteiten van de bevoegdheden waarnaar in deze richtlijn wordt verwezen, is gekoppeld aan passende waarborgen, waaronder de eerbiediging van het recht van de verdediging van ondernemingen en het recht op een doeltreffende voorziening in rechte, in overeenstemming met de algemene beginselen van het Unierecht en het Handvest van de grondrechten van de Europese Unie **en artikel 6 van het Europees Verdrag voor de rechten van de mens.**

Rechtbanken zijn bevoegd om de besluiten van nationale mededingingsautoriteiten te toetsen. Deze toetsing is niet beperkt tot een controle van de rechtmatigheid, maar betreft ook de gegrondheid van de zaak, alsmede de redenering in verband met de concurrentieverstorende praktijk en de beoordeling van de evenredigheid van de sanctie.

Or. en

Amendement 118
Othmar Karas

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 3 – alinea 1

De uitoefening door nationale mededingingsautoriteiten van de bevoegdheden waarnaar in deze richtlijn wordt verwezen, **is gekoppeld aan passende waarborgen, waaronder de eerbiediging van het recht van de verdediging van ondernemingen en het recht op een doeltreffende voorziening in rechte, in overeenstemming met de** algemene beginselen van het Unierecht en

Bij de uitoefening door nationale mededingingsautoriteiten van de bevoegdheden waarnaar in deze richtlijn wordt verwezen, **worden** de algemene beginselen van het Unierecht en het Handvest van de grondrechten van de Europese Unie **in acht genomen. Zo zorgen de lidstaten ervoor dat de uitoefening van die bevoegdheden is gekoppeld aan passende waarborgen met**

het Handvest van de grondrechten van de Europese Unie.

betrekking tot het recht van verdediging van ondernemingen, zoals het recht op toegang tot het dossier, het recht om te worden gehoord, het recht op een doeltreffende voorziening in rechte en het recht op een eerlijk proces.

Or. de

Motivering

Dit amendement geeft concreet vorm aan de rechten van ondernemingen op passende waarborgen met het oog op een eerlijk proces en een uniforme norm voor heel de unie.

Amendement 119 **Markus Ferber**

Voorstel voor een richtlijn **Artikel 3 – alinea 1**

Door de Commissie voorgestelde tekst

De uitoefening door nationale mededingingsautoriteiten van de bevoegdheden waarnaar in deze richtlijn wordt verwezen, is gekoppeld aan passende waarborgen, waaronder de eerbiediging van het recht van de verdediging van ondernemingen en het recht op een doeltreffende voorziening in rechte, in overeenstemming met de algemene beginselen van het Unierecht en het Handvest van de grondrechten van de Europese Unie.

Amendement

De uitoefening door nationale mededingingsautoriteiten van de bevoegdheden waarnaar in deze richtlijn wordt verwezen, is gekoppeld aan passende waarborgen, waaronder de eerbiediging van het recht van de verdediging van ondernemingen en het recht op een doeltreffende voorziening in rechte, in overeenstemming met de algemene beginselen van het Unierecht en het Handvest van de grondrechten van de Europese Unie ***en artikel 6 van het Europees Verdrag voor de rechten van de mens en de fundamentele vrijheden.***

Or. de

Motivering

In artikel 6 van het Europees Verdrag voor de rechten van de mens en de fundamentele vrijheden worden de normen beschreven voor een recht op een eerlijk proces die ook voor mededingingsprocedures moeten gelden.

Amendement 120
Fulvio Martusciello, Lara Comi

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 3 – alinea 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De lidstaten waarborgen dat nationale mededingingsautoriteiten in elk geval de vertrouwelijkheid van schriftelijke communicatie tussen cliënten en hun advocaten – zowel externe advocaten als interne juristen – eerbiedigen, mits die communicatie is opgesteld met het oog op en in het belang van de rechten van verdediging van de cliënt in procedures voor de handhaving van artikelen 101 en 102 VWEU, en mits de communicatie van onafhankelijke advocaten afkomstig is.

Or. en

Amendement 121
Jonás Fernández

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 3 – alinea 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Onverminderd de plicht van de NMA om de handhaving van de artikelen 101 en 102 VWEU te waarborgen, zorgen de lidstaten ervoor dat ondernemingen het recht hebben om beroep aan te tekenen tegen een definitief besluit van de NMA, in overeenstemming met artikel 47 van het Handvest van de grondrechten van de Europese Unie.

Or. en

Amendement 122
Anne Sander

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 3 – alinea 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Gerechtelijke instanties moeten de bevoegdheid krijgen om de besluiten van nationale mededingingsautoriteiten te toetsen door middel van doeltreffende beroepsprocedures.

Or. fr

Amendement 123
Jonás Fernández

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 3 – alinea 1 ter (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Tijdens de periode waarin een vermeende inbreuk wordt onderzocht en voordat de NMA een besluit neemt, zorgen de lidstaten ervoor dat ondernemingen voldoende rechtszekerheid krijgen om hun bedrijfsactiviteiten voort te zetten.

Or. en

Amendement 124
Michel Reimon
namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 4 – lid 2 – letter a

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

a) het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan van nationale administratieve mededingingsautoriteiten

a) het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan van nationale administratieve mededingingsautoriteiten

voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU hun taken kunnen uitvoeren en hun bevoegdheden kunnen uitoefenen zonder politieke of andere externe inmenging;

voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU hun taken kunnen uitvoeren en hun bevoegdheden kunnen uitoefenen zonder politieke of andere externe inmenging. ***Met name de leden van het besluitvormingsorgaan van nationale administratieve mededingingsautoriteiten worden niet benoemd door een politieke autoriteit;***

Or. en

Amendement 125

Petr Ježek, Dita Charanzová

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 4 – lid 2 — letter a

Door de Commissie voorgestelde tekst

a) het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan van nationale administratieve mededingingsautoriteiten voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU hun taken kunnen uitvoeren en hun bevoegdheden kunnen uitoefenen zonder politieke of andere externe inmenging;

Amendement

a) ***de directeur***, het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan van nationale administratieve mededingingsautoriteiten voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU hun taken kunnen uitvoeren en hun bevoegdheden kunnen uitoefenen zonder politieke of andere externe inmenging;

Or. en

Motivering

De directeur van een autoriteit valt niet altijd onder het begrip "personeel", aangezien de functie een benoeming kan zijn in plaats van een aanstelling als ambtenaar. De directeur is ook niet automatisch lid van de raad van de autoriteit. In de meeste landen zal dit amendement geen effect hebben, maar de richtlijn moet desalniettemin duidelijk zijn.

Amendement 126

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 4 – lid 2 – letter b

Door de Commissie voorgestelde tekst

b) het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan van nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij de uitvoering van hun taken en de uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU geen instructies van overheidsinstanties of andere publieke of private entiteiten vragen of aanvaarden;

Amendement

b) het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan van nationale administratieve mededingingsautoriteiten **bij de aanwerving van personeel en** bij de uitvoering van hun taken en de uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU geen instructies van overheidsinstanties of andere publieke of private entiteiten vragen of aanvaarden;

Or. en

Amendement 127

Petr Ježek, Dita Charanzová

**Voorstel voor een richtlijn
Artikel 4 – lid 2 – letter b**

Door de Commissie voorgestelde tekst

b) het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan van nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij de uitvoering van hun taken en de uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU geen instructies van overheidsinstanties of andere publieke of private entiteiten vragen of aanvaarden;

Amendement

b) **de directeur,** het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan van nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij de uitvoering van hun taken en de uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU geen instructies van overheidsinstanties of andere publieke of private entiteiten vragen of aanvaarden;

Or. en

Amendement 128

Petr Ježek, Dita Charanzová

**Voorstel voor een richtlijn
Artikel 4 – lid 2 – letter c**

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

c) het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan van nationale administratieve mededingingsautoriteiten zich onthouden van elk optreden dat niet verenigbaar is met de uitvoering van hun taken en de uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU;

c) **de directeur**, het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan van nationale administratieve mededingingsautoriteiten zich onthouden van elk optreden dat niet verenigbaar is met de uitvoering van hun taken en de uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU;

Or. en

Amendement 129

Petr Ježek, Dita Charanzová

Voorstel voor een richtlijn Artikel 4 – lid 2 – letter d

Door de Commissie voorgestelde tekst

d) het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan van nationale administratieve mededingingsautoriteiten enkel **kunnen** worden ontslagen wanneer zij niet langer voldoen aan de voorwaarden voor de uitvoering van hun taken of zich volgens het nationale recht schuldig gemaakt hebben aan ernstig wangedrag. De redenen voor ontslag moeten vooraf in nationaal recht zijn vastgesteld. Zij mogen niet worden ontslagen om redenen die verband houden met de behoorlijke uitvoering van hun taken en uitoefening van hun in artikel 5, lid 2, bepaalde bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU;

Amendement

d) **benoemingen voor de directie en de raad van het besluitvormingsorgaan van nationale administratieve mededingingsautoriteiten op basis van verdienste plaatsvinden en worden onderbouwd door duidelijke en transparante benoemingsprocedures. De directeur**, het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan van nationale administratieve mededingingsautoriteiten **kunnen** enkel worden ontslagen wanneer zij niet langer voldoen aan de voorwaarden voor de uitvoering van hun taken of zich volgens het nationale recht schuldig gemaakt hebben aan ernstig wangedrag. De redenen voor ontslag moeten vooraf in nationaal recht zijn vastgesteld. Zij mogen niet worden ontslagen om redenen die verband houden met de behoorlijke uitvoering van hun taken en uitoefening van hun in artikel 5, lid 2, bepaalde bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU;

Or. en

Amendement 130
Markus Ferber

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 4 – lid 2 – letter e

Door de Commissie voorgestelde tekst

e) de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om hun prioriteiten te bepalen bij de uitvoering van hun in artikel 5, lid 2, bepaalde taken voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Voor zover nationale administratieve mededingingsautoriteiten verplicht zijn formele klachten in behandeling te nemen, omvat dit de bevoegdheid van die autoriteiten om dergelijke klachten te verwerpen wanneer zij deze niet als een prioriteit beschouwen. Dit doet geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de nationale mededingingsautoriteiten om klachten te verwerpen om andere redenen bepaald door het nationale recht.

Amendement

e) de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om hun prioriteiten te bepalen bij de uitvoering van hun in artikel 5, lid 2, bepaalde taken voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Voor zover nationale administratieve mededingingsautoriteiten verplicht zijn formele klachten in behandeling te nemen, omvat dit de bevoegdheid van die autoriteiten om dergelijke klachten te verwerpen wanneer zij deze niet als een prioriteit beschouwen. Dit doet geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de nationale mededingingsautoriteiten om klachten te verwerpen om andere redenen bepaald door het nationale recht. ***In geval van afwijzing van een formeel ingediende klacht, heeft de klager de mogelijkheid om een administratiefrechtelijke toetsing van dit besluit te laten uitvoeren.***

Or. de

Amendement 131
Jonás Fernández

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 4 – lid 2 – letter e

Door de Commissie voorgestelde tekst

e) de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om hun prioriteiten te bepalen bij de uitvoering van hun in artikel 5, lid 2,

Amendement

e) de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om hun prioriteiten te bepalen bij de uitvoering van hun in artikel 5, lid 2,

bepaalde taken voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Voor zover nationale administratieve mededingingsautoriteiten verplicht zijn formele klachten in behandeling te nemen, omvat dit de bevoegdheid van die autoriteiten om dergelijke klachten te verwerpen wanneer zij deze niet als een prioriteit beschouwen. Dit doet geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de nationale mededingingsautoriteiten om klachten te verwerpen om andere redenen bepaald door het nationale recht.

bepaalde taken voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Voor zover nationale administratieve mededingingsautoriteiten verplicht zijn formele klachten in behandeling te nemen, omvat dit de bevoegdheid van die autoriteiten om dergelijke klachten te verwerpen wanneer zij deze niet als een prioriteit beschouwen. Dit doet geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de nationale mededingingsautoriteiten om klachten te verwerpen om andere redenen bepaald door het nationale recht. ***Klachten die de NMA afwijst omdat zij geen prioriteit vormen, moeten door de NMA in een goed georganiseerde gegevensbank worden bewaard met het oog op een gemakkelijke raadpleging en eventuele toekomstige maatregelen;***

Or. en

Amendement 132

Anne Sander

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 4 – lid 2 – letter e

Door de Commissie voorgestelde tekst

e) de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om hun prioriteiten te bepalen bij de uitvoering van hun in artikel 5, lid 2, bepaalde taken voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Voor zover nationale administratieve mededingingsautoriteiten verplicht zijn formele klachten in behandeling te nemen, omvat dit de bevoegdheid van die autoriteiten om dergelijke klachten te verwerpen wanneer zij deze niet als een prioriteit beschouwen. Dit doet geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de nationale mededingingsautoriteiten om klachten te verwerpen om andere redenen

Amendement

e) de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om hun prioriteiten te bepalen bij de uitvoering van hun in artikel 5, lid 2, bepaalde taken voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Voor zover nationale administratieve mededingingsautoriteiten verplicht zijn formele klachten in behandeling te nemen, omvat dit de bevoegdheid van die autoriteiten om dergelijke klachten te verwerpen wanneer zij deze niet als een prioriteit beschouwen. Dit doet geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de nationale mededingingsautoriteiten om klachten te verwerpen om andere redenen

bepaald door het nationale recht.

bepaald door het nationale recht. ***Klagers moeten de mogelijkheid hebben om te verzoeken dat besluiten van nationale mededingingsautoriteiten tot verwerping van een klacht worden onderworpen aan een rechterlijke toetsing.***

Or. fr

Amendement 133
Thierry Cornillet

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 4 – lid 2 – letter e

Door de Commissie voorgestelde tekst

e) de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om hun prioriteiten te bepalen bij de uitvoering van hun in artikel 5, lid 2, bepaalde taken voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Voor zover nationale administratieve mededingingsautoriteiten verplicht zijn formele klachten in behandeling te nemen, omvat dit de bevoegdheid van die autoriteiten om dergelijke klachten te verwerpen wanneer zij deze niet als een prioriteit beschouwen. Dit doet geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de nationale mededingingsautoriteiten om klachten te verwerpen om andere redenen bepaald door het nationale recht.

Amendement

e) de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om hun prioriteiten te bepalen bij de uitvoering van hun in artikel 5, lid 2, bepaalde taken voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Voor zover nationale administratieve mededingingsautoriteiten verplicht zijn formele klachten in behandeling te nemen, omvat dit de bevoegdheid van die autoriteiten om dergelijke klachten te verwerpen wanneer zij deze niet als een prioriteit beschouwen. Dit doet geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de nationale mededingingsautoriteiten om klachten te verwerpen om andere redenen bepaald door het nationale recht. ***Klagers kunnen verzoeken dat besluiten van nationale mededingingsautoriteiten tot afwijzing van een klacht worden onderworpen aan een rechterlijke toetsing.***

Or. en

Amendement 134
Paloma López Bermejo

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 4 – lid 2 – letter e

Door de Commissie voorgestelde tekst

e) de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om hun prioriteiten te bepalen bij de uitvoering van hun in artikel 5, lid 2, bepaalde taken voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Voor zover nationale administratieve mededingingsautoriteiten verplicht zijn formele klachten in behandeling te nemen, omvat dit de bevoegdheid van die autoriteiten om dergelijke klachten te verwerpen wanneer zij deze niet als een prioriteit beschouwen. Dit doet geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de nationale mededingingsautoriteiten om klachten te verwerpen om andere redenen bepaald door het nationale recht.

Amendement

e) de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om hun prioriteiten te bepalen bij de uitvoering van hun in artikel 5, lid 2, bepaalde taken voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. ***Bij de vaststelling van prioriteiten moeten de nationale administratieve mededingingsautoriteiten zich toespitsen op strategische sectoren van de economie.*** Voor zover nationale administratieve mededingingsautoriteiten verplicht zijn formele klachten in behandeling te nemen, omvat dit de bevoegdheid van die autoriteiten om dergelijke klachten te verwerpen wanneer zij deze niet als een prioriteit beschouwen. Dit doet geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de nationale mededingingsautoriteiten om klachten te verwerpen om andere redenen bepaald door het nationale recht;

Or. en

Amendement 135
Pervenche Berès

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 4 – lid 2 – letter e

Door de Commissie voorgestelde tekst

e) de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om hun prioriteiten te bepalen bij de uitvoering van hun in artikel 5, lid 2, bepaalde taken voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Voor zover nationale administratieve mededingingsautoriteiten verplicht zijn

Amendement

e) de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om hun prioriteiten te bepalen bij de uitvoering van hun in artikel 5, lid 2, bepaalde taken voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Voor zover nationale administratieve mededingingsautoriteiten verplicht zijn

formele klachten in behandeling te nemen, omvat dit de bevoegdheid van die autoriteiten om dergelijke klachten te verwerpen wanneer zij deze niet als een prioriteit beschouwen. Dit doet geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de nationale mededingingsautoriteiten om klachten te verwerpen om andere redenen bepaald door het nationale recht.

formele klachten in behandeling te nemen, omvat dit de bevoegdheid van die autoriteiten om dergelijke klachten te verwerpen, **met uitzondering van klachten die afkomstig zijn van andere overheidsinstanties**, wanneer zij deze niet als een prioriteit beschouwen. Dit doet geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de nationale mededingingsautoriteiten om klachten te verwerpen om andere redenen bepaald door het nationale recht.

Or. en

Amendement 136

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 4 – lid 2 – letter e

Door de Commissie voorgestelde tekst

e) de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om hun prioriteiten te bepalen bij de uitvoering van hun in artikel 5, lid 2, bepaalde taken voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Voor zover nationale administratieve mededingingsautoriteiten verplicht zijn formele klachten in behandeling te nemen, omvat dit de bevoegdheid van die autoriteiten om dergelijke klachten te verwerpen wanneer zij deze niet als een prioriteit beschouwen. Dit doet geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de nationale mededingingsautoriteiten om klachten te verwerpen om andere redenen bepaald door het nationale recht.

Amendement

e) de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om hun prioriteiten te bepalen **en, indien nodig, externe deskundigen en onderzoekers in te schakelen** bij de uitvoering van hun in artikel 5, lid 2, bepaalde taken voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Voor zover nationale administratieve mededingingsautoriteiten verplicht zijn formele klachten in behandeling te nemen, omvat dit de bevoegdheid van die autoriteiten om dergelijke klachten te verwerpen wanneer zij deze niet als een prioriteit beschouwen. Dit doet geen afbreuk doen aan de bevoegdheid van de nationale mededingingsautoriteiten om klachten te verwerpen om andere redenen bepaald door het nationale recht;

Or. en

Amendement 137
Neena Gill

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 4 – lid 2 – letter e bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

e bis) de nationale administratieve mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om, binnen de beperkingen van hun begroting en onverminderd het toepasselijke recht inzake personeelsvoorschriften en contracten, het nodige personeel aan te werven alsmede de bevoegdheid om hun begroting te gebruiken zonder enige andere voorafgaande toestemming dan een verificatie van de beschikbaarheid van voldoende begrotingsmiddelen.

Or. en

Amendement 138
Michel Reimon
namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 4 – lid 2 – letter e bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

e bis) de leden van het besluitvormingsorgaan van de nationale administratieve mededingingsautoriteiten na het verlaten van hun functie aan een afkoelingsperiode van één jaar worden onderworpen, gedurende welke zij niet voor ondernemingen mogen werken die in de laatste vijf jaar zijn onderzocht door hun respectieve autoriteit. Al het personeel en alle leden van het besluitvormingsorgaan vullen bij aanwerving, en vervolgens elk jaar, een formulier in om mogelijke belangenconflicten bekend te maken die

zij of hun naaste verwanten hebben ten aanzien van een zaak. De nationale mededingingsautoriteiten beschikken over procedures aan de hand waarvan personeelsleden zich kunnen terugtrekken indien blijkt dat er bij aanvang of tijdens een onderzoek sprake is van een belangenconflict.

Or. en

Motivering

Het is van belang om voor alle NMA's in sterke bepalingen inzake belangenconflicten te voorzien.

Amendement 139
Jonás Fernández

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 4 – lid 2 – letter e bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

e bis) NMA's een gedragscode publiceren die de toepassing van striktere nationale regels onverlet laat en die ten minste regels bevat om belangenconflicten te vermijden, met inbegrip van bepalingen inzake afkoelingsperioden en het accepteren van uitnodigingen, alsmede regels inzake activiteiten die in persoonlijke hoedanigheid worden verricht.

Or. en

Amendement 140
Paloma López Bermejo

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 4 – lid 2 – letter e bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

e bis) het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan van nationale administratieve mededingingsautoriteiten binnen een termijn van twee jaar na het einde van hun arbeidsbetrekking met de autoriteit geen functie trachten te krijgen bij een onderneming die wordt of is onderzocht wanneer zij rechtstreeks betrokken waren bij het dossier.

Or. en

Amendement 141
Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 4 – lid 2 – letter e bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

e bis) de directie en de leden van het besluitvormingsorgaan van de nationale mededingingsautoriteiten worden geselecteerd en benoemd op grond van vooraf vastgestelde, duidelijke en transparante regels en procedures.

Or. en

Amendement 142
Paloma López Bermejo

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 4 – lid 2 – letter e bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

e bis) het personeel en de leden van het besluitvormingsorgaan van nationale administratieve mededingingsautoriteiten binnen een termijn van twee jaar na het einde van hun arbeidsbetrekking met de autoriteit geen functie trachten te krijgen bij een onderneming die wordt of is

***onderzocht wanneer zij rechtstreeks
betrokken waren bij het dossier.***

Or. en

Amendement 143

Othmar Karas

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 5 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten de personele, financiële en technische middelen hebben die nodig zijn voor de doeltreffende uitvoering van hun taken en uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als bepaald in lid 2.

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten de personele, financiële en technische middelen hebben die nodig zijn voor de doeltreffende uitvoering van hun taken en uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als bepaald in lid 2. ***De lidstaten zorgen er bovendien voor dat de NMA's op eigen verantwoordelijkheid kunnen beslissen over het gebruik van de hun toegewezen begrotingsmiddelen en over de nodige kwalificaties van hun personeel. De budgettaire autonomie wordt uitgeoefend onverminderd de nationale begrotingsregels en -procedures.***

Or. de

Motivering

Om de nodige flexibiliteit en onafhankelijkheid van de NMA's te waarborgen, moeten zij niet alleen over voldoende personele, financiële en technische middelen beschikken, maar ook op eigen verantwoordelijkheid over de hun toegewezen begrotingsmiddelen en de nodige kwalificaties van hun personeel kunnen beslissen.

Amendement 144

Joachim Starbatty

namens de ECR-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 5 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten de personele, financiële en technische middelen hebben die nodig zijn voor de doeltreffende uitvoering van hun taken en uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als bepaald in lid 2.

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten de personele, financiële en technische middelen hebben die nodig zijn voor de doeltreffende uitvoering van hun taken en uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als bepaald in lid 2. ***De lidstaten zien erop toe dat NMA's de toegewezen begrotingen onafhankelijk kunnen beheren. Deze vrijheid ten aanzien van het beheer van hun begrotingsmiddelen zou ten uitvoering moeten worden gelegd binnen de nationale begrotingsregels en -procedures.***

Or. en

Amendement 145

Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 5 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten de personele, financiële en technische middelen hebben die nodig zijn voor de doeltreffende uitvoering van hun taken en uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als bepaald in lid 2.

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten de personele, financiële en technische middelen hebben die nodig zijn voor de doeltreffende uitvoering van hun taken en uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als bepaald in lid 2. ***Onverminderd de nationale begrotingsregels en begrotingsprocedures, zien de lidstaten erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten onafhankelijkheid wordt toegekend bij de toepassing van de toegekende begroting.***

Or. en

Amendement 146

Petr Ježek, Dita Charanzová

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 5 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten **de** personele, financiële en technische middelen hebben die nodig zijn voor de doeltreffende uitvoering van hun taken en uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als bepaald in lid 2.

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten **geschikte en stabiele** personele, financiële en technische middelen hebben, **inclusief ruimten en infrastructuur**, die nodig zijn voor de doeltreffende uitvoering van hun taken en uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als bepaald in lid 2. **De lidstaten zien erop toe dat nationale mededingingsautoriteiten over een afzonderlijke jaarlijkse begroting beschikken en dat zij autonoom gebruik kunnen maken van hun middelen.**

Or. en

Amendement 147

Barbara Kappel

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 5 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten de personele, financiële en technische middelen hebben die nodig zijn voor de doeltreffende uitvoering van hun taken en uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als bepaald in lid 2.

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten de personele, financiële en technische middelen hebben die nodig zijn voor de doeltreffende uitvoering van hun taken en uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als bepaald in lid 2. **Dit omvat het recht van nationale mededingingsautoriteiten om onafhankelijk te kunnen beslissen over de**

**toewijzing van hun middelen en de
vereiste kwalificatie van hun personeel.**

Or. en

Motivering

Om volledig en werkelijk onafhankelijk te zijn, moeten aan NMA's niet alleen voldoende middelen in kwantitatieve termen worden toegekend. Ook moet worden gegarandeerd dat NMA's hun middelen kunnen verschuiven op basis van hun behoefte (bijvoorbeeld technische infrastructuur, externe studies).

Amendement 148

Alfred Sant

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 5 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten de personele, financiële en technische middelen hebben die nodig zijn voor de doeltreffende uitvoering van hun taken en uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als bepaald in lid 2.

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten de personele, financiële en technische middelen hebben die nodig zijn voor de doeltreffende uitvoering van hun taken en uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als bepaald in lid 2. **De Commissie zou op verzoek van de desbetreffende NMA de nodige technische bijstand moeten verlenen.**

Or. en

Amendement 149

Pervenche Berès, Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 5 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten de personele, financiële **en** technische

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten de personele, financiële, technische **en**

middelen hebben die nodig zijn voor de doeltreffende uitvoering van hun taken en uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als bepaald in lid 2.

technologische middelen hebben die nodig zijn voor de doeltreffende uitvoering van hun taken, **inclusief hun adviserende rol**, en uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als bepaald in lid 2.

Or. en

Amendement 150

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 5 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten **de** personele, financiële en technische middelen hebben **die nodig zijn** voor de doeltreffende uitvoering van hun taken en uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als bepaald in lid 2.

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten **voldoende** personele, financiële en technische middelen **tot hun beschikking** hebben voor de doeltreffende uitvoering van hun taken en uitoefening van hun bevoegdheden voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU als bepaald in lid 2.

Or. en

Amendement 151

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 5 – lid 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

1 bis. De lidstaten garanderen de budgettaire autonomie van de nationale mededingingsautoriteiten, inclusief de volledige autonomie bij de toewijzing van hun begroting en de capaciteit om

begrotingsprioriteiten vast te stellen, en garanderen dat hun jaarlijks toegekende begrotingen niet tijdens het begrotingsjaar van toewijzing kunnen worden verminderd.

Or. en

Motivering

Het is belangrijk om ervoor te zorgen dat de NMA's zekerheid hebben over de begrotingsmiddelen, zodat zij hun begroting voor het jaar kunnen plannen zonder grote wijzigingen in de middelen.

Amendement 152
Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 5 – lid 2 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

2 bis. De lidstaten zien erop toe dat nationale mededingingsautoriteiten periodiek verslagen over hun activiteiten bij een regeringsorgaan of parlementair orgaan indienen en openbaar maken. De lidstaten zien erop toe dat dergelijke verslagen informatie bevatten over de benoemingen en ontslagen van leden van het besluitvormingsorgaan, over het bedrag van de middelen dat in het desbetreffende jaar werd toegewezen en over eventuele veranderingen in dit bedrag in vergelijking met voorafgaande jaren. De lidstaten moeten deze verslagen ook naar het Europees Parlement sturen.

Or. en

Amendement 153
Michel Reimon
namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 5 – lid 2 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

2 bis. De lidstaten zien erop toe dat nationale mededingingsautoriteiten jaarlijks verslagen over hun activiteiten en middelen indienen bij een regeeringsorgaan of parlementair orgaan. Deze rapporten worden openbaar gemaakt. De Commissie is bevoegd om van geval tot geval een inbreukprocedure in te stellen tegen lidstaten die NMA's niet voldoende middelen en begrotingsautonomie garanderen om hun taken uit te voeren.

Or. en

Motivering

Het doel is om de verantwoordingsplicht en openbare informatie over de middelen van NMA's te vergroten

Amendement 154
Paloma López Bermejo

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 5 – lid 2 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

2 bis. De Commissie en de lidstaten zien erop toe dat alle uitgaven die worden gebruikt om aan dit artikel te voldoen, worden geacht in overeenstemming te zijn met het stabiliteits- en groeipact (SGP), zoals uiteengezet in de artikelen 121 en 126 van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie (VWEU), en zij zetten geen acties uit hoofde van het preventieve of corrigerende deel van het SGP in gang.

Or. en

Amendement 155
Neena Gill

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 5 – lid 2 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

2 bis. De lidstaten zien erop toe dat nationale mededingingsautoriteiten periodiek verslagen over hun activiteiten indienen bij een regeeringsorgaan of parlementair orgaan.

Or. en

Amendement 156
Andreas Schwab

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 6 – lid 1 – inleidende formule

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten alle noodzakelijke onaangekondigde inspecties van ondernemingen en ondernemersverenigingen voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU kunnen uitvoeren. De lidstaten zien erop toe dat de ambtenaren en de andere door de nationale mededingingsautoriteiten tot het uitvoeren van een inspectie gemachtigde begeleidende personen ten minste de bevoegdheid hebben om:

1. De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten alle noodzakelijke onaangekondigde inspecties van ondernemingen en ondernemersverenigingen voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU kunnen uitvoeren. **Deze richtlijn belet de lidstaten niet om voor dergelijke inspecties een voorafgaande machtiging van een gerechtelijke instantie te eisen.** De lidstaten zien erop toe dat de ambtenaren en de andere door de nationale mededingingsautoriteiten tot het uitvoeren van een inspectie gemachtigde begeleidende personen ten minste de bevoegdheid hebben om:

Or. en

Motivering

Dit amendement vervangt ter verduidelijking amendement 27 (ontwerpverslag).

Amendement 157

Othmar Karas

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 6 – lid 1 – inleidende formule

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten alle noodzakelijke onaangekondigde inspecties van ondernemingen en ondernemersverenigingen voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU kunnen uitvoeren. De lidstaten zien erop toe dat de ambtenaren en de andere door de nationale mededingingsautoriteiten tot het uitvoeren van een inspectie gemachtigde begeleidende personen ten minste de bevoegdheid hebben om:

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten alle noodzakelijke onaangekondigde inspecties van ondernemingen en ondernemersverenigingen voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU kunnen uitvoeren ***in overeenstemming met het nationale recht.*** De lidstaten zien erop toe dat de ambtenaren en de andere door de nationale mededingingsautoriteiten tot het uitvoeren van een inspectie gemachtigde begeleidende personen ten minste de bevoegdheid hebben om:

Or. de

Motivering

Aangezien in enkele lidstaten voorafgaand een rechterlijke toestemming moet worden verkregen, moet er met dit amendement voor worden gezorgd dat de lidstaten er niet toe worden gedwongen hun hoge procedurenormen te ondermijnen.

Amendement 158

Paloma López Bermejo

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 6 – lid 1 – letter e

Door de Commissie voorgestelde tekst

e) vertegenwoordigers of

Amendement

e) vertegenwoordigers of

personeelsleden van de betrokken onderneming of ondernemersvereniging te verzoeken om toelichting bij feiten of documenten die verband houden met het voorwerp en het doel van de inspectie, en om hun antwoord op te nemen.

personeelsleden van de betrokken onderneming of ondernemersvereniging te verzoeken om toelichting bij feiten of documenten die verband houden met het voorwerp en het doel van de inspectie, en om hun antwoord op te nemen, **waarbij de rechten van werknemers zorgvuldig worden geëerbiedigd.**

Or. en

Amendement 159
Anne Sander

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 6 – lid 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. De lidstaten zien erop toe dat ondernemingen en ondernemersverenigingen worden gelast zich te onderwerpen aan inspecties van de nationale administratieve mededingingsautoriteiten. Wanneer een onderneming of ondernemersvereniging zich verzet tegen een inspectie die door de nationale administratieve mededingingsautoriteit is gelast of door een nationale gerechtelijke autoriteit is toegestaan, kunnen de nationale mededingingsautoriteiten van de politie of van een gelijkwaardige handhavingsinstantie bijstand krijgen zodat zij de inspectie kunnen uitvoeren. Dergelijke bijstand kan tevens als voorzorgsmaatregel worden verkregen.

Amendement

2. De lidstaten zien erop toe dat ondernemingen en ondernemersverenigingen worden gelast zich te onderwerpen aan inspecties van de nationale administratieve mededingingsautoriteiten. **In overeenstemming met de nationale wetgeving kunnen inspecties niet worden uitgevoerd zonder voorafgaande machtiging van de nationale gerechtelijke instantie.** Wanneer een onderneming of ondernemersvereniging zich verzet tegen een inspectie die door de nationale administratieve mededingingsautoriteit is gelast of door een nationale gerechtelijke autoriteit is toegestaan, kunnen de nationale mededingingsautoriteiten van de politie of van een gelijkwaardige handhavingsinstantie bijstand krijgen zodat zij de inspectie kunnen uitvoeren. Dergelijke bijstand kan tevens als voorzorgsmaatregel worden verkregen.

Or. fr

Amendement 160
Paloma López Bermejo

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 6 – lid 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. De lidstaten zien erop toe dat ondernemingen en ondernemersverenigingen worden gelast zich te onderwerpen aan inspecties van de nationale administratieve mededingingsautoriteiten. Wanneer een onderneming of ondernemersvereniging zich verzet tegen een inspectie die door de nationale administratieve mededingingsautoriteit is gelast of door een nationale gerechtelijke autoriteit is toegestaan, kunnen de nationale mededingingsautoriteiten van de politie of van een gelijkwaardige handhavingsinstantie bijstand krijgen zodat zij de inspectie kunnen uitvoeren. Dergelijke bijstand kan tevens als voorzorgsmaatregel worden verkregen.

Amendement

2. De lidstaten zien erop toe dat ondernemingen en ondernemersverenigingen worden gelast zich te onderwerpen aan inspecties van de nationale administratieve mededingingsautoriteiten. Wanneer een onderneming of ondernemersvereniging zich verzet tegen een inspectie die door de nationale administratieve mededingingsautoriteit werd vereist of door een nationale gerechtelijke autoriteit werd toegestaan, kunnen de nationale mededingingsautoriteiten van de politie of van een gelijkwaardige handhavingsinstantie bijstand krijgen, zodat zij de inspectie kunnen uitvoeren, ***altijd met een voorafgaande goedkeuring van een nationale gerechtelijke autoriteit.*** Dergelijke bijstand kan tevens als voorzorgsmaatregel worden verkregen.

Or. en

Amendement 161
Anne Sander

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 7 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat, indien er een redelijk vermoeden bestaat dat boeken of andere bescheiden in verband met het bedrijf en het voorwerp van de inspectie, die relevant kunnen zijn om een ernstige inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU te bewijzen, worden

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat, indien er een redelijk vermoeden bestaat dat boeken of andere bescheiden in verband met het bedrijf en het voorwerp van de inspectie, die relevant kunnen zijn om een ernstige inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU te bewijzen, worden

bewaard in andere dan in artikel 6 bedoelde gebouwen, terreinen en vervoermiddelen, waaronder de woningen van directeuren, bestuurders en andere personeelsleden van de betrokken ondernemingen en ondernemersverenigingen, de nationale administratieve mededingingsautoriteiten in deze gebouwen, terreinen en vervoermiddelen onaangekondigde inspecties kunnen uitvoeren.

bewaard in andere dan in artikel 6 bedoelde gebouwen, terreinen en vervoermiddelen, waaronder de woningen van directeuren, bestuurders en andere personeelsleden van de betrokken ondernemingen en ondernemersverenigingen, de nationale administratieve mededingingsautoriteiten in deze gebouwen, terreinen en vervoermiddelen onaangekondigde inspecties kunnen uitvoeren. ***Een dergelijk redelijk vermoeden wordt vastgesteld op basis van materieel en coherent bewijsmateriaal dat uitdrukkelijk wordt vermeld in het besluit van de gerechtelijke instantie.***

Or. fr

Amendement 162
Pervenche Berès, Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 7 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat, indien er een redelijk vermoeden bestaat dat boeken of andere bescheiden in verband met het bedrijf en het voorwerp van de inspectie, die relevant kunnen zijn om een ***ernstige*** inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU te bewijzen, worden bewaard in andere dan in artikel 6 bedoelde gebouwen, terreinen en vervoermiddelen, waaronder de woningen van directeuren, bestuurders en andere personeelsleden van de betrokken ondernemingen en ondernemersverenigingen, de nationale administratieve mededingingsautoriteiten in deze gebouwen, terreinen en vervoermiddelen onaangekondigde inspecties kunnen uitvoeren.

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat, indien er een redelijk vermoeden bestaat dat boeken of andere bescheiden in verband met het bedrijf en het voorwerp van de inspectie, die relevant kunnen zijn om een inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU te bewijzen, worden bewaard in andere dan in artikel 6 bedoelde gebouwen, terreinen en vervoermiddelen, waaronder de woningen van directeuren, bestuurders en andere personeelsleden van de betrokken ondernemingen en ondernemersverenigingen, de nationale administratieve mededingingsautoriteiten in deze gebouwen, terreinen en vervoermiddelen onaangekondigde inspecties kunnen uitvoeren.

Or. en

Amendement 163
Alfred Sant

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 7 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat, indien er een redelijk vermoeden bestaat dat boeken of andere bescheiden in verband met het bedrijf en het voorwerp van de inspectie, die relevant kunnen zijn om een **ernstige** inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU te bewijzen, worden bewaard in andere dan in artikel 6 bedoelde gebouwen, terreinen en vervoermiddelen, waaronder de woningen van directeuren, bestuurders en andere personeelsleden van de betrokken ondernemingen en ondernemersverenigingen, de nationale administratieve mededingingsautoriteiten in deze gebouwen, terreinen en vervoermiddelen onaangekondigde inspecties kunnen uitvoeren.

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat, indien er een redelijk vermoeden bestaat dat boeken of andere bescheiden in verband met het bedrijf en het voorwerp van de inspectie, die relevant kunnen zijn om een inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU te bewijzen, worden bewaard in andere dan in artikel 6 bedoelde gebouwen, terreinen en vervoermiddelen, waaronder de woningen van directeuren, bestuurders en andere personeelsleden van de betrokken ondernemingen en ondernemersverenigingen, de nationale administratieve mededingingsautoriteiten in deze gebouwen, terreinen en vervoermiddelen onaangekondigde inspecties kunnen uitvoeren.

Or. en

Amendement 164
Andreas Schwab

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 7 – lid 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. Dergelijke inspecties **kunnen niet** worden uitgevoerd zonder voorafgaande machtiging van een nationale gerechtelijke instantie.

Amendement

2. Dergelijke inspecties worden **niet** uitgevoerd zonder voorafgaande machtiging van een nationale gerechtelijke instantie.

Or. en

Amendement 165
Neena Gill

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 8 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij besluit binnen een bepaald tijdsbestek van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle informatie kunnen verlangen die noodzakelijk is voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie die toegankelijk is voor de onderneming en de ondernemersvereniging.

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij besluit binnen een bepaald **en redelijk** tijdsbestek van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle noodzakelijke informatie kunnen verlangen die noodzakelijk is voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU **en voor zover de adressaat van het besluit hierdoor zichzelf niet beschuldigt met betrekking tot een inbreuk op de artikelen 101 en 102 VWEU**. Deze verplichting is van toepassing op informatie die toegankelijk is voor de onderneming en de ondernemersvereniging.

Or. en

Amendement 166
Markus Ferber

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 8 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij besluit binnen een **bepaald** tijdsbestek van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle informatie kunnen verlangen die noodzakelijk is voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie die toegankelijk is voor de onderneming en de ondernemersvereniging.

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij besluit binnen een **redelijk** tijdsbestek van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle informatie kunnen verlangen die noodzakelijk is voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie die toegankelijk is voor de onderneming en de ondernemersvereniging. **De verzoeken om informatie van de nationale**

administratieve mededingingsautoriteiten zijn daarbij specifiek van aard en hebben een redelijke omvang.

Or. de

Amendement 167
Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 8 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij besluit binnen een **bepaald** tijdsbestek van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle informatie kunnen verlangen die noodzakelijk is voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie die toegankelijk is voor de onderneming en de ondernemersvereniging.

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij besluit binnen een **redelijk** tijdsbestek van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle noodzakelijke informatie kunnen verlangen die noodzakelijk is voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie **(inclusief e-mails, en berichten van berichtensystemen)** die toegankelijk is voor de onderneming en de ondernemersvereniging.

Or. en

Amendement 168
Anne Sander

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 8 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij besluit binnen een bepaald tijdsbestek van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle informatie kunnen verlangen die noodzakelijk is voor

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij besluit binnen een bepaald, **redelijk en met het verzoek verenigbaar** tijdsbestek van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle informatie

de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie die toegankelijk is voor de onderneming en de ondernemersvereniging.

kunnen verlangen die noodzakelijk is voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie die toegankelijk is voor de onderneming en de ondernemersvereniging.

Or. fr

Amendement 169

Joachim Starbatty

namens de ECR-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 8 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij besluit binnen een **bepaald** tijdsbestek van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle informatie kunnen verlangen die noodzakelijk is voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie die toegankelijk is voor de onderneming en de ondernemersvereniging.

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij besluit binnen een **redelijk** tijdsbestek van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle noodzakelijke informatie kunnen verlangen die noodzakelijk is voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie die toegankelijk is voor de onderneming en de ondernemersvereniging.

Or. en

Amendement 170

Othmar Karas

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 8 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij besluit binnen een bepaald tijdsbestek

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij besluit binnen een bepaald tijdsbestek

van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle informatie kunnen verlangen die noodzakelijk is voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie die **toegankelijk** is **voor** de onderneming en de ondernemersvereniging.

van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle informatie kunnen verlangen die noodzakelijk is voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie die **in het bezit** is **van** de onderneming en de ondernemersvereniging.

Or. de

Motivering

Van ondernemingen mag niet worden geëist dat zij informatie inwinnen die niet in hun bezit is.

Amendement 171

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 8 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten **bij besluit** binnen een bepaald tijdsbestek van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle informatie kunnen verlangen die noodzakelijk is voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie die toegankelijk is voor de onderneming en de ondernemersvereniging.

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten binnen een bepaald tijdsbestek van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle informatie kunnen verlangen die noodzakelijk is voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie die toegankelijk is voor de onderneming en de ondernemersvereniging.

Or. en

Motivering

De verplichting een besluit vast te stellen zou sommige NMA's dwingen hun bestuur bij de situatie te betrekken en wordt als te stringent beschouwd.

Amendement 172

Pervenche Berès, Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 8 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten **bij besluit** binnen een bepaald tijdsbestek van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle informatie kunnen verlangen **die noodzakelijk is** voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie die toegankelijk is voor de onderneming en de ondernemersvereniging.

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten binnen een bepaald tijdsbestek van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle informatie kunnen verlangen voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie die toegankelijk is voor de onderneming en de ondernemersvereniging.

Or. en

Amendement 173
Alfred Sant

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 8 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten **bij besluit** binnen een bepaald tijdsbestek van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle informatie kunnen **verlangen** die noodzakelijk is voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie die toegankelijk is voor de onderneming en de ondernemersvereniging.

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten binnen een bepaald tijdsbestek van ondernemingen en ondernemersverenigingen alle informatie kunnen **vragen** die noodzakelijk is voor de toepassing van de artikelen 101 en 102 VWEU. Deze verplichting is van toepassing op informatie die toegankelijk is voor de onderneming en de ondernemersvereniging.

Or. en

Amendement 174
Pervenche Berès, Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 9 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat wanneer een nationale mededingingsautoriteit een inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU vaststelt, zij de ondernemingen en ondernemersverenigingen bij besluit kunnen gelasten aan de vastgestelde inbreuk een einde te maken. Zij kunnen daartoe alle maatregelen ter correctie van gedragingen of structurele maatregelen opleggen die evenredig zijn met de gepleegde inbreuk en noodzakelijk zijn om aan de inbreuk daadwerkelijk een einde te maken.

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat wanneer een nationale mededingingsautoriteit een inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU vaststelt, zij de ondernemingen en ondernemersverenigingen bij besluit kunnen gelasten aan de vastgestelde inbreuk een einde te maken. Zij kunnen daartoe alle maatregelen ter correctie van gedragingen of structurele maatregelen opleggen die evenredig zijn met de gepleegde inbreuk en noodzakelijk zijn om aan de inbreuk daadwerkelijk een einde te maken. ***Structurele maatregelen kunnen alleen worden opgelegd wanneer er geen even doeltreffende maatregel ter correctie van gedragingen is of wanneer een even doeltreffende maatregel ter correctie van gedragingen zwaarder voor de betrokken onderneming zou zijn dan het structurele middel.***

Or. en

Amendement 175
Anne Sander

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 10 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten ambtshalve ten minste in dringende gevallen, wanneer de mededinging op ernstige en onherstelbare wijze dreigt te worden geschaad en na een eerste onderzoek dat op een vermoedelijke inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU wijst, bij besluit de oplegging van

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten ambtshalve ten minste in dringende gevallen, wanneer de mededinging op ernstige en onherstelbare wijze dreigt te worden geschaad en na een eerste onderzoek dat op een vermoedelijke inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU wijst, bij besluit de oplegging van

voorlopige maatregelen aan ondernemingen kunnen gelasten. Een dergelijk besluit is gedurende een bepaalde periode van toepassing en kan worden verlengd in zoverre dit nodig en dienstig is.

voorlopige maatregelen aan ondernemingen kunnen gelasten. Een dergelijk besluit is gedurende een bepaalde **en redelijke** periode van toepassing en kan worden verlengd in zoverre dit nodig en dienstig is. **Ondernemingen of ondernemersverenigingen kunnen tegen besluiten tot instelling van voorlopige maatregelen in het kader van een spoedprocedure beroep aantekenen bij een nationale gerechtelijke instantie.**

Or. fr

Amendement 176
Thierry Cornillet

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 10 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten ambtshalve **ten minste** in dringende gevallen, wanneer de mededinging op ernstige en onherstelbare wijze dreigt te worden geschaad en na een eerste onderzoek dat op een vermoedelijke inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU wijst, bij besluit de oplegging van voorlopige maatregelen aan ondernemingen kunnen gelasten. Een dergelijk besluit is gedurende een bepaalde periode van toepassing en kan worden verlengd in zoverre dit nodig en dienstig is.

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten ambtshalve in dringende gevallen, wanneer de mededinging op ernstige en onherstelbare wijze **mogelijk** dreigt te worden geschaad en na een eerste onderzoek dat op een vermoedelijke inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU wijst, bij besluit de oplegging van voorlopige maatregelen aan ondernemingen kunnen gelasten. Een dergelijk besluit is **evenredig en redelijk en is** gedurende een bepaalde, **redelijke** periode van toepassing en kan worden verlengd voor zover dat nodig en dienstig is. **Ondernemingen zal worden toegestaan om via een noodprocedure via een nationale rechterlijke instantie beroep in te stellen tegen de voorlopige maatregelen.**

Or. en

Motivering

Voorlopige maatregelen zijn uitzonderlijke maatregelen. Ze mogen alleen in de meest problematische en urgente situaties worden opgelegd en moeten redelijk, evenredig en met redenen omkleed zijn om onevenredige risico's voor de betrokken onderneming te voorkomen. Ondernemingen moeten in beroep kunnen gaan, zodat de rechten op verdediging worden gewaarborgd.

Amendement 177

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 10 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten ambtshalve **ten minste** in dringende gevallen, wanneer de mededinging op ernstige en onherstelbare wijze dreigt te worden geschaad en na een eerste onderzoek dat op een vermoedelijke inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU wijst, bij besluit de oplegging van voorlopige maatregelen aan ondernemingen kunnen gelasten. Een dergelijk besluit is **gedurende een bepaalde periode** van toepassing en kan worden verlengd in zoverre dit nodig en dienstig is.

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten ambtshalve **eveneens** in dringende gevallen, wanneer de mededinging op ernstige en onherstelbare wijze dreigt te worden geschaad en na een eerste onderzoek dat op een vermoedelijke inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU wijst, bij besluit de oplegging van voorlopige maatregelen aan ondernemingen kunnen gelasten. Een dergelijk besluit is van toepassing **totdat een definitief besluit over de zaak wordt vastgesteld** en kan worden verlengd in zoverre dit nodig en dienstig is. **Een dergelijk besluit kan van toepassing blijven, zelfs in gevallen waarin de Commissie heeft besloten een zaak in te leiden, totdat een definitieve beslissing wordt genomen.**

Or. en

Amendement 178

Alfred Sant

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 10 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten ambtshalve ten minste in dringende gevallen, wanneer de mededinging op ernstige en onherstelbare wijze dreigt te worden geschaad en na een eerste onderzoek dat op een vermoedelijke inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU wijst, **bij besluit** de oplegging van voorlopige maatregelen aan ondernemingen kunnen gelasten. Een dergelijk besluit is gedurende een bepaalde periode van toepassing en kan worden verlengd in zoverre dit nodig en dienstig is.

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten ambtshalve ten minste in dringende gevallen, wanneer de mededinging op ernstige en onherstelbare wijze dreigt te worden geschaad en na een eerste onderzoek dat op een vermoedelijke inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU wijst, de oplegging van voorlopige maatregelen aan ondernemingen kunnen gelasten. Een dergelijk besluit is gedurende een bepaalde periode van toepassing en kan worden verlengd in zoverre dit nodig en dienstig is. **Het European Competition Network moet naar behoren worden geïnformeerd over dergelijke maatregelen en de voortgang ervan.**

Or. en

Amendement 179
Pervenche Berès, Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 10 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten ambtshalve ten minste in dringende gevallen, wanneer de mededinging op ernstige en onherstelbare wijze dreigt te worden geschaad en na een eerste onderzoek dat op een vermoedelijke inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU wijst, bij besluit de oplegging van voorlopige maatregelen aan ondernemingen kunnen gelasten. Een dergelijk besluit is **gedurende een bepaalde periode** van toepassing en kan

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten ambtshalve ten minste in dringende gevallen, wanneer de mededinging op ernstige en onherstelbare wijze dreigt te worden geschaad en na een eerste onderzoek dat op een vermoedelijke inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU wijst, bij besluit de oplegging van voorlopige maatregelen aan ondernemingen kunnen gelasten. Een dergelijk besluit is van toepassing **hetzij voor een specifieke periode, met de**

worden verlengd **in zoverre dit nodig en dienstig is.**

mogelijkheid te worden verlengd, **hetzij totdat de definitieve beslissing is genomen.**

Or. en

Amendement 180
Markus Ferber

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 10 – alinea 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De lidstaten zorgen ervoor dat de betrokken ondernemingen de door de nationale administratieve mededingingsautoriteiten opgelegde voorlopige maatregelen in een spoedprocedure bij de bevoegde administratieve rechtbanken kunnen laten toetsen.

Or. de

Amendement 181
Michel Reimon
namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 11 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat in procedures die werden ingesteld met het oog op een besluit waarmee wordt gelast een einde te maken aan een inbreuk op artikel 101 of 102 VWEU, de nationale mededingingsautoriteiten aan de door de ondernemingen voorgestelde toezeggingen om tegemoet te komen aan de bezwaren van deze autoriteiten bij besluit een bindend karakter kunnen verlenen. Een

De lidstaten zien erop toe dat in procedures die werden ingesteld met het oog op een besluit waarmee wordt gelast een einde te maken aan een inbreuk op artikel 101 of 102 VWEU, de nationale mededingingsautoriteiten aan de door de ondernemingen voorgestelde toezeggingen om tegemoet te komen aan de bezwaren van deze autoriteiten bij besluit een bindend karakter kunnen verlenen. Een

dergelijk besluit kan voor een bepaalde periode worden vastgesteld en bevat de conclusie dat er niet langer gronden voor een optreden van de betrokken nationale mededingingsautoriteit bestaan.

dergelijk besluit kan voor een bepaalde periode worden vastgesteld en bevat de conclusie dat er niet langer gronden voor een optreden van de betrokken nationale mededingingsautoriteit bestaan. ***De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten voldoende bevoegdheden hebben om de correcte tenuitvoerlegging van dergelijke verbintenissen te kunnen bewaken.***

Or. en

Amendement 182
Joachim Starbatty
namens de ECR-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 11 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat in procedures die werden ingesteld met het oog op een besluit waarmee wordt gelast een einde te maken aan een inbreuk op artikel 101 of 102 VWEU, de nationale mededingingsautoriteiten aan de door de ondernemingen voorgestelde toezeggingen om tegemoet te komen aan de bezwaren van deze autoriteiten bij besluit een bindend karakter kunnen verlenen. Een dergelijk besluit kan voor een bepaalde periode worden vastgesteld en bevat de conclusie dat er niet langer gronden voor een optreden van de betrokken nationale mededingingsautoriteit bestaan.

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat in procedures, die werden ingesteld met het oog op een besluit waarmee wordt gelast een einde te maken aan een inbreuk op artikel 101 of 102 VWEU, de nationale mededingingsautoriteiten aan de door de ondernemingen voorgestelde toezeggingen om tegemoet te komen aan de bezwaren van deze autoriteiten bij besluit een bindend karakter kunnen verlenen ***nadat zij de standpunten van marktdeelnemers hebben ingewonnen.*** Een dergelijk besluit kan voor een bepaalde periode worden vastgesteld en bevat de conclusie dat er niet langer gronden voor een optreden van de betrokken nationale mededingingsautoriteit bestaan.

Or. en

Motivering

Er moet op worden toegezien dat de nationale mededingingsautoriteiten effectieve middelen hebben om de standpunten van andere marktdeelnemers in te winnen over de vraag of de

voorgestelde toezeggingen overeenkomen met de mededingingsbezwaren, zonder al te opdringerig te zijn met betrekking tot de vorm waarin de lidstaten besluiten dit te laten plaatsvinden.

Amendement 183

Andreas Schwab

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 11 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat in procedures die werden ingesteld met het oog op een besluit waarmee wordt gelast een einde te maken aan een inbreuk op artikel 101 of 102 VWEU, de nationale mededingingsautoriteiten aan de door de ondernemingen voorgestelde toezeggingen om tegemoet te komen aan de bezwaren van deze autoriteiten bij besluit een bindend karakter kunnen verlenen. Een dergelijk besluit kan voor een bepaalde periode worden vastgesteld en bevat de conclusie dat er niet langer gronden voor een optreden van de betrokken nationale mededingingsautoriteit bestaan.

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat in procedures, die werden ingesteld met het oog op een besluit waarmee wordt gelast een einde te maken aan een inbreuk op artikel 101 of 102 VWEU, de nationale mededingingsautoriteiten aan de door de ondernemingen voorgestelde toezeggingen om tegemoet te komen aan de bezwaren van deze autoriteiten bij besluit een bindend karakter kunnen verlenen ***nadat zij de standpunten van marktdeelnemers hebben ingewonnen***. Een dergelijk besluit kan voor een bepaalde periode worden vastgesteld en bevat de conclusie dat er niet langer gronden voor een optreden van de betrokken nationale mededingingsautoriteit bestaan.

Or. en

Motivering

Dit amendement vervangt amendement 31 (ontwerpverslag) omwille van duidelijkheid.

Amendement 184

Neena Gill

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 11 – alinea 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten over voldoende bevoegdheden beschikken om toezicht op de uitvoering van toezeggingsbesluiten te kunnen houden.

Or. en

Amendement 185

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 12 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. Onverminderd het nationale recht van de lidstaten dat voorziet in de oplegging van sancties in strafrechtelijke procedures, zien de lidstaten erop toe dat doeltreffende, evenredige en afschrikkende geldboeten, hetzij door de nationale administratieve mededingingsautoriteiten **bij besluit** kunnen worden opgelegd, hetzij in niet-strafrechtelijke gerechtelijke procedures kunnen worden gevorderd, wanneer ondernemingen en ondernemersverenigingen opzettelijk of uit onachtzaamheid inbreuk maken op artikel 101 of 102 VWEU.

Amendement

1. Onverminderd het nationale recht van de lidstaten dat voorziet in de oplegging van sancties in strafrechtelijke procedures, zien de lidstaten erop toe dat doeltreffende, evenredige en afschrikkende geldboeten, hetzij door de nationale administratieve mededingingsautoriteiten kunnen worden opgelegd, hetzij in niet-strafrechtelijke gerechtelijke procedures kunnen worden gevorderd, wanneer ondernemingen en ondernemersverenigingen opzettelijk of uit onachtzaamheid inbreuk maken op artikel 101 of 102 VWEU.

Or. en

Motivering

De verplichting een besluit vast te stellen zou sommige NMA's dwingen hun bestuur bij de situatie te betrekken en wordt als te stringent beschouwd.

Amendement 186

Othmar Karas

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 12 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. Onverminderd het nationale recht van de lidstaten dat voorziet in de oplegging van sancties in strafrechtelijke procedures, zien de lidstaten erop toe dat doeltreffende, evenredige en afschrikkende geldboeten, hetzij door de nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij besluit kunnen worden opgelegd, hetzij in niet-strafrechtelijke gerechtelijke procedures kunnen worden gevorderd, wanneer ondernemingen en ondernemersverenigingen opzettelijk of uit onachtzaamheid inbreuk maken op artikel 101 of 102 VWEU.

Amendement

1. Onverminderd het nationale recht van de lidstaten dat voorziet in de oplegging van sancties in strafrechtelijke procedures, zien de lidstaten erop toe dat doeltreffende, evenredige en afschrikkende geldboeten, hetzij door de nationale administratieve mededingingsautoriteiten bij besluit **in hun eigen procedures** kunnen worden opgelegd, hetzij in niet-strafrechtelijke gerechtelijke procedures kunnen worden gevorderd, wanneer ondernemingen en ondernemersverenigingen opzettelijk of uit onachtzaamheid inbreuk maken op artikel 101 of 102 VWEU.

Or. de

Motivering

Aangezien de lidstaten voorzien in geldboeten die door de nationale administratieve mededingingsautoriteiten moeten worden opgelegd in quasistrafrechtelijke procedures, moet dit amendement waarborgen dat de lidstaten geen nieuwe procedurele voorschriften moeten invoeren.

Amendement 187

Pervenche Berès, Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 12 – lid 2 – inleidende formule

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. Onverminderd het nationale recht van de lidstaten dat voorziet in de oplegging van sancties in strafrechtelijke procedures, zien de lidstaten erop toe dat aan ondernemingen en ondernemersverenigingen doeltreffende, evenredige en afschrikkende geldboeten naar evenredigheid met de totale jaaromzet hetzij bij besluit van de nationale administratieve mededingingsautoriteiten kunnen worden opgelegd, hetzij in niet-

Amendement

2. Onverminderd het nationale recht van de lidstaten dat voorziet in de oplegging van sancties in strafrechtelijke procedures, zien de lidstaten erop toe dat aan ondernemingen en ondernemersverenigingen doeltreffende, evenredige en afschrikkende geldboeten naar evenredigheid met de totale **wereldwijde** jaaromzet hetzij bij besluit van de nationale administratieve mededingingsautoriteiten kunnen worden

strafrechtelijke gerechtelijke procedures kunnen worden gevorderd, wanneer opzettelijk of uit onachtzaamheid:

opgelegd, hetzij in niet-strafrechtelijke gerechtelijke procedures kunnen worden gevorderd, wanneer opzettelijk of uit onachtzaamheid:

Or. en

Amendement 188
Othmar Karas

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 12 – lid 2 – inleidende formule

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. Onverminderd het nationale recht van de lidstaten dat voorziet in de oplegging van sancties in strafrechtelijke procedures, zien de lidstaten erop toe dat aan ondernemingen en ondernemersverenigingen doeltreffende, evenredige en afschrikkende geldboeten naar evenredigheid met de totale jaaromzet hetzij bij besluit van de nationale administratieve mededingingsautoriteiten kunnen worden opgelegd, hetzij in niet-strafrechtelijke gerechtelijke procedures kunnen worden gevorderd, wanneer opzettelijk of uit onachtzaamheid:

Amendement

2. Onverminderd het nationale recht van de lidstaten dat voorziet in de oplegging van sancties in strafrechtelijke procedures, zien de lidstaten erop toe dat aan ondernemingen en ondernemersverenigingen doeltreffende, evenredige en afschrikkende geldboeten naar evenredigheid met de totale jaaromzet hetzij bij besluit **in hun eigen procedures** van de nationale administratieve mededingingsautoriteiten kunnen worden opgelegd, hetzij in niet-strafrechtelijke gerechtelijke procedures kunnen worden gevorderd, wanneer opzettelijk of uit onachtzaamheid:

Or. de

Motivering

Aangezien de lidstaten voorzien in geldboeten die door de nationale administratieve mededingingsautoriteiten moeten worden opgelegd in quasi-strafrechtelijke procedures, moet dit amendement waarborgen dat de lidstaten geen nieuwe procedurele voorschriften moeten invoeren.

Amendement 189
Michel Reimon
namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 12 – lid 2 – inleidende formule

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. Onverminderd het nationale recht van de lidstaten dat voorziet in de oplegging van sancties in strafrechtelijke procedures, zien de lidstaten erop toe dat aan ondernemingen en ondernemersverenigingen doeltreffende, evenredige en afschrikkende geldboeten naar evenredigheid met de totale jaaromzet hetzij **bij besluit** van de nationale administratieve mededingingsautoriteiten kunnen worden opgelegd, hetzij in niet-strafrechtelijke gerechtelijke procedures kunnen worden gevorderd, wanneer opzettelijk of uit onachtzaamheid:

Amendement

2. Onverminderd het nationale recht van de lidstaten dat voorziet in de oplegging van sancties in strafrechtelijke procedures, zien de lidstaten erop toe dat aan ondernemingen en ondernemersverenigingen doeltreffende, evenredige en afschrikkende geldboeten naar evenredigheid met de totale jaaromzet hetzij **door** de nationale administratieve mededingingsautoriteiten kunnen worden opgelegd, hetzij in niet-strafrechtelijke gerechtelijke procedures kunnen worden gevorderd, wanneer opzettelijk of uit onachtzaamheid:

Or. en

Motivering

De verplichting een besluit vast te stellen zou sommige NMA's dwingen hun bestuur bij de situatie te betrekken en wordt als te stringent beschouwd.

Amendement 190
Pervenche Berès, Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 12 – lid 2 – letter d

Door de Commissie voorgestelde tekst

d) zij onjuiste, onvolledige of misleidende informatie verstrekken als antwoord op een verzoek **bij besluit** als bedoeld in artikel 8 of geen informatie verstrekken binnen de gestelde termijn;

Amendement

d) zij onjuiste, onvolledige of misleidende informatie verstrekken als antwoord op een verzoek als bedoeld in artikel 8 of geen informatie verstrekken binnen de gestelde termijn;

Or. en

Amendement 191
Andreas Schwab

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 12 – lid 2 – letter e

Door de Commissie voorgestelde tekst

e) zij nalaten een besluit als bedoeld in de artikelen 10 en 11 na te leven.

Amendement

e) zij nalaten een besluit als bedoeld in de artikelen **9**, 10 en 11 na te leven.

Or. en

Amendement 192
Neena Gill

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 12 – lid 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

3. De lidstaten **zien** erop toe dat voor de oplegging van geldboeten het begrip onderneming wordt toegepast op moederondernemingen, rechtsoptvolgers en economische optvolgers van ondernemingen.

Amendement

3. **Om het risico te verkleinen dat boeten kunnen worden vermeden door een herstructurering van het bedrijf, zien** de lidstaten erop toe dat voor de oplegging van geldboeten het begrip onderneming wordt toegepast op moederondernemingen, rechtsoptvolgers en economische optvolgers van ondernemingen.

Or. en

Amendement 193
Michel Reimon
namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 13 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten bij het bepalen van het bedrag van de geldboete wegens een inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU rekening houden met zowel de ernst **als met** de duur van de

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten bij het bepalen van het bedrag van de geldboete wegens een inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU rekening houden met zowel de ernst **en** de duur van de inbreuk

inbreuk.

als met de herhaling van het verboden gedrag. De lidstaten zien erop toe dat schadevergoedingen die een onderneming als gevolg van een schikking heeft uitgekeerd, niet van het bedrag van de geldboete kunnen worden afgetrokken.

Or. en

Amendement 194
Markus Ferber

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 13 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten bij het bepalen van het bedrag van de geldboete wegens een inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU rekening houden met zowel de ernst ***als met*** de duur van de inbreuk.

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten bij het bepalen van het bedrag van de geldboete wegens een inbreuk op artikel 101 of artikel 102 VWEU rekening houden met zowel de ernst ***en*** de duur van de inbreuk ***als met de omvang en de marktmacht van de betrokken onderneming.***

Or. de

Amendement 195
Joachim Starbatty
namens de ECR-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 13 – lid 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

1 bis. Bij het bepalen van de hoogte van de geldboete voor een inbreuk mogen nationale mededingingsautoriteiten rekening houden met eventuele schadevergoedingen ten gevolge van een schikkingsovereenkomst, overeenkomstig artikel 18, lid 3, van

Amendement 196

Fulvio Martusciello, Lara Comi

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 13 – lid 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

2. De lidstaten zien erop toe dat wanneer aan een ondernemersvereniging een geldboete is opgelegd rekening houdend met de totale omzet van haar leden en deze vereniging insolvent is, de vereniging verplicht wordt om van haar leden bijdragen te vragen om de geldboete te betalen.

Schrappen

Om de volledige betaling van de geldboete te waarborgen, zien de lidstaten erop toe dat nationale mededingingsautoriteiten bevoegd zijn de betaling van het uitstaande bedrag van de geldboete te gelasten door een van ondernemingen waarvan de vertegenwoordigers lid waren van het besluitvormingsorgaan van de vereniging. Voor zover nodig zijn de nationale mededingingsautoriteiten tevens bevoegd te gelasten dat het uitstaande bedrag van de geldboete wordt betaald door een van de leden van de vereniging die actief waren op de markt waar de inbreuk heeft plaatsgehad. De betaling zal echter niet verlangd worden van die leden van de vereniging die de inbreuk niet hebben uitgevoerd en hetzij niet op de hoogte waren van die inbreuk, hetzij voor de aanvang van het onderzoek daarvan actief afstand hebben genomen.

Amendement 197
Pervenche Berès, Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 13 – lid 2 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

Om de volledige betaling van de geldboete te waarborgen, zien de lidstaten erop toe dat nationale mededingingsautoriteiten bevoegd zijn de betaling van het uitstaande bedrag van de geldboete te gelasten door een van ondernemingen waarvan de vertegenwoordigers lid waren van het besluitvormingsorgaan van de vereniging. Voor zover nodig zijn de nationale mededingingsautoriteiten tevens bevoegd te gelasten dat het uitstaande bedrag van de geldboete wordt betaald door een van de leden van de vereniging die actief waren op de markt waar de inbreuk heeft plaatsgehad. ***De betaling zal echter niet verlangd worden van die leden van de vereniging die de inbreuk niet hebben uitgevoerd en hetzij niet op de hoogte waren van die inbreuk, hetzij voor de aanvang van het onderzoek daarvan actief afstand hebben genomen.***

Amendement

Om de volledige betaling van de geldboete te waarborgen, zien de lidstaten erop toe dat nationale mededingingsautoriteiten bevoegd zijn de betaling van het uitstaande bedrag van de geldboete te gelasten door een van ondernemingen waarvan de vertegenwoordigers lid waren van het besluitvormingsorgaan van de vereniging. Voor zover nodig zijn de nationale mededingingsautoriteiten tevens bevoegd te gelasten dat het uitstaande bedrag van de geldboete wordt betaald door een van de leden van de vereniging die actief waren op de markt waar de inbreuk heeft plaatsgehad.

Or. en

Amendement 198
Michel Reimon
namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 13 – lid 2 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

Om de volledige betaling van de geldboete te waarborgen, zien de lidstaten erop toe dat nationale mededingingsautoriteiten bevoegd zijn de betaling van het uitstaande bedrag van de geldboete te gelasten door

Amendement

Om de volledige betaling van de geldboete te waarborgen, zien de lidstaten erop toe dat nationale mededingingsautoriteiten bevoegd zijn de betaling van het uitstaande bedrag van de geldboete te gelasten door

een van ondernemingen waarvan de vertegenwoordigers lid waren van het besluitvormingsorgaan van de vereniging. Voor zover nodig zijn de nationale mededingingsautoriteiten tevens bevoegd te gelasten dat het uitstaande bedrag van de geldboete wordt betaald door een van de leden van de vereniging die actief waren op de markt waar de inbreuk heeft plaatsgehad. De betaling **zal** echter niet verlangd worden van die leden van de vereniging die de inbreuk niet hebben uitgevoerd en hetzij niet op de hoogte waren van die inbreuk, hetzij voor de aanvang van het onderzoek daarvan actief afstand hebben genomen.

een van ondernemingen waarvan de vertegenwoordigers lid waren van het besluitvormingsorgaan van de vereniging. Voor zover nodig zijn de nationale mededingingsautoriteiten tevens bevoegd te gelasten dat het uitstaande bedrag van de geldboete wordt betaald door een van de leden van de vereniging die actief waren op de markt waar de inbreuk heeft plaatsgehad. De betaling **kan** echter niet verlangd worden van die leden van de vereniging die de inbreuk niet hebben uitgevoerd en hetzij niet op de hoogte waren van die inbreuk, hetzij voor de aanvang van het onderzoek daarvan actief afstand hebben genomen.

Or. en

Motivering

NMA's hebben een beoordelingsmarge nodig om te bepalen wie de boete in een vereniging met leden moet betalen.

Amendement 199 **Neena Gill**

Voorstel voor een richtlijn **Artikel 13 – lid 2 – alinea 2**

Door de Commissie voorgestelde tekst

Om de volledige betaling van de geldboete te waarborgen, zien de lidstaten erop toe dat nationale mededingingsautoriteiten bevoegd zijn de betaling van het uitstaande bedrag van de geldboete te gelasten door een van ondernemingen waarvan de vertegenwoordigers lid waren van het besluitvormingsorgaan van de vereniging. Voor zover nodig zijn de nationale mededingingsautoriteiten tevens bevoegd te gelasten dat het uitstaande bedrag van de geldboete wordt betaald door een van de leden van de vereniging die actief waren op de markt waar de inbreuk heeft

Amendement

Om de volledige betaling van de geldboete te waarborgen, zien de lidstaten erop toe dat nationale mededingingsautoriteiten bevoegd zijn de betaling van het uitstaande bedrag van de geldboete te gelasten door een van ondernemingen waarvan de vertegenwoordigers lid waren van het besluitvormingsorgaan van de vereniging. Voor zover nodig zijn de nationale mededingingsautoriteiten tevens bevoegd te gelasten dat het uitstaande bedrag van de geldboete wordt betaald door een van de leden van de vereniging die actief waren op de markt waar de inbreuk heeft

plaatsgehad. De betaling zal echter niet verlangd worden van die leden van de vereniging die de inbreuk niet hebben uitgevoerd en **hetzij niet op de hoogte waren van die inbreuk, hetzij** voor de aanvang van het onderzoek daarvan actief afstand hebben genomen.

plaatsgehad. De betaling zal echter niet verlangd worden van die leden van de vereniging die de inbreuk niet hebben uitgevoerd en voor de aanvang van het onderzoek daarvan actief afstand hebben genomen.

Or. en

Amendement 200
Paloma López Bermejo

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 13 – lid 2 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

2 bis. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten bij het bepalen van de hoogte van de geldboete voor een inbreuk geen rekening houden met een eventuele betaalde schadevergoeding ten gevolge van een schikkingsovereenkomst, overeenkomstig artikel 18, lid 3, van richtlijn 2014/104/EU.

Or. en

Amendement 201
Michel Reimon
namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 14 – titel

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Maximumbedrag van de geldboete

Bedrag van de geldboete

Or. en

Amendement 202
Paloma López Bermejo

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 14 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat het maximumbedrag van de geldboete welke een nationale mededingingsautoriteit kan opleggen aan elke onderneming of ondernemersvereniging die deelneemt aan een inbreuk op de artikelen 101 of 102 VWEU, niet wordt vastgesteld op een niveau dat lager is dan **10 %** van haar totale wereldwijde omzet in het boekjaar dat aan het besluit voorafgaat.

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat het maximumbedrag van de geldboete welke een nationale mededingingsautoriteit kan opleggen aan elke onderneming of ondernemersvereniging die deelneemt aan een inbreuk op de artikelen 101 of 102 VWEU, niet wordt vastgesteld op een niveau dat lager is dan **12 %** van haar totale wereldwijde omzet in het boekjaar dat aan het besluit voorafgaat. ***Dit mag de lidstaten niet beletten hogere maximumbedragen voor de geldboete te handhaven of in te voeren.***

Or. en

Amendement 203
Joachim Starbatty
namens de ECR-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 14 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat het maximumbedrag van de geldboete welke een nationale mededingingsautoriteit kan opleggen aan elke onderneming of ondernemersvereniging die deelneemt aan een inbreuk op de artikelen 101 of 102 VWEU, **niet** wordt vastgesteld op een niveau **dat lager is dan** 10 % van haar totale wereldwijde omzet in het boekjaar dat aan het besluit voorafgaat.

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat het maximumbedrag van de geldboete welke een nationale mededingingsautoriteit kan opleggen aan elke onderneming of ondernemersvereniging die deelneemt aan een inbreuk op de artikelen 101 of 102 VWEU, wordt vastgesteld op een niveau **van ten minste** 10 % van haar totale wereldwijde omzet in het boekjaar dat aan het besluit voorafgaat. ***Dit mag de lidstaten niet beletten hogere maximum niveaus voor de geldboete te handhaven of in te voeren.***

Motivering

Ter voorkoming dat lidstaten mededingingszaken aan de Commissie voorleggen omdat zij de enige instelling is die boeten kan berekenen op basis van wereldwijde omzet. Om de positie van de lidstaten te versterken moeten zij ook dergelijke boeten kunnen opleggen.

Amendement 204

Alfred Sant

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 14 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat het maximumbedrag van de geldboete welke een nationale mededingingsautoriteit kan opleggen aan elke onderneming of ondernemersvereniging die deelneemt aan een inbreuk op de artikelen 101 of 102 VWEU, **niet** wordt vastgesteld op **een niveau dat lager is dan** 10 % van haar **totale wereldwijde** omzet in het boekjaar dat aan het besluit voorafgaat.

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat het maximumbedrag van de geldboete welke een nationale mededingingsautoriteit kan opleggen aan elke onderneming of ondernemersvereniging die deelneemt aan een inbreuk op de artikelen 101 of 102 VWEU, wordt vastgesteld op 10 % van haar **desbetreffende** omzet in **de lidstaat waar de inbreuk plaatsvond op basis van** het boekjaar dat aan het besluit voorafgaat.

Amendement 205

Othmar Karas

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 14 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat het maximumbedrag van de geldboete welke een nationale mededingingsautoriteit kan opleggen aan elke onderneming of ondernemersvereniging die deelneemt aan een inbreuk op de artikelen 101 of 102 VWEU, **niet** wordt vastgesteld op **een niveau dat lager is dan** 10 % van haar

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat het maximumbedrag van de geldboete welke een nationale mededingingsautoriteit kan opleggen aan elke onderneming of ondernemersvereniging die deelneemt aan een inbreuk op de artikelen 101 of 102 VWEU, wordt vastgesteld op 10 % van haar totale wereldwijde omzet in het

totale wereldwijde omzet in het boekjaar
dat aan het besluit voorafgaat.

boekjaar dat aan het besluit voorafgaat.

Or. de

Motivering

Om een voorspelbaar en uniform systeem in heel de Unie tot stand te brengen, moet een maximumbedrag van 10 % in alle lidstaten worden toegepast.

Amendement 206

Fulvio Martusciello, Lara Comi

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 14 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat het maximumbedrag van de geldboete welke een nationale mededingingsautoriteit kan opleggen aan elke onderneming of ondernemersvereniging die deelneemt aan een inbreuk op de artikelen 101 of 102 VWEU, **niet** wordt vastgesteld op een niveau **dat lager is dan** 10 % van haar totale **wereldwijde** omzet in het boekjaar dat aan het besluit voorafgaat.

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat het maximumbedrag van de geldboete welke een nationale mededingingsautoriteit kan opleggen aan elke onderneming of ondernemersvereniging die deelneemt aan een inbreuk op de artikelen 101 of 102 VWEU, wordt vastgesteld op een niveau **niet boven** 10 % van haar totale omzet in het boekjaar dat aan het besluit voorafgaat.

Or. en

Amendement 207

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 14 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat het **maximumbedrag** van de geldboete welke een nationale mededingingsautoriteit kan opleggen aan elke onderneming of ondernemersvereniging die deelneemt aan

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat het **bedrag** van de geldboete welke een nationale mededingingsautoriteit kan opleggen aan elke onderneming of ondernemersvereniging die deelneemt aan

een inbreuk op de artikelen 101 of 102 VWEU, **niet** wordt vastgesteld op een niveau **dat lager is dan** 10 % van haar totale wereldwijde omzet in het boekjaar dat aan het besluit voorafgaat.

een inbreuk op de artikelen 101 of 102 VWEU, wordt vastgesteld op een niveau **van ten minste** 10 % van haar totale wereldwijde omzet in het boekjaar dat aan het besluit voorafgaat.

Or. en

Amendement 208
Markus Ferber

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 14 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat het maximumbedrag van de geldboete welke een nationale mededingingsautoriteit kan opleggen aan elke onderneming of ondernemersvereniging die deelneemt aan een inbreuk op de artikelen 101 of 102 VWEU, niet wordt vastgesteld op een niveau dat **lager** is dan 10 % van haar totale wereldwijde omzet in het boekjaar dat aan het besluit voorafgaat.

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat het maximumbedrag van de geldboete welke een nationale mededingingsautoriteit kan opleggen aan elke onderneming of ondernemersvereniging die deelneemt aan een inbreuk op de artikelen 101 of 102 VWEU, niet wordt vastgesteld op een niveau dat **hoger** is dan 10 % van haar totale wereldwijde omzet in het boekjaar dat aan het besluit voorafgaat.

Or. de

Amendement 209
Thierry Cornillet

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 14 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. De lidstaten zien erop toe dat het maximumbedrag van de geldboete welke een nationale mededingingsautoriteit kan opleggen aan elke onderneming of ondernemersvereniging die deelneemt aan een inbreuk op de artikelen 101 of 102 VWEU, **niet wordt vastgesteld op een**

Amendement

1. De lidstaten zien erop toe dat het maximumbedrag van de geldboete welke een nationale mededingingsautoriteit kan opleggen aan elke onderneming of ondernemersvereniging die deelneemt aan een inbreuk op de artikelen 101 of 102 VWEU, **de** 10 % van haar totale

niveau dat lager is dan 10 % van haar totale wereldwijde omzet in het boekjaar dat aan het besluit voorafgaat.

wereldwijde omzet **niet overschrijdt** in het boekjaar dat aan het besluit voorafgaat.

Or. en

Motivering

Voor boeten opgelegd door de Europese Commissie mag het maximumbedrag de 10 % van de wereldwijde omzet niet overschrijden.

Amendement 210

Fulvio Martusciello, Lara Comi

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 14 – lid 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

2. Wanneer de inbreuk van een ondernemersvereniging betrekking heeft op de activiteiten van haar leden, bedraagt het maximumbedrag van de geldboete ten minste 10 % van de som van de totale wereldwijde omzet van elk lid dat actief is op de markt die de gevolgen van de inbreuk van de vereniging ondervindt. De financiële aansprakelijkheid van elke onderneming met betrekking tot de betaling van de geldboete bedraagt echter niet meer dan het overeenkomstig het eerste lid bepaalde maximumbedrag.

Schrappen

Or. en

Amendement 211

Joachim Starbatty

namens de ECR-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 14 – lid 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

2. Wanneer de inbreuk van een

2. Wanneer de inbreuk van een

ondernemersvereniging betrekking heeft op de activiteiten van haar leden, bedraagt het maximumbedrag van de geldboete ten minste 10 % van de som van de totale wereldwijde omzet van elk lid dat actief is op de markt die de gevolgen van de inbreuk van de vereniging ondervindt. De financiële aansprakelijkheid van elke onderneming met betrekking tot de betaling van de geldboete bedraagt echter niet meer dan het overeenkomstig het eerste lid bepaalde maximumbedrag.

ondernemersvereniging betrekking heeft op de activiteiten van haar leden, bedraagt het maximumbedrag van de geldboete ten minste 10 % van de som van de totale wereldwijde omzet van elk lid dat actief is op de markt die de gevolgen van de inbreuk van de vereniging ondervindt. ***Dit mag de lidstaten niet beletten hogere maximumbedragen voor de geldboete te handhaven of in te voeren.*** De financiële aansprakelijkheid van elke onderneming met betrekking tot de betaling van de geldboete bedraagt echter niet meer dan het overeenkomstig het eerste lid bepaalde maximumbedrag.

Or. en

Motivering

Ter voorkoming dat lidstaten mededingingszaken aan de Commissie voorleggen omdat zij de enige instelling is die boeten kan berekenen op basis van wereldwijde omzet. Om de positie van de lidstaten te versterken moeten zij ook dergelijke boeten kunnen opleggen.

Amendement 212 **Tibor Szanyi**

Voorstel voor een richtlijn **Artikel 14 – lid 2**

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. Wanneer de inbreuk van een ondernemersvereniging betrekking heeft op de activiteiten van haar leden, bedraagt het maximumbedrag van de geldboete ten minste 10 % van de som van de totale wereldwijde omzet van elk lid dat actief is op de markt die de gevolgen van de inbreuk van de vereniging ondervindt. De financiële aansprakelijkheid van elke onderneming met betrekking tot de betaling van de geldboete bedraagt echter niet meer dan het overeenkomstig het eerste lid bepaalde maximumbedrag.

Amendement

2. Wanneer de inbreuk van een ondernemersvereniging betrekking heeft op de activiteiten van haar leden, bedraagt het maximumbedrag van de geldboete ten minste 10 % van de som van de totale wereldwijde omzet van elk lid dat actief is op de markt die de gevolgen van de inbreuk van de vereniging ondervindt. De financiële aansprakelijkheid van elke onderneming met betrekking tot de betaling van de geldboete bedraagt echter niet meer dan het overeenkomstig het eerste lid bepaalde maximumbedrag. ***Dit mag de lidstaten niet beletten hogere***

maximumbedragen voor de geldboete te handhaven of in te voeren.

Or. en

Motivering

Een belangrijke factor voor het opleggen van boeten is de omzet, waarmee bij de berekening van de boete rekening kan worden gehouden. Verschillende mededingingsautoriteiten kunnen alleen boeten opleggen op basis van de nationale omzet die vaak niet de werkelijke economische kracht van de betrokken onderneming weergeeft, zoals grote ondernemingsgroepen die concurrentieverstorend gedrag vertonen in een lidstaat waarin zij een beperkte omzet hebben. Het is noodzakelijk ervoor te zorgen dat nationale mededingingsautoriteiten boeten kunnen opleggen op basis van de wereldwijde omzet.

Amendement 213

Paloma López Bermejo

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 14 – lid 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. Wanneer de inbreuk van een ondernemersvereniging betrekking heeft op de activiteiten van haar leden, bedraagt het maximumbedrag van de geldboete ten minste **10 %** van de som van de totale wereldwijde omzet van elk lid dat actief is op de markt die de gevolgen van de inbreuk van de vereniging ondervindt. De financiële aansprakelijkheid van elke onderneming met betrekking tot de betaling van de geldboete bedraagt echter niet meer dan het overeenkomstig het eerste lid bepaalde maximumbedrag.

Amendement

2. Wanneer de inbreuk van een ondernemersvereniging betrekking heeft op de activiteiten van haar leden, bedraagt het maximumbedrag van de geldboete ten minste **12 %** van de som van de totale wereldwijde omzet van elk lid dat actief is op de markt die de gevolgen van de inbreuk van de vereniging ondervindt. De financiële aansprakelijkheid van elke onderneming met betrekking tot de betaling van de geldboete bedraagt echter niet meer dan het overeenkomstig het eerste lid bepaalde maximumbedrag. ***Dit mag de lidstaten niet beletten hogere maximumbedragen voor de geldboete te handhaven of in te voeren.***

Or. en

Amendement 214

Petr Ježek, Dita Charanzová

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 14 – lid 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. Wanneer de inbreuk van een ondernemersvereniging betrekking heeft op de activiteiten van haar leden, bedraagt het maximumbedrag van de geldboete ten minste 10 % van de som van de totale wereldwijde omzet van elk lid dat actief is op de markt die de gevolgen van de inbreuk van de vereniging ondervindt. De financiële aansprakelijkheid van elke onderneming met betrekking tot de betaling van de geldboete bedraagt echter niet meer dan het overeenkomstig het eerste lid bepaalde maximumbedrag.

Amendement

(Niet van toepassing op de Nederlandse versie)

Or. en

Amendement 215

Markus Ferber

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 14 – lid 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. Wanneer de inbreuk van een ondernemersvereniging betrekking heeft op de activiteiten van haar leden, bedraagt het maximumbedrag van de geldboete ten **minste** 10 % van de som van de totale wereldwijde omzet van elk lid dat actief is op de markt die de gevolgen van de inbreuk van de vereniging ondervindt. De financiële aansprakelijkheid van elke onderneming met betrekking tot de betaling van de geldboete bedraagt echter niet meer dan het overeenkomstig het eerste lid bepaalde maximumbedrag.

Amendement

2. Wanneer de inbreuk van een ondernemersvereniging betrekking heeft op de activiteiten van haar leden, bedraagt het maximumbedrag van de geldboete ten **hoogste** 10 % van de som van de totale wereldwijde omzet van elk lid dat actief is op de markt die de gevolgen van de inbreuk van de vereniging ondervindt. De financiële aansprakelijkheid van elke onderneming met betrekking tot de betaling van de geldboete bedraagt echter niet meer dan het overeenkomstig het eerste lid bepaalde maximumbedrag.

Or. de

Amendement 216
Othmar Karas

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 14 – lid 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. Wanneer de inbreuk van een ondernemersvereniging betrekking heeft op de activiteiten van haar leden, bedraagt het maximumbedrag van de geldboete **ten minste** 10 % van de som van de totale wereldwijde omzet van elk lid dat actief is op de markt die de gevolgen van de inbreuk van de vereniging ondervindt. De financiële aansprakelijkheid van elke onderneming met betrekking tot de betaling van de geldboete bedraagt echter niet meer dan het overeenkomstig het eerste lid bepaalde maximumbedrag.

Amendement

2. Wanneer de inbreuk van een ondernemersvereniging betrekking heeft op de activiteiten van haar leden, bedraagt het maximumbedrag van de geldboete 10 % van de som van de totale wereldwijde omzet van elk lid dat actief is op de markt die de gevolgen van de inbreuk van de vereniging ondervindt. De financiële aansprakelijkheid van elke onderneming met betrekking tot de betaling van de geldboete bedraagt echter niet meer dan het overeenkomstig het eerste lid bepaalde maximumbedrag.

Or. de

Motivering

Om een voorspelbaar en uniform systeem in heel de Unie tot stand te brengen, moet een maximumbedrag van 10 % in alle lidstaten worden toegepast.

Amendement 217
Michel Reimon
namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 14 – lid 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. Wanneer de inbreuk van een ondernemersvereniging betrekking heeft op de activiteiten van haar leden, bedraagt het **maximumbedrag** van de geldboete ten minste 10 % van de som van de totale wereldwijde omzet van elk lid dat actief is op de markt die de gevolgen van de

Amendement

2. Wanneer de inbreuk van een ondernemersvereniging betrekking heeft op de activiteiten van haar leden, bedraagt het **bedrag** van de geldboete ten minste 10 % van de som van de totale wereldwijde omzet van elk lid dat actief is op de markt die de gevolgen van de inbreuk van de

inbreuk van de vereniging ondervindt. De financiële aansprakelijkheid van elke onderneming met betrekking tot de betaling van de geldboete bedraagt echter niet meer dan het overeenkomstig het eerste lid bepaalde **maximumbedrag**.

vereniging ondervindt. De financiële aansprakelijkheid van elke onderneming met betrekking tot de betaling van de geldboete bedraagt echter niet meer dan het overeenkomstig het eerste lid bepaalde **bedrag**.

Or. en

Amendement 218
Thierry Cornillet

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 14 – lid 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. Wanneer de inbreuk van een ondernemersvereniging betrekking heeft op de activiteiten van haar leden, bedraagt het maximumbedrag van de geldboete **ten minste** 10 % van de som van de totale wereldwijde omzet van elk lid dat actief is op de markt die de gevolgen van de inbreuk van de vereniging ondervindt. De financiële aansprakelijkheid van elke onderneming met betrekking tot de betaling van de geldboete bedraagt echter niet meer dan het overeenkomstig het eerste lid bepaalde maximumbedrag.

Amendement

2. Wanneer de inbreuk van een ondernemersvereniging betrekking heeft op de activiteiten van haar leden, bedraagt het maximumbedrag van de geldboete **maximaal** 10 % van de som van de totale wereldwijde omzet van elk lid dat actief is op de markt die de gevolgen van de inbreuk van de vereniging ondervindt. De financiële aansprakelijkheid van elke onderneming met betrekking tot de betaling van de geldboete bedraagt echter niet meer dan het overeenkomstig het eerste lid bepaalde maximumbedrag.

Or. en

Motivering

Voor boeten opgelegd door de Europese Commissie mag het maximumbedrag de 10 % van de wereldwijde omzet niet overschrijden.

Amendement 219
Paloma López Bermejo

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 15 – alinea 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat nationale administratieve mededingingsautoriteiten over de nodige capaciteit en bepalingen beschikken om de aan een onderneming of een groep van ondernemingen opgelegde geldboeten te kunnen innen.

Or. en

Amendement 220
Alfred Sant

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 16 – lid 2 – inleidende formule

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. De lidstaten zien ***erop toe*** dat slechts clementie kan worden verleend wanneer de onderneming

Amendement

2. De lidstaten ***streven ernaar erop toe te*** zien dat slechts clementie kan worden verleend wanneer de onderneming

Or. en

Amendement 221
Othmar Karas

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 16 – lid 2 – inleidende formule

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. De lidstaten zien erop toe dat ***slechts*** clementie kan worden verleend wanneer de onderneming

Amendement

2. De lidstaten zien erop toe dat clementie kan worden verleend wanneer de onderneming

Or. de

Motivering

De lidstaten moeten overeenkomstig overweging 10 vrij blijven om clementieregelingen toe te passen die niet alleen van toepassing zijn op geheime kartels, maar ook op andere inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU en gelijkwaardige nationale bepalingen.

Amendement 222
Barbara Kappel

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 16 – lid 2 – inleidende formule

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. De lidstaten zien erop toe dat ***slechts*** clementie kan worden verleend wanneer de onderneming

Amendement

2. De lidstaten zien erop toe dat clementie kan worden verleend wanneer de onderneming

Or. en

Amendement 223
Othmar Karas

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 16 – lid 2 – letter c – punt i

Door de Commissie voorgestelde tekst

i. de nationale mededingingsautoriteit bij de indiening van het verzoek in staat stelt een gerichte inspectie uit te voeren in verband met het geheime kartel, mits de nationale mededingingsautoriteit op dat moment nog niet over bewijs beschikte om een inspectie in verband met het geheime kartel uit te voeren ***of nog geen dergelijke inspectie had uitgevoerd***; of

Amendement

i. de nationale mededingingsautoriteit bij de indiening van het verzoek in staat stelt een gerichte inspectie uit te voeren in verband met het geheime kartel, mits de nationale mededingingsautoriteit op dat moment nog niet over bewijs beschikte om een inspectie in verband met het geheime kartel uit te voeren; of

Or. de

Motivering

De formulering "of nog geen dergelijke inspectie had uitgevoerd" stelt de immuniteit tegen geldboeten afhankelijk van het feit of een inspectie werd uitgevoerd en zou de stimulans ondergraven om immuniteit tegen geldboeten aan te vragen.

Amendement 224
Barbara Kappel

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 16 – lid 2 – letter c – punt i

Door de Commissie voorgestelde tekst

i. de nationale mededingingsautoriteit bij de indiening van het verzoek in staat stelt een gerichte inspectie uit te voeren in verband met het geheime kartel, mits de nationale mededingingsautoriteit op dat moment nog niet over bewijs beschikte om een inspectie in verband met het geheime kartel uit te voeren **of nog geen dergelijke inspectie had uitgevoerd**; of

Amendement

i. de nationale mededingingsautoriteit bij de indiening van het verzoek in staat stelt een gerichte inspectie uit te voeren in verband met het geheime kartel, mits de nationale mededingingsautoriteit op dat moment nog niet over bewijs beschikte om een inspectie in verband met het geheime kartel uit te voeren; of

Or. en

Amendement 225
Michel Reimon
namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 16 – lid 2 – letter c – punt ii

Door de Commissie voorgestelde tekst

ii. volgens de nationale mededingingsautoriteit de vaststelling van een schending van het mededingingsrecht mogelijk maakt, mits de nationale mededingingsautoriteit op dat moment nog niet over bewijs beschikte om een dergelijke schending vast te stellen en dat geen enkele andere onderneming eerder in aanmerking is gekomen voor immuniteit op grond van artikel 2, punt c) onder i), met betrekking tot hetzelfde kartel.

Amendement

ii. volgens de nationale mededingingsautoriteit de vaststelling van een schending van het mededingingsrecht mogelijk maakt, mits de nationale mededingingsautoriteit op dat moment nog niet over bewijs beschikte om een dergelijke schending vast te stellen en dat geen enkele andere onderneming eerder in aanmerking is gekomen voor immuniteit **op Europees of nationaal niveau** op grond van artikel 2, punt c) onder i), met betrekking tot hetzelfde kartel.

Or. en

Amendement 226
Alfred Sant

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 17 – lid 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. De lidstaten zien erop toe dat een vermindering van de geldboeten **slechts** wordt toegekend wanneer aan de voorwaarden van artikel 18 is voldaan, de verzoeker zijn deelname aan een geheim kartel openbaar maakt en aan de nationale mededingingsautoriteit bewijsmateriaal over het kartel verstrekt dat, om een schending van artikel 101 VWEU of van een overeenkomstige bepaling in het nationale recht te bewijzen, een significante toegevoegde waarde heeft ten opzichte van het bewijsmateriaal waarover de nationale mededingingsautoriteit op het tijdstip van het verzoek reeds beschikt.

Amendement

2. De lidstaten zien erop toe dat een vermindering van de geldboeten wordt toegekend wanneer aan de voorwaarden van artikel 18 is voldaan, de verzoeker zijn deelname aan een geheim kartel openbaar maakt en aan de nationale mededingingsautoriteit bewijsmateriaal over het kartel verstrekt dat, om een schending van artikel 101 VWEU of van een overeenkomstige bepaling in het nationale recht te bewijzen, een significante toegevoegde waarde heeft ten opzichte van het bewijsmateriaal waarover de nationale mededingingsautoriteit op het tijdstip van het verzoek reeds beschikt.

Or. en

Amendement 227
Alfred Sant

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 18 – alinea 1 – letter a

Door de Commissie voorgestelde tekst

a) hij heeft zijn betrokkenheid bij het beweerde geheime kartel onmiddellijk na zijn verzoek beëindigd, met uitzondering van wat volgens de nationale mededingingsautoriteit redelijkerwijs noodzakelijk is om de integriteit van haar onderzoek te vrijwaren;

Amendement

a) hij heeft zijn betrokkenheid bij het beweerde geheime kartel onmiddellijk na zijn verzoek beëindigd, **of heeft duidelijk gemaakt zijn betrokkenheid te willen beëindigen**, met uitzondering van wat volgens de nationale mededingingsautoriteit redelijkerwijs noodzakelijk is om de integriteit van haar onderzoek te vrijwaren;

Or. en

Amendement 228

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 18 – alinea 1 – letter b – punt i

Door de Commissie voorgestelde tekst

i. de nationale mededingingsautoriteit dadelijk alle relevante informatie en bewijsmateriaal verschaffen in verband met het geheime kartel die hij in zijn bezit krijgt of waarover hij kan beschikken;

Amendement

i. de nationale mededingingsautoriteit dadelijk alle relevante informatie en bewijsmateriaal verschaffen in verband met het geheime kartel die hij in zijn bezit krijgt of waarover hij kan beschikken, ***inclusief:***

- ***de naam en het adres van de rechtspersoon die het verzoek om immuniteit indient;***
- ***de namen van alle andere ondernemingen die deelnemen of hebben deelgenomen aan het vermeende geheime kartel;***
- ***een uitgebreide beschrijving van het vermeende kartel, met inbegrip van de betrokken producten, de betrokken grondgebieden, de duur en de aard van het kartel;***
- ***bewijs van het beweerde kartel dat voor de aanvrager toegankelijk is;***
- ***informatie over eerdere of mogelijke toekomstige clementieverzoeken die met betrekking tot het vermeende kartel bij een andere mededingingsautoriteit of de Commissie zijn of zullen worden ingediend.***

Or. en

Amendement 229

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 19 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat verzoekers de mogelijkheid hebben een schriftelijk clementieverzoek in te dienen, en dat nationale mededingingsautoriteiten beschikken over systemen voor het aanvaarden van clementieverklaringen, hetzij mondeling, hetzij op een andere manier die geen aanleiding geeft tot de overlegging van documenten, informatie of andere materialen die de verzoeker bezit, bewaart of controleert.

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat verzoekers de mogelijkheid hebben een schriftelijk clementieverzoek in te dienen, en dat nationale mededingingsautoriteiten beschikken over systemen voor het aanvaarden van clementieverklaringen, hetzij mondeling, hetzij op een andere manier die geen aanleiding geeft tot de overlegging van documenten, informatie of andere materialen die de verzoeker bezit, bewaart of controleert. ***Elke aanvraag voor het clementieprogramma heeft echter de aanmaak van een ontvangstbevestiging met vermelding van de datum en het tijdstip van ontvangst tot gevolg.***

Or. en

Amendement 230
Alfred Sant

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 19 – alinea 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Er moet een samenwerkingssysteem tussen de NMA's, het ECN en de vertaaldienst van de Commissie worden opgezet, daar waar hulp bij de vertaling van documenten en correspondentie in dergelijke situaties nodig is.

Or. en

Amendement 231
Michel Reimon
namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 19 – alinea 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat clementieverzoeken in alle officiële talen van de Unie kunnen worden ingediend.

Or. en

Amendement 232

Alfred Sant

**Voorstel voor een richtlijn
Artikel 20 – lid 1 bis (nieuw)**

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

1 bis. Er moet een samenwerkingssysteem tussen de NMA's, het ECN en de vertaaldienst van de Commissie worden opgezet, daar waar hulp bij de vertaling van documenten en correspondentie in dergelijke situaties nodig is.

Or. en

Amendement 233

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

**Voorstel voor een richtlijn
Artikel 20 – lid 2**

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

2. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten discretionaire bevoegdheid hebben om al dan niet een marker toe te kennen.

2. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten discretionaire bevoegdheid hebben om al dan niet een marker toe te kennen. ***Een marker wordt alleen toegekend als de onderneming de nationale mededingingsautoriteit voorziet van de volgende cumulatieve informatie:***

- i. *de naam en het adres van de verzoeker;*
- ii. *de basis voor het bezwaar op grond waarvan het clementieverzoek werd ingediend;*
- iii. *de namen van alle andere ondernemingen die deelnemen of hebben deelgenomen aan het beweerde geheime kartel;*
- iv. *de betrokken producten en grondgebieden;*
- v. *de duur en de aard van het beweerde kartelgedrag;*
- vi. *informatie over eerdere of mogelijke toekomstige clementieverzoeken die met betrekking tot het beweerde geheime kartel bij een andere mededingingsautoriteit zijn of worden ingediend.*

Or. en

Amendement 234
Barbara Kappel

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 21 – lid 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

3. De lidstaten zien erop toe dat nationale mededingingsautoriteiten van de verzoeker geen informatie verlangen in verband met de beweerde inbreuken waarop het beknopte verzoek betrekking heeft, die verder gaat dan de in lid 2 uiteengezette elementen voor zij op grond van lid 6 de indiening van een volledig verzoek verlangen.

Schrappen

Or. en

Amendement 235

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 21 – lid 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

3. De lidstaten zien erop toe dat nationale **mededingingsautoriteiten van de verzoeker geen informatie verlangen in verband met de beweerde inbreuken waarop** het beknopte verzoek **betrekking heeft, die verder gaat dan de in lid 2 uiteengezette elementen voor zij op grond van lid 6 de indiening van een volledig verzoek verlangen.**

Amendement

3. De lidstaten zien erop toe dat **indien een** nationale **mededingingsautoriteit bereid is het in een beknopt verzoek vermelde geval te onderzoeken, zij de Commissie hiervan schriftelijk in kennis stelt binnen een termijn van dertig werkdagen na ontvangst van** het beknopte verzoek. **De Commissie en de nationale mededingingsautoriteit komen overeen wie de leiding neemt bij het onderzoek overeenkomstig artikel 22 quater.**

Or. en

Amendement 236

Barbara Kappel

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 21 – lid 6

Door de Commissie voorgestelde tekst

6. De lidstaten zien erop toe dat zodra de Commissie de betrokken nationale mededingingsautoriteiten ervan in kennis heeft gesteld dat zij de zaak niet geheel of gedeeltelijk in behandeling wenst te nemen, de verzoekers de mogelijkheid hebben om bij die autoriteiten een volledig clementieverzoek in te dienen, waarbij het in lid 1 bedoelde beknopte verzoek wordt aangevuld. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om een redelijke termijn te bepalen waarbinnen de verzoeker het volledige verzoek, samen

Amendement

6. De lidstaten zien erop toe dat zodra de Commissie de betrokken nationale mededingingsautoriteiten ervan in kennis heeft gesteld dat zij de zaak niet geheel of gedeeltelijk in behandeling wenst te nemen, de verzoekers de mogelijkheid hebben om bij die autoriteiten een volledig clementieverzoek in te dienen, waarbij het in lid 1 bedoelde beknopte verzoek wordt aangevuld. **De Commissie houdt de betrokken nationale mededingingsautoriteiten regelmatig op de hoogte van de stand van zaken en komt onverwijld tot het bovengenoemde besluit.**

met het bewijsmateriaal en de informatie die daarmee overeenkomen, moet indienen.

De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om een redelijke termijn te bepalen waarbinnen de verzoeker het volledige verzoek, samen met het bewijsmateriaal en de informatie die daarmee overeenkomen, moet indienen.

Or. en

Amendement 237

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 21 – lid 6

Door de Commissie voorgestelde tekst

6. De lidstaten **zien** erop toe dat zodra de Commissie de betrokken nationale mededingingsautoriteiten ervan in kennis heeft gesteld dat zij de zaak niet geheel of gedeeltelijk in behandeling wenst te nemen, de verzoekers de mogelijkheid hebben om bij die autoriteiten een volledig clementieverzoek in te dienen, waarbij het in lid 1 bedoelde beknopte verzoek wordt aangevuld. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om een redelijke termijn te bepalen waarbinnen de verzoeker het volledige verzoek, samen met het bewijsmateriaal en de informatie die daarmee overeenkomen, moet indienen.

Amendement

6. ***In gevallen anders dan waarnaar in lid 3 wordt verwezen, zien*** de lidstaten erop toe dat zodra de Commissie de betrokken nationale mededingingsautoriteiten ervan in kennis heeft gesteld dat zij de zaak niet geheel of gedeeltelijk in behandeling wenst te nemen, de verzoekers de mogelijkheid hebben om bij die autoriteiten een volledig clementieverzoek in te dienen, waarbij het in lid 1 bedoelde beknopte verzoek wordt aangevuld. De lidstaten zien erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten de bevoegdheid hebben om een redelijke termijn te bepalen waarbinnen de verzoeker het volledige verzoek, samen met het bewijsmateriaal en de informatie die daarmee overeenkomen, moet indienen.

Or. en

Amendement 238

Othmar Karas

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 21 – lid 7

Door de Commissie voorgestelde tekst

7. De lidstaten zien erop toe dat wanneer de verzoeker het volledige verzoek overeenkomstig artikel 6 binnen de door de nationale mededingingsautoriteit bepaalde termijn indient, de daarin vervatte informatie wordt geacht te zijn verstrekt op de datum en het tijdstip van het beknopte verzoek. **Indien de verzoeker het beknopte verzoek uiterlijk 5 werkdagen na indiening van het clementieverzoek bij de Commissie heeft ingediend, wordt het beknopte verzoek geacht te zijn ingediend op de datum en het tijdstip van indiening van het clementieverzoek bij de Commissie.**

Amendement

7. De lidstaten zien erop toe dat wanneer de verzoeker het volledige verzoek overeenkomstig artikel 6 binnen de door de nationale mededingingsautoriteit bepaalde termijn indient, de daarin vervatte informatie wordt geacht te zijn verstrekt op de datum en het tijdstip van het beknopte verzoek.

Or. de

Motivering

De vaststelling van deze regel van vijf dagen houdt een onevenredige administratieve belasting voor nationale mededingingsautoriteiten in die eventueel een moeilijk op te lossen situatie in verband met de indiening van een verzoeker kan creëren.

Amendement 239

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 21 – lid 7

Door de Commissie voorgestelde tekst

7. De lidstaten zien erop toe dat wanneer de verzoeker het volledige verzoek overeenkomstig artikel 6 binnen de door de nationale mededingingsautoriteit bepaalde termijn indient, de daarin vervatte informatie wordt geacht te zijn verstrekt op de datum en het tijdstip van het beknopte verzoek. **Indien de verzoeker het beknopte verzoek**

Amendement

7. De lidstaten zien erop toe dat wanneer de verzoeker het volledige verzoek overeenkomstig artikel 6 binnen de door de nationale mededingingsautoriteit bepaalde termijn indient, de daarin vervatte informatie wordt geacht te zijn verstrekt op de datum en het tijdstip van het beknopte verzoek.

uiterlijk 5 werkdagen na indiening van het clementieverzoek bij de Commissie heeft ingediend, wordt het beknopte verzoek geacht te zijn ingediend op de datum en het tijdstip van indiening van het clementieverzoek bij de Commissie.

Or. en

Motivering

De regel met betrekking tot vijf werkdagen zal in de praktijk moeilijk uitvoerbaar zijn.

Amendement 240 Barbara Kappel

Voorstel voor een richtlijn Artikel 21 – lid 7

Door de Commissie voorgestelde tekst

7. De lidstaten zien erop toe dat wanneer de verzoeker het volledige verzoek overeenkomstig artikel 6 binnen de door de nationale mededingingsautoriteit bepaalde termijn indient, de daarin vervatte informatie wordt geacht te zijn verstrekt op de datum en het tijdstip van het beknopte verzoek. ***Indien de verzoeker het beknopte verzoek uiterlijk 5 werkdagen na indiening van het clementieverzoek bij de Commissie heeft ingediend, wordt het beknopte verzoek geacht te zijn ingediend op de datum en het tijdstip van indiening van het clementieverzoek bij de Commissie.***

Amendement

7. De lidstaten zien erop toe dat wanneer de verzoeker het volledige verzoek overeenkomstig artikel 6 binnen de door de nationale mededingingsautoriteit bepaalde termijn indient, de daarin vervatte informatie wordt geacht te zijn verstrekt op de datum en het tijdstip van het beknopte verzoek.

Or. en

Amendement 241 Joachim Starbatty namens de ECR-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 22 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat de huidige en de voormalige werknemers en directeuren van verzoekers om immuniteit tegen geldboeten van mededingingsautoriteiten worden beschermd tegen strafrechtelijke en administratieve sancties van overheidsinstanties en tegen sancties opgelegd in andere dan strafrechtelijke procedures wegens hun betrokkenheid bij het geheime kartel waarop het verzoek betrekking heeft, wanneer deze werknemers en directeuren actief met de betrokken mededingingsautoriteiten samenwerken en het immuniteitsverzoek dateert van voor **de aanvang** van de strafrechtelijke procedure.

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat de huidige en de voormalige werknemers en directeuren van verzoekers om immuniteit tegen geldboeten van mededingingsautoriteiten worden beschermd tegen strafrechtelijke en administratieve sancties van overheidsinstanties en tegen sancties opgelegd in andere dan strafrechtelijke procedures wegens hun betrokkenheid bij het geheime kartel waarop het verzoek betrekking heeft, wanneer deze werknemers en directeuren actief met de betrokken mededingingsautoriteiten samenwerken en het immuniteitsverzoek dateert van voor **het moment waarop de werknemers en directeuren door de bevoegde autoriteiten van de lidstaten in kennis zijn gesteld** van de strafrechtelijke procedure.

Or. en

Motivering

De ECR vreest dat een te ruime clementiebepaling in de richtlijn het afschrikkingseffect van sancties wegneemt.

Amendement 242
Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 22 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat de huidige en de voormalige werknemers en directeuren van verzoekers om immuniteit tegen geldboeten van mededingingsautoriteiten worden beschermd tegen strafrechtelijke en administratieve sancties van overheidsinstanties en tegen sancties

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat de huidige en de voormalige werknemers en directeuren van verzoekers om immuniteit tegen geldboeten van mededingingsautoriteiten worden beschermd tegen strafrechtelijke en administratieve sancties van overheidsinstanties en tegen sancties

opgelegd in andere dan strafrechtelijke procedures wegens hun betrokkenheid bij het geheime kartel waarop het verzoek betrekking heeft, wanneer deze werknemers en directeuren actief met de betrokken mededingingsautoriteiten samenwerken en het immunitetsverzoek dateert van voor de aanvang van de strafrechtelijke procedure.

opgelegd in andere dan strafrechtelijke procedures wegens hun betrokkenheid bij het geheime kartel waarop het verzoek betrekking heeft, ***inclusief grensoverschrijdende gevallen***, wanneer deze werknemers en directeuren actief met de betrokken mededingingsautoriteiten samenwerken en het immunitetsverzoek dateert van voor de aanvang van de strafrechtelijke procedure.

Or. en

Amendement 243

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 22 – alinea 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

In gevallen waarin het immunitetsverzoek na aanvang van een onderzoek door de nationale mededingingsautoriteiten door een onderneming wordt ingevuld, maar nieuwe feiten en een aanzienlijke meerwaarde bevat om een inbreuk op artikel 101 VWEU of een overeenkomstige bepaling krachtens de nationale wetgeving aan te tonen, kunnen lidstaten bepalingen aannemen waardoor voormalige werknemers van aanvragers van immunitet worden beschermd tegen eventuele strafrechtelijke en administratieve sancties, indien deze werknemers actief samenwerken met de betrokken mededingingsautoriteiten.

Or. en

Motivering

Sommige NMA's hebben onder bepaalde voorwaarden de mogelijkheid een immuniteitsprogramma toe te kennen nadat een onderzoek is gestart. Dit zou alleen voor werknemers en niet voor bestuurders moeten gelden.

Amendement 244

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 22 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Artikel 22 bis

***Wisselwerking tussen
clementieprogramma's in verschillende
lidstaten***

Om gevallen van dubbele immunititeit te voorkomen, zien de lidstaten erop toe dat wanneer verschillende aan hetzelfde geheime kartel deelnemende ondernemingen verschillende clementieverzoeken bij verschillende nationale mededingingsautoriteiten of de Commissie hebben ingediend, alleen het eerste clementieverzoek ontvankelijk wordt verklaard.

Or. en

Amendement 245

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 22 ter (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Artikel 22 ter

Stimulans om geheime kartels en andere

concurrentiebeperkende praktijken te melden

De lidstaten worden sterk aangemoedigd ervoor te zorgen dat hun nationale mededingingsautoriteiten een onlinetool opzetten om het voor particulieren gemakkelijker te maken om met behoud van hun anonimiteit te waarschuwen voor geheime kartels en andere concurrentieverstorende praktijken.

Or. en

Amendement 246

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel -23 (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Artikel -23

Coördinatie tussen nationale mededingingsautoriteiten en de Commissie

1. De lidstaten zien erop toe dat in gevallen van geheime kartels die ten minste drie lidstaten bestrijken, de diensten van de Commissie automatisch bevoegd zijn een onderzoek te openen, en de nationale mededingingsautoriteiten wijzen hen op dergelijke gevallen.

2. In gevallen zoals bedoeld in artikel 21, lid 3, en onverminderd het bovenstaande lid, gaan de nationale mededingingsautoriteiten en de Commissie in dialoog over de vraag welke instelling het best in staat is een onderzoek te starten. Tenzij de noodzaak van een pan-Europees onderzoek is aangetoond of in gevallen waarin binnen dertig werkdagen geen overeenstemming is bereikt, wordt de nationale

mededingingsautoriteit geacht prioriteit te hebben bij het openen van een zaak. Indien de Commissie de leiding neemt bij het starten van een onderzoek, zien de lidstaten erop toe dat de nationale mededingingsautoriteiten van de verzoeker geen informatie verlangen in verband met de beweerde inbreuken waarop het beknopte verzoek betrekking heeft, die verder gaat dan de in artikel 21, lid 2, uiteengezette aspecten, voordat zij op grond van artikel 21, lid 6, de indiening van een volledig verzoek verlangen.

Or. en

Amendement 247
Anne Sander

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 23 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten zien erop toe dat wanneer een nationale administratieve mededingingsautoriteit overeenkomstig artikel 22, lid 1, van Verordening (EG) nr. 1/2003 van de Raad een inspectie uitvoert namens andere nationale mededingingsautoriteiten, de ambtenaren en andere door de verzoekende autoriteit gemachtigde begeleidende personen de inspectie kunnen bijwonen **en de aangezochte nationale mededingingsautoriteit actief bijstand kunnen verlenen** door de in de artikelen 6 en 7 bedoelde bevoegdheden uit te oefenen.

Amendement

De lidstaten zien erop toe dat wanneer een nationale administratieve mededingingsautoriteit overeenkomstig artikel 22, lid 1, van Verordening (EG) nr. 1/2003 van de Raad een inspectie uitvoert namens andere nationale mededingingsautoriteiten, de ambtenaren en andere door de verzoekende autoriteit gemachtigde begeleidende personen de **door de aangezochte nationale mededingingsautoriteit uitgevoerde** inspectie kunnen bijwonen door de in de artikelen 6 en 7 bedoelde bevoegdheden uit te oefenen.

Or. fr

Amendement 248

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 23 – alinea 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

In geval van een positieve tegenstrijdigheid van rechtsgebieden bij onderzoek tussen twee of meer nationale mededingingsautoriteiten en wanneer geen overeenstemming wordt bereikt over wie het voortouw neemt in het onderzoek, wordt de Commissie opgedragen de nationale mededingingsautoriteiten aan te wijzen die het meest geschikt worden geacht een zaak te openen.

Or. en

Amendement 249

Petr Ježek, Dita Charanzová

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 25 – lid 5

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

5. De aangezochte autoriteit ***is niet verplicht*** besluiten op grond van het eerste lid ***te handhaven indien*** dit kennelijk in strijd zou zijn met de openbare orde van de lidstaat waar om handhaving is verzocht.

5. De aangezochte autoriteit ***handhaaft*** besluiten op grond van het eerste lid, ***tenzij deze redelijke gronden kan aanvoeren aan de nationale mededingingsautoriteiten waaruit blijkt dat*** dit kennelijk in strijd zou zijn met de openbare orde van de lidstaat waar om handhaving is verzocht.

Or. en

Motivering

De oorspronkelijke uitzondering krachtens lid 5 is zonder enige verplichting om een weigering te rechtvaardigen en staat niet toe dat een systeem een potentieel geschil tussen de autoriteiten oplost.

Amendement 250
Petr Ježek, Dita Charanzová

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 25 – lid 5 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

5 bis. Wanneer een verzoekende autoriteit het niet eens is met de weigering van de aangezochte autoriteit om een beslissing overeenkomstig lid 5 ten uitvoer te leggen, kan de Commissie, op verzoek van de lidstaat van de verzoekende autoriteit, binnen drie maanden na de weigering een bindend besluit uitvaardigen en bepalen of de weigering op basis van beleidsgronden is gerechtvaardigd. Indien de Commissie van oordeel is dat de weigering van de aangezochte autoriteit ongerechtvaardigd is, handhaaft de aangezochte autoriteit het besluit overeenkomstig lid 1.

Or. en

Amendement 251
Petr Ježek, Dita Charanzová

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 26 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Artikel 26 bis

Kostenverdeling tussen nationale mededingingsautoriteiten

De lidstaten zien erop toe dat de nationale administratieve mededingingsautoriteiten die om bijstand verzoeken, op verzoek van de aangezochte autoriteit:

- a) met betrekking tot maatregelen op grond van de artikelen 23 en 24, alle**

**redelijke extra kosten dragen, met
inbegrip van de vertalingen en
administratieve kosten;**

**b) met betrekking tot overeenkomstig
artikel 25 ondernomen stappen, de
aangezochte autoriteit toestaan alle
redelijke administratieve kosten te
verhalen op een geïnde boete of
dwangsom.**

Or. en

Motivering

De artikelen 23, 24 en 25 brengen extra kosten met zich mee voor de autoriteiten van de lidstaat die bijstand verleent. Hoewel in de meeste gevallen tussen de lidstaten geen verzoek om terugbetaling wordt ingediend, moet duidelijk zijn wie aansprakelijk is voor dergelijke kosten in geval van een geschil of wanneer de inning van een boete tijd of middelen kost.

**Amendement 252
Anne Sander**

**Voorstel voor een richtlijn
Artikel 27 – lid 1 bis (nieuw)**

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

**1 bis. De lidstaten zien erop toe dat de
nationale mededingingsautoriteiten
slechts gedurende vier jaar na afloop van
inbreuken op de artikelen 101 en 102
VWEU een onderzoek naar de inbreuk
kunnen instellen.**

Or. fr

**Amendement 253
Petr Ježek, Dita Charanzová**

**Voorstel voor een richtlijn
Artikel 27 – lid 2 bis (nieuw)**

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

2 bis. De Commissie ziet erop toe dat de kennisgeving van de start van een formele onderzoeksmaatregel, zoals ontvangen van een nationale mededingingsautoriteit op grond van artikel 11, lid 3, van Verordening (EG) nr. 1/2003, ter beschikking wordt gesteld van de mededingingsautoriteiten van de andere lidstaten binnen het European Competition Network System.

Or. en

Amendement 254
Thierry Cornillet

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 27 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Artikel 27 bis

Verjaringstermijnen voor onderzoeken

De lidstaten zien erop toe dat nationale mededingingsautoriteiten slechts gedurende ...* jaar vanaf het einde van de inbreuk een onderzoek kunnen instellen naar inbreuken op de artikelen 101 en 102 VWEU.

*** Te bepalen als het gemiddelde van nationale praktijken.**

Or. en

Motivering

Het zou voor bedrijven zeer nuttig zijn om de verjaringstermijnen voor onderzoeken in de hele EU te harmoniseren.

Amendement 255
Michel Reimon
namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 29 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

1. Informatie die op basis van de bepalingen van deze richtlijn is verzameld, kan enkel worden gebruikt voor het doel waarvoor die was verzameld. Zij mag niet worden gebruikt als bewijs om natuurlijke personen sancties op te leggen.

Schrappen

Or. en

Motivering

Deze bepaling zou het strafrechtelijk onderzoek (naar de natuurlijke persoon) ernstig kunnen ondermijnen.

Amendement 256
Barbara Kappel

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 29 – lid 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

1. Informatie die op basis van de bepalingen van deze richtlijn is verzameld, kan enkel worden gebruikt voor het doel waarvoor die was verzameld. Zij mag niet worden gebruikt als bewijs om natuurlijke personen sancties op te leggen.

1. Onverminderd de verplichting de officier van justitie te informeren over strafbare feiten zoals bedoeld in de nationale wetgeving, kan informatie die op basis van de bepalingen van deze richtlijn is verzameld enkel worden gebruikt voor het doel waarvoor die was verzameld.

Or. en

Amendement 257
Othmar Karas

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 29 – lid 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

1 bis. Onverminderd de verplichtingen om de openbaar aanklager in kennis te stellen van strafbare feiten overeenkomstig de nationale wetgeving, moet de op basis van de bepalingen van deze richtlijn verzamelde informatie enkel worden gebruikt voor het doel waarvoor die was verzameld.

Or. de

Motivering

Dit amendement verduidelijkt dat de informatie-uitwisseling om de openbaar aanklager in kennis te stellen over strafbare feiten overeenkomstig de nationale wetgeving niet verboden is.

Amendement 258
Anne Sander

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 29 – lid 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

1 bis. De lidstaten waarborgen dat bedrijfsgeheimen tijdens de procedure te allen tijde afdoende worden beschermd. Alle ambtenaren van de nationale mededingingsautoriteiten moeten aan deze eis voldoen.

Or. fr

Amendement 259
Thierry Cornillet

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 29 – lid 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

1 bis. De lidstaten zien erop toe dat bedrijfsgeheimen tijdens de gehele

***procedure afdoende worden beschermd.
Alle vertegenwoordigers van de nationale
mededingingsautoriteiten moeten aan
deze eis voldoen.***

Or. en

Motivering

Het is voor bedrijven en voor de geloofwaardigheid van de NMA's uitermate belangrijk dat bedrijfsgeheimen tijdens de procedure worden beschermd.

**Amendement 260
Markus Ferber**

**Voorstel voor een richtlijn
Artikel 29 – lid 1 bis (nieuw)**

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

***1 bis. De lidstaten waarborgen dat
bedrijfsgeheimen in het kader van de
procedure te allen tijde afdoende worden
beschermd.***

Or. de

**Amendement 261
Markus Ferber**

**Voorstel voor een richtlijn
Artikel 29 – lid 5**

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

5. Wanneer een mededingingsautoriteit door de verzoeker op grond van artikel 12 van Verordening (EG) nr. 1/2003 vrijwillig verstrekte informatie zonder zijn toestemming toezendt, zien de lidstaten erop toe dat de ontvangende nationale mededingingsautoriteiten de in lid 4, onder c), bedoelde ***toezegging kunnen***

5. Wanneer een mededingingsautoriteit door de verzoeker op grond van artikel 12 van Verordening (EG) nr. 1/2003 vrijwillig verstrekte informatie zonder zijn toestemming toezendt, zien de lidstaten erop toe dat de ontvangende nationale mededingingsautoriteiten de in lid 4, onder c), bedoelde ***criteria vervullen.***

doen.

Or. de

Amendement 262

Thierry Cornillet

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 29 – lid 5

Door de Commissie voorgestelde tekst

5. Wanneer een mededingingsautoriteit door de verzoeker op grond van artikel 12 van Verordening (EG) nr. 1/2003 vrijwillig verstrekte informatie zonder zijn toestemming toezendt, zien de lidstaten erop toe dat de ontvangende nationale mededingingsautoriteiten de in lid 4, onder c), bedoelde toezegging **kunnen** doen.

Amendement

5. Wanneer een mededingingsautoriteit door de verzoeker op grond van artikel 12 van Verordening (EG) nr. 1/2003 vrijwillig verstrekte informatie zonder zijn toestemming toezendt, zien de lidstaten erop toe dat de ontvangende nationale mededingingsautoriteiten de in lid 4, onder c), bedoelde toezegging doen.

Or. en

Amendement 263

Petr Ježek, Dita Charanzová

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 29 – lid 6 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

6 bis. Lid 1 doet geen afbreuk aan de vereisten van het nationale strafrecht.

Or. en

Amendement 264

Michel Reimon

namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 31 – titel

Door de Commissie voorgestelde tekst

Kosten van het European Competition Network System

Amendement

Het European Competition Network System

Or. en

Amendement 265
Pervenche Berès, Tibor Szanyi

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 31 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De kosten die de Commissie heeft gemaakt in verband met het onderhoud en de ontwikkeling van het European Competition Network System en de samenwerking binnen het European Competition Network komen ten laste van de algemene begroting van de Unie, **binnen de grenzen van de beschikbare kredieten.**

Amendement

De kosten die de Commissie heeft gemaakt in verband met het onderhoud en de ontwikkeling van het European Competition Network System en de samenwerking binnen het European Competition Network komen ten laste van de algemene begroting van de Unie.

Or. en

Amendement 266
Michel Reimon
namens de Verts/ALE-Fractie

Voorstel voor een richtlijn
Artikel 31 – alinea 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Het European Competition Network publiceert zo vaak als dat nodig en nuttig is aanbevelingen en beste praktijken van verschillende nationale mededingingsautoriteiten met betrekking tot onafhankelijkheid, middelen,

***bevoegdheden, boeten en
hulpprogramma's.***

Or. en

Amendement 267

Othmar Karas

Voorstel voor een richtlijn

Artikel 32 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Artikel 32 bis

Evaluatie

***Uiterlijk ... [vijf jaar na de
inwerkingtreding van deze richtlijn] dient
de Commissie bij het Europees Parlement
en de Raad een verslag in over de
omzetting en de tenuitvoerlegging van
deze richtlijn, dat zo nodig vergezeld gaat
van passende wetgevingsvoorstellen.***

Or. de